This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world’s books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that’s often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book’s long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

+ **Make non-commercial use of the files** We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.

+ **Refrain from automated querying** Do not send automated queries of any sort to Google’s system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.

+ **Maintain attribution** The Google “watermark” you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.

+ **Keep it legal** Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can’t offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book’s appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google’s mission is to organize the world’s information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world’s books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at [http://books.google.com/](http://books.google.com/)
Cyrano
De
Bergerac

Edmond Rostand

Translated by
Howard Thayer Kingsbury
Accepted and played by Richard Mansfield
Cyrano de Bergerac
Cyrano de Bergerac

A Heroic Comedy

From the French of Edmond Rostand

Done into English Verse

By

Howard Thayer Kingsbury

Accepted and played by

Richard Mansfield

Lamson, Wolffe and Company

Boston, New York, London

MDCCXCIIII
Copyright, 1898
By Howard Thayer Kingsbury

Press of
Rockwell and Churchill
Boston
Translator's Note.

The object sought in this translation has been to give as faithfully as might be both the form and the substance of the original. Blank verse, the traditional form of the classic English drama, has been adopted as the analogue of the original Alexandrines, and the form of the incidental lyrics has been followed. The translator hopes that his version may be of service in giving some idea of the beauties of M. Rostand's work to those whose acquaintance with French is insufficient to enable them to enjoy the original; and that it may interest those already familiar with the original to hear it through the medium of another tongue.

This is the version accepted and played by Mr. Richard Mansfield, opening at the Garden Theatre, New York, October 3, 1898.

The coat-of-arms upon the book-cover is that of the family to which the historical Cyrano de Bergerac belonged, as given by M. de Coubertin in his account of "La Famille de Cyrano de Bergerac," in the Nouvelle Revue for June 1, 1898.

H. T. K.

New York, October, 1898.
Author’s Dedication.

It was to the soul of Cyrano that I wished to dedicate this poem.
But since his soul has passed into you, Coquelin, I dedicate my work to you.

E. R.
## Index

<table>
<thead>
<tr>
<th>Act</th>
<th>Title</th>
<th>Page</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>FIRST ACT.</td>
<td>The Hôtel de Bourgogne</td>
<td>9</td>
</tr>
<tr>
<td>SECOND ACT.</td>
<td>The Poet’s Cookshop</td>
<td>65</td>
</tr>
<tr>
<td>THIRD ACT.</td>
<td>Roxane’s Kiss</td>
<td>115</td>
</tr>
<tr>
<td>FOURTH ACT.</td>
<td>The Gascon Cadets</td>
<td>163</td>
</tr>
<tr>
<td>FIFTH ACT.</td>
<td>Cyrano’s Gazette</td>
<td>213</td>
</tr>
</tbody>
</table>
Dramatis Personæ.

Cyrano de Bergerac,
Christian de Neuvillette,
The Comte de Guiche,
Ragueneau,
Le Bret,
Captain Carbon de Castel-Jaloux,
The Cadets,
Lignière,
De Valvert,
A Marquis,
Second Marquis,
Third Marquis,
Montfleury,
Bellerose,
Jodelet,
Cuigy,
Brissaille,
A Busybod,
A Musketeer,
Another,
A Spanish Officer,
A Light Guardsman,

The Doorkeeper,
A Tradesman,
His Son,
A Pickpocket,
A Spectator,
A Guard,
Bertrandou, the Fifer,
The Capuchin,
Two Musicians,
The Poets,
The Pastry-cooks.

——

Roxane,
Sister Martha,
Lise,
Mother Margaret de Jésus,
Sister Claire,
The Orange-girl,
The Duenna,
An Actress,
The Soubrette,
The Pages,
The Flower-girl.

The Crowd, Tradesmen, Marquises, Musketeers, Pickpockets, Pastry-cooks, Poets, Gascon Cadets, Actors, Violinists, Pages, Children, Spanish Soldiers, Spectators, Blue-stockings, Actresses, Nuns, etc.

(The first Four Acts in 1640; the Fifth in 1655.)
CYRANO DE BERGERAC.

FIRST ACT.
A PERFORMANCE AT THE HÔTEL DE BOURGOGNE.

The hall of the Hôtel de Bourgogne in 1640. A sort of tennis court arranged and decorated for performances. The hall is oblong, seen diagonally, so that one of its sides forms the background, which runs from the first entrance on the right to the last entrance on the left, where it meets the stage, which is seen obliquely. This stage is provided with benches on each side, along the wings. The curtain is composed of two pieces of tapestry which may be separated. Above Harlequin's cloak are the royal arms. High steps lead down from the platform to the floor. On each side of these steps is the orchestra. Candles serve as footlights. Two galleries along the side, one above the other; the upper gallery is
divided into boxes. No seats in the parterre, which is the actual stage of the theatre; in the rear of this parterre, that is to say, to the right, first entrance, are benches rising in tiers; and under a staircase which leads to the upper seats, and of which only the beginning is visible, a sort of sideboard provided with little candelabra, vases of flowers, glasses, plates of cake, bottles, etc. In the middle of the background, under the tier of boxes, the entrance of the theatre. A large door, which partly opens to let in the audience. On the leaves of the door, as well as in several other places, and above the sideboard, red posters on which are the words "La Clorise." When the curtain rises the hall is half lighted and still empty, the chandeliers are lowered in the middle of the parterre, waiting to be lighted.
Scene I.

The Public, arriving little by little. gentlemen, Tradesmen, Lackeys, Pages, Pickpockets, the Doorkeeper, etc.; then the Marquises, Cuigy, Brissaille, the Orange-girl, the Violins, etc.

(A sound of voices is heard behind the door; then a Gentleman enters suddenly.)

The Doorkeeper (following him).

Holloa! Your fifteen pence!

The Gentleman. I come in free.

The Doorkeeper. Why?

The Gentleman. I'm a guardsman of the Royal Household.

The Doorkeeper (to another Gentleman who has just come in).

And you?

Second Gentleman. Oh, no!

The Doorkeeper. But—

Second Gentleman. I'm a musketeer!

First Gentleman (to the second).

The play does not begin till two o'clock; The house is empty, let us try our foils.

(They fence with the foils which they have brought.)

A Lackey (entering). Pst—Flanquin! —
Another (already in). Champagne? —
The First (showing him games which he
takes out of his doublet). Cards, dice.
(Sits down on the ground.) Let us play.
The Second (same action).

Why, yes, my boy!
First Lackey (taking from his pocket a
candle end, which he lights and sets on the
floor). I’ve taken from my master
A bit of candle.
A Guard (to a Flower-girl who comes for-
ward). It is fine to come
Before the lights are lit.
One of the Fencers (getting a stroke of the
foil). Touched!
One of the Gamesters. Clubs!
The Guard (pursuing the girl). A kiss!
The Flower-girl (breaking away).

We shall be seen.
The Guard (dragging her into a dark
corner). No danger!
A Man (sitting on the floor, together with
others who have brought eatables). When
one comes
Before the play, one has a chance to eat.
A Tradesman (escorting his son).

Let us wait here, my son.
A Gambler. Aces!
A Man (taking a bottle of wine from under his cloak, and sitting down). A drinker should drink his Burgundy.

(As they separate, one of the fencers pushes him over.)

Fighters!

(Falls among the card-players.)

Gamblers!

The Guard (behind him, still struggling with the girl). A kiss!

The Tradesman (drawing his son away quickly). Good heavens!

And just to think that in a hall like this

They played Rotrou, my son!

The Young Man. And Corneille too!

A Band of Pages (holding one another's hands, enter, singing and dancing).

Tra la la la la la la la la la la lère.

The Doorkeeper (severely, to the pages).

No nonsense, boys!

First Page (with wounded dignity). Oh, sir, what a suspicion!
Cyrano de Bergerac.

(Quickly to the second, as soon as the Doorkeeper has turned his back.)

Have you some string?

The Second. Yes, and a hook as well.

First Page. From up above there we can fish for wigs.

A Pickpocket (gathering several evil-looking men about him).

And now, young rascals, come and take your lesson,

Since this will be your first attempt at thieving.

Second Page (calling to other pages already in position in the upper galleries).

Holloo! Have you your blow-guns?

Third Page (from up above). Yes, and peas!

(Blows, and showers them with peas.)

The Young Man (to his father).

What is the play?

The Tradesman. "Clorise."

The Young Man. Whose work is it?

The Tradesman. Monsieur Balthazar Baro's. 'Tis a piece!

(Walks off, taking his son's arm.)

The Pickpocket (to his pupils).

Cut off the lace upon the canons' robes!

One of the Audience (to another, pointing out one of the upper seats).

I sat there on the first night of "The Cid"!
Cyrano de Bergerac. 15

The Pickpocket (making the gesture of snatching).

Watches —

The Tradesman (returning, to his son).

You'll see the most distinguished actors —

The Pickpocket (making the gesture of pulling out with little stealthy jerks).

Handkerchiefs —

The Tradesman. Montfleury —

A Man (calling from the upper gallery).

Light up the candles!

The Tradesman. Bellerose, L'Épy, Beau-

pré, and Jodelet!

A Page (in the parterre).

Ah, here's the Orange-girl!

The Orange-girl. Oranges, milk,

Raspberry syrup, lemonade!

(A noise at the door.)

A Falsetto Voice. Room, beasts!

A Lackey (in surprise).

Marquises — in the pit?

Another Lackey. Oh, for a moment!

(Enter a little band of Marquises.)

A Marquis (seeing the hall empty).

How's this? Do we arrive like simple shop-

men,

Disturbing no one, treading on no toes?

Ah, fie for shame!
(Finds himself facing some other gentlemen who have come in a few moments before).
Cuigy, Brissaille!

(Great embraces.)
Cuigy. The faithful!
Yes, we arrive even before the candles.
The Marquis. Tell me not of it. I'm in such a humor—
Another. Cheer up, Marquis! Here the lamplighter comes!
The Hall (greeting the entrance of the lamplighter). Ah!

(Groups are formed around the candelabra, which he lights. A few people have taken their places in the galleries. Lignière enters the parterre, giving his arm to Christian de Neuville. Lignière is somewhat dishevelled, and looks dissipated, but distinguished. Christian is handsomely dressed, but rather behind the fashion, appears preoccupied, and looks at the boxes.)

Scene II.
The Same; Christian, Lignière, then Ragueneau and Le Bret.

Cuigy. Lignière!
Brissaille (smiling.) Not drunk yet?
Lignière (aside to Christian). Shall I introduce you?
(Sign of assent from Christian.)
Baron de Neuvillette.

(Bows.)

THE HALL (hailing the ascent of the first lighted chandelier). Ah!

CUIGY (to Brissaille, looking at Christian).

Charming head!

FIRST MARQUIS (who has heard).

Pooh!

LIGNIÈRE (introducing them to Christian).

Messieurs de Cuigy, de Brissaille—

CHRISTIAN (bowing).

Delighted!

FIRST MARQUIS (to the second).

He's well enough, but not quite in the style.

LIGNIÈRE (to Cuigy).

He's just from the Touraine.

CHRISTIAN. Yes, I have been

Scarce twenty days in Paris. But to-morrow

I join the guards, to serve with the Cadets.

FIRST MARQUIS (looking at the people as they come into the boxes).

There's Madame Aubry.

THE ORANGE-GIRL. Oranges, milk!

THE VIOLINS (tuning up).

La, la!

CUIGY (to Christian, indicating the hall, which is filling up). A crowd!

CHRISTIAN. Yes, quite.

FIRST MARQUIS. All the fine world.
Cyrano de Bergerac.

(They name the women as they enter the boxes arrayed in all their finery. Exchange of bows and smiles.)

Second Marquis. Mesdames De Guémenée—
Cuigy. Bois Dauphin—
First Marquis. Whom we loved—
Brissaille. De Chavigny—
Second Marquis. Who plays with all our hearts.
Lignièrè. Monsieur de Corneille has come back from Rouen.

The Young Man (to his father).
The Academy is there?
The Tradesman. Oh, yes! I see
More than a few—Boudu, Boissat, Cureau, Porchères, Colomby, Bourzeys, and Bourdon:
All names that will not die; how fine it is!
First Marquis. Attention! Our blue-stockings take their places!
Barthénoïde, Urimédonte, Félix. Cassandacé.
Second Marquis. Heavens, what charming names!
You know them all, Marquis?
First Marquis. I know them all.
Lignièrè (taking Christian aside).
My friend, I came to-night to lend you aid;
The lady comes not. Back to drink I go.
CHRISTIAN (entreating).
No! You, who tell me tales of town and court,
Stay; you will know for whom I die of love!
THE FIRST VIOLIN (rapping on his desk
with his bow). Attention, sirs!

(Raises his bow.)

THE ORANGE-GIRL. Macaroons, lemonade!
CHRISTIAN. I fear lest she be a coquette
and witty.
I dare not talk to her; I have no brains.
The language that folk write and speak to-day
Troubles me much. I'm but a timid soldier.
She's always there—to the right, the empty
box.

LIGNIÈRE (moving as if to start). I go.
CHRISTIAN (still holding him back). No,
stay!

LIGNIÈRE. I cannot. D'Assoucy
Waits for me at the tavern. Here 'tis thirsty.

THE ORANGE-GIRL (passing him with a
tray). Orange juice?

LIGNIÈRE. No!

THE ORANGE-GIRL. Milk?

LIGNIÈRE. Pooh!

THE ORANGE-GIRL. Muscatel?

LIGNIÈRE. Stop!

(to Christian) I'll stay a bit. Let's try your
muscate.
(Sits down by the sideboard. The girl pours out his muscatel.)

CRIES IN THE CROWD (on the entrance of a little man, rather fat and very beaming).

Ah, Ragueneau!

LIGNIÈRE (to Christian). Ragueneau, the pastry-cook.

RAGUENEAU (dressed in the Sunday costume of a pastry-cook, quickly advancing towards Lignière).

Sir, have you seen Monsieur de Cyrano?

LIGNIÈRE (introducing Ragueneau to Christian).

The pastry-cook of actors and of poets!

RAGUENEAU (in confusion).

You honor me too much—

LIGNIÈRE. Be still, Mæcenas!

RAGUENEAU. These gentlemen are served by me—

LIGNIÈRE. On credit.

He is himself a poet—

RAGUENEAU. So they say.

LIGNIÈRE. Crazy on verse.

RAGUENEAU. 'Tis true that for an ode—

LIGNIÈRE. You'd give a tart.

RAGUENEAU. Oh, just a little one!

LIGNIÈRE. He would disclaim it.—And for a triolet
Would you not give —

Ragueneau. Some rolls!

Lignière (severely). Milk-rolls, of course.

You like the theatre, then?

Ragueneau. I idolize it!

Lignière. You buy your theatre-tickets with your cakes.

Your place to-day among us cost how much?

Ragueneau. Four cream-puffs, fifteen patties (looks around on every side)—I'm astonished!

Monsieur de Cyrano has not arrived?

Lignière. But why?

Ragueneau. Montfleury plays!

Lignière. 'Tis true, this barrel will play for us to-night the role of Phédon.

But what cares Cyrano?

Ragueneau. You do not know? Montfleury, whom he hates, sirs, he forbade to appear upon the stage for a whole month.

Lignière (who has reached his fourth glass). Well, then?

Ragueneau. Montfleury plays.

Cuigy (who has approached with his group of friends). He cannot stop him.

Ragueneau. Oh! Oh! I've come to see.

First Marquis. Who is this man, this Cyrano?
Cyrano de Bergerac.

Cuigy. A lad well skilled in sword-play.
Second Marquis. Noble?
Cuigy. Enough. In the Guards; a Cadet.
(Pointing out a gentleman going to and fro in the hall, as if looking for some one.)
His friend Le Bret can tell you.
(Calls.) Oh, Le Bret!
(Le Bret comes toward' them.)
You look for Bergerac?
Le Bret. Yes, I am anxious—
Cuigy. He is a man who's quite out of the common?
Le Bret (affectionately).
He is the choicest soul of mortal men.
Ragueneau. A poet!
Cuigy. Swordsman!
Brissaille. Doctor!
Le Bret. And musician!
Ligniere. And what a strange appearance he presents!
Ragueneau. In truth, I think that Philippe de Champaigne,
Solemn and grave, will never paint him for us;
But with his strange, grotesque extravagances
He would have lent to Jacques Callot, now dead,
A swashbuckler, to place among his masks.
His hat is triply plumed, his doublet puffed,
His sword-point holds his cloak far out behind,
Like the tail feathers of a strutting cock;
Prouder than all the braves that Gascony
Has borne and e'er will cherish like a mother;
He bears, projecting from his spreading ruff,
A nose — ah, what a nose it is, my lords!
To see one pass with such a nose as that
You could but cry, "Oh, no! 'Tis magnified!"
And then you smile and say, "He'll take it off;"
But this Monsieur de Bergerac never does.

Le Bret (shaking his head).
Let him that would remark on it beware!

Ragueneau (proudly).
His blade's the half of the dread shears of Fate!

First Marquis (shrugging his shoulders).
He will not come.

Ragueneau. He will — I bet a chicken
Cooked à la Ragueneau!

The Marquis (smiling). Done!

(Noises of admiration in the hall. Roxane has
just appeared in her box. She sits down
in front, and her duenna takes her place
in the rear. Christian, busy paying the
Orange-girl, does not see her.)
SECOND MARQUIS (with little exclamations).
   Ah, sirs, she is
Terribly ravishing!
FIRST MARQUIS. A blushing peach
Smiling with strawberry lips!
SECOND MARQUIS. And so refreshing,
If you come near you catch cold in your heart.
CHRISTIAN (raises his head, sees Roxane, and quickly grasping Lignière by the arm).
'Tis she!
LIGNIÈRE (looking). Ah?
CHRISTIAN. Yes, speak quick. I am afraid!
LIGNIÈRE (swallowing his muscatel in little sips).
Madeleine Robin, called Roxane,—a wit
And learned.
CHRISTIAN. Alas!
LIGNIÈRE. Free, orphan, and a cousin
Of Cyrano—of whom we spoke.
(At this instant a very distinguished-looking nobleman, with the blue ribbon around his neck, enters the box, and stands talking for a moment with Roxane.)
CHRISTIAN (starting). This man?—
LIGNIÈRE (beginning to show the effects of drink, winking).
Ha! ha! The Comte de Guiche, in love with her,—
Married to Richelieu's niece,—would marry Roxane
To a Monsieur de Valvert, old and dull,
A vicomte, and obliging,—you know the way!
She's not consented, but De Guiche has power;
He well can persecute a simple girl.
Besides, I have exposed his evil plan
In a song,—Ho, he should bear me a grudge!
The end was biting,—Listen,—
(Get up, staggering, and holding his glass aloft ready to sing.)

CHRISTIAN. No, good night.
LIGNIÈRE. You go?
CHRISTIAN. To seek De Valvert.
LIGNIÈRE. Have a care.

'Tis he will kill you!
(Indicating Roxane with the corner of his eye.)
Stay, they're looking at you.

CHRISTIAN. 'Tis true.
(He remains lost in thought. The group of pickpockets at this moment, seeing him with head in air and mouth open, draws near him.)

LIGNIÈRE. I go; I'm thirsty. I'm expected
In the wine shops!
(Goes out in a zigzag course.)

LE BRET (who has made the tour of the hall,
returning towards Ragueneau, with re-assured voice). No Cyrano.

Ragueneau (incredulously). And yet —

Le Bret. I still have hopes he has not seen the poster.

The Hall. Begin! Begin!

Scene III.

The Same, without Lignière; De Guiche, Valvert, then Montfleury.

A Marquis (seeing De Guiche coming out of Roxane's box and crossing the parterre, surrounded by obsequious gentlemen, the Vicomte de Valvert among them).

De Guiche has quite a court!

Another. Pf! — Still a Gascon.

The First. A Gascon keen and cool. That kind succeeds! Let us pay our respects.

(They go towards De Guiche.)

Second Marquis. Beautiful ribbons!

What color, Comte de Guiche?

"Kiss-me-my-darling," or "Breast-of-the-doe"?

De Guiche. The color's called "Sick Spaniard."

First Marquis. Then the color
Cyrano de Bergerac.

Tells but the truth, for soon, thanks to your valor,
The Spaniard will fare very ill in Flanders.

De Guiche. I go upon the stage. You come?

(He turns toward the stage, followed by all the Marquises and gentlemen. He turns back and calls.) Valvert!

Christian (watching and listening to them, starts when he hears this name).

The Vicomte! Ah, let me throw in his face—

(Puts his hand in his pocket and finds the hand of a thief about to rob him. Turns around.)

What?

The Pickpocket. Oh!

Christian. I want a glove!

The Pickpocket (with a piteous smile).

You find a hand.

(Changing his tone, quickly, and aside.)

Let go! I'll tell a secret—

Christian (still holding fast). What?

The Pickpocket. Lignière,

Who just left—

Christian (same action). Well?

The Pickpocket. — is near to his last hour.

A song of his cut deep one of the great—

A hundred men — I'm one — to-night are posted—
Cyrano de Bergerac.

Christian. A hundred? And by whom?
The Pickpocket. A secret!
Christian (shrugging his shoulders). Oh!
The Pickpocket (with great dignity).
Professional confidence!

Christian. Where will they be?
The Pickpocket. Hard by the Porte de
Nesle, upon his way.

Warn him!

Christian (at last letting go of the man's
hand). But where to find him?
The Pickpocket. Go the rounds
Of all the wine shops. Try the Golden Wine-
press,
The Pine Cone, or the Sign o’ the Broken Belt,
The Double Torch, the Funnel,—and in
each
Leave him a little note to give him warning.

Christian. I run. The scoundrels! 'Gainst
one man a hundred!

(Looking at Roxane with love.)

Leave her!

(At Valvert, with fury.) And him! But Li-
gnière I must save.

(Goes out on a run. De Guiche, the Vicomte,
the Marquises, and all the gentlemen have
disappeared behind the curtain to take
their places on the stage benches. The
parterre is entirely filled. Not an empty place in the galleries or the boxes.

THE HALL. Begin!

A TRADESMAN (whose wig flies away at the end of a string, fished up by a page in the upper gallery). My wig!

CRIES OF JOY. He's bald. Cheer for the pages!

Ha! ha! ha!

THE TRADESMAN (furious and shaking his fist). Little rascal!

LAUGHTER AND SHOUTS (beginning very loud and diminishing). Ha! ha! ha!

(Total silence.)

LE BRET (astonished).

This sudden silence?

(A spectator speaks to him aside). Ah?

A SPECTATOR. They say 'tis certain!

SCATTERING MURMURS. Hush! He appears?

No! Yes! In the latticed box.

The Cardinal! The Cardinal? 'Tis he!

A PAGE. The devil! Now we must behave ourselves.

(A rapping on the stage. Every one becomes motionless. A pause.)

THE VOICE OF A MARQUIS (in the silence, behind the curtain).

That candle should be snuffed!
ANOTHER MARQUIS (thrusting his head out between the curtains). A chair!
(A chair is passed up over the heads of the crowd, from hand to hand. The Marquis takes it and disappears, after having thrown several kisses to the boxes.)

A SPECTATOR. Be still!
(The three raps are heard. The curtain opens. Tableau. The Marquises are seated at the sides in careless attitudes. The background represents a pastoral scene, painted in light colors. Four little crystal chandeliers light the stage. The Violins play softly.)

LE BRET (to Ragueneau, aside). Montfleury will appear?
RAGUENEAU (also aside). Yes, he begins.
LE BRET. Cyrano is not there?
RAGUENEAU. I've lost my bet.
LE BRET. So much the better!
(The music of a shepherd's pipe is heard, and Montfleury appears, very fat, in a shepherd's costume, his hat decorated with roses and cocked over one ear. He is blowing on a pipe ornamented with ribbons.)

THE PARTERRE (applauding). Bravo, Montfleury!
MONTFLEURY (after bowing, playing the role of Phédon).
"Oh, happy he, who in sweet solitude  
Becomes a willing exile from the Court;  
And who, when Zephyrus has gently breathed"—

A VOICE (in the middle of the parterre).  
Rascal, wasn't not for a month I warned you  
off?

(Amazement. Every one turns around,  
murmurs.)

VARIOUS VOICES. What is't?

(People stand up in the boxes to look.)

Cuigy. 'Tis he!

Le Bret (in alarm). Cyrano!

The Voice. King of gluttons,

Off from the stage at once!

All the Hall (in indignation). Oh!

Montfleury. But —

The Voice. You baulk?

Various Voices (from the parterre and the  
boxes).

Enough! Hush! Play, Montfleury, — do not  
fear!

Montfleury (in a voice ill at ease).

"Oh, happy he who in sweet solitude"—

The Voice (more threateningly).

Well, must I plant a forest on your shoulders,  
Monarch of scoundrels?

(A cane at the end of an arm springs out  
above the heads of the crowd.)
Montfleury (his voice growing weaker and weaker). "Happy he"—
(The cane is shaken.)
The Voice. Go!
The Parterre. Oh!
Montfleury (choking).
"Oh, happy he who"—
Cyrano (rising from the parterre, standing on a chair, his arms crossed, his hat cocked, his moustache bristling, his nose terrible). Ah, I shall grow angry!
(Sensation at his appearance.)

Scene IV.

The Same; afterwards Bellerose and Jodelet.
Montfleury (to the Marquises).
Come to my aid, sirs!
A Marquis (indifferently). Well, go on and act.
Cyrano. Lump, if you act, I needs must punish you!
The Marquis. Hold!
Cyrano. Let the Marquises sit quietly; Or else my cane may trifle with their ribbons!
All the Marquises (standing).
This is too much! Montfleury—
Cyrano. Let him go;
Or I shall clip his ears, and rip him up!
Cyrano de Bergerac.

A Voice. But —
Cyrano. Let him go!
Another Voice. And yet —
Cyrano. 'Tis not yet done?

(Going through the motion of rolling up his sleeves.)

Good! I approach the stage as 'twere a sideboard,
To carve in slices this Italian sausage.
Montfleury (collecting all his dignity).
Your words to me insult the Comic Muse!
Cyrano (very politely).
If this Muse, sir, to whom you are as naught,
To meet you had the honor, mark my words,
When she saw all your fat stupidity
She'd use her sandals on you with a will!

The Parterre. Montfleury! Montfleury!
Give Baro's play!

Cyrano (to those who are shouting around him).
I beg of you, have pity on my scabbard;
If you keep on it will yield up its blade!
(The circle grows larger.)

The Crowd (drawing back). Holloa!
Cyrano (to Montfleury). Get off the stage!
The Crowd (drawing nearer and grumbling).

Oh!

Cyrano (turning around quickly). Who objects?
(They draw back again.)

A Voice (singing in the background).

Monsieur de Cyrano
Rules us with iron sway;
But, though he says us no,
Still "Clorise" they will play.

All the Hall (singing).
—Still "Clorise" they will play.

Cyrano. If once again I hear you sing this song,
I'll slay you all.

A Tradesman. You are not Samson yet!

Cyrano. Will you, sir, kindly lend to me your jawbone?

A Lady (in one of the boxes).

This is unheard of!

A Nobleman. It is scandalous!

A Tradesman. It is vexations!

A Page. And this is amusement!

The Parterre. Ksss—Cyrano!—Montfleury!

Cyrano. Silence, all!

(Shouts and cat-calls from the parterre.)

Cyrano. I order you straightway to hold your tongues;
I send a general challenge to you all!
Come on, young heroes, I will take your names,
Cyrano de Bergerac.

Each in his turn; I'll give to each his number!
Come, who's the man who bravely heads the list?
You, sir? No! You? No! Who is for a duel?
I'll speed him with the honors which are due.
Let all who wish to die now raise their hands.
(Silence.)
Shame will not let you see my naked blade?
No name? No hand? — 'Tis well. I shall go on.

(Turning back towards the stage, where Montfleury waits in despair.)

Now! I desire to see the theatre healed
Of this foul sore. If not —

(his hand on his sword) — the lancet, then.

Montfleury. I —

Cyrano (descends from his chair, sits down in the middle of a circle which is formed around him, and settles himself as if at home).

I shall clap my hands three times, like this!

You'll vanish at the third.

The Parterre (amused). Ah!
Cyrano (clapping his hands). One!
Montfleury. I —

A Voice (from the boxes). Stay!
The Parterre. He'll stay — he will not —
Montfleury. I think, gentlemen —
Cyrano. Two!
Montfleury. I am sure it would be better —
Cyrano. Three!
(Montfleury disappears as if through a trap door. A burst of laughter, hisses, and hoots.)
The Hall. Coward! Come back!
Cyrano (beaming, drops back in his chair and crosses his legs). Let him come, if he dare!
A Tradesman. The spokesman of the troupe!
(Bellerose advances and bows.)
The Boxes. Ah! — there's Bellerose!
Bellerose (with elegance).
Most noble lords —
The Parterre. No! Jodelet!
Jodelet (comes forward, talking through his nose). Pack of curs!
The Parterre. Oh! Bravo! Good enough!
Bravo!
Jodelet. No bravos!
The fat tragedian whose girth you love felt —
The Parterre. He's a coward.
Jodelet. — that he should go out!
Cyrano de Bergerac.

The Parterre. Let him come back!
Some of the Crowd. No!
Others. Yes!
A Young Man (to Cyrano). But, sir, in short,
What reason have you to hate Montfleury?
Cyrano (graciously, still seated).
Young bantling, I have two, and each alone
Is quite enough: First, he's a wretched actor,
Who mouths, and utters with a porter's grunts
The lines which ought to fly away like birds;
The second—is my secret.

The Old Tradesman (behind him). But you rob us
Of "Clorise," without scruples,—I object—
Cyrano (turning his chair towards the Tradesman, respectfully).
Old mule, since Baro's verse is less than nothing
I interrupt without regret!

The Blue-stockings (in the boxes). Our Baro!
My dear! How can he say it? Ah! Good heavens!
Cyrano (turning his chair towards the boxes, gallantly).
Fair creatures, beam and blossom; be seneschals
Of dreams, and with a smile charm us to death.
Inspire poetry — but judge it not!
Bellerose. The money that must be returned?

Cyrano (turning his chair towards the stage).

Bellerose,
You have just spoken the first word of sense!
I make no holes in Thespis' honored cloak.
(Gets up and tosses a bag on the stage.)
Catch this purse on the fly and hold your tongue!

The Hall (dazed). Ah! Oh!
Jodelet (deftly catching the purse and trying its weight). For this price, sir, I give you leave
To come each night to stop "Clorise."

The Hall. Hoo! hoo!
Jodelet. We should be hissed together —
Bellerose. Clear the hall!
(They begin to go out, while Cyrano looks on with a satisfied air. But the crowd soon stops to listen to the scene which ensues, and the exit ceases. The women in the boxes, who were already standing with their cloaks on, stop to listen and end by sitting down again.)

Le Bret (to Cyrano). 'Tis mad!
A Busybody (who has approached Cyrano).

Montfleury! It is scandalous!

He is protected by the Duc de Candale.

Have you a patron?

Cyrano. No!

The Busybody. You have not?

Cyrano. No!

The Busybody. What, no great lord to shield you with his name?

Cyrano (with visible annoyance).

I said no twice. Must I then make it three?

No; no protector —

(his hand on his sword) — but a good protector!

The Busybody. But you will leave the town?

Cyrano. That all depends.

The Busybody. The Duc de Candale’s arm is long.

Cyrano. Less long

Than mine is —

(showing his sword) — when I give it this extension.

The Busybody. You do not dream of trying —

Cyrano. Yes, I do!

The Busybody. But —

Cyrano. Right about face, now!
THE BUSYBODY. But—
CYRANO. Right about!
Or tell me why you are looking at my nose.
THE BUSYBODY (in confusion). I—
CYRANO (stepping up to him). What is strange about it?
THE BUSYBODY (drawing back). You mistake—
CYRANO. Is it, sir, soft and swinging, like a trunk?
THE BUSYBODY (same action). I did not—
CYRANO. Or hooked, like an owl’s beak?
THE BUSYBODY. I—
CYRANO. There’s a wart upon it?
THE BUSYBODY. But—
CYRANO. Or a fly walking along it slowly? What’s so strange?
THE BUSYBODY. Oh—
CYRANO. Is’t a freak of nature?
THE BUSYBODY. But I knew enough to keep my eyes from glancing at it.
CYRANO. And, if you please, why should you not look at it?
THE BUSYBODY. I—
CYRANO. It disgusts you, then?
THE BUSYBODY. Sir—
CYRANO. Seems its color Unwholesome to you?
Cyrano de Bergerac.

The Busybody. Sir!

Cyrano. Does its shape shock you?

The Busybody. No, not at all!

Cyrano. Why so disparaging?

Perhaps you think it is a trifle large.

The Busybody (stammering).

I think it small, quite small, a tiny one!

Cyrano. What? Call it so absurd a name as that?

Call my nose little?

The Busybody. Heavens!

Cyrano. My nose is huge!

Poor flat-nose, stupid snub-nose, flat-head, learn 'Tis an appendage I am proud to bear, Because a large nose is the unfailing sign Of a good man and kindly, generous, Courteous, full of courage and of wit; Such as I am, and such as you're forbidden Ever to dream yourself, poor good-for-naught! For the inglorious face above your collar, Which my hand now will find, is full as bare — (Boxes his ears.)

The Busybody. Oh!

Cyrano. — Of pride, of wit, of poetry, of art,

Of all adornment, and in fine of nose —

(turns him about by the shoulders, suiting the action to the word)
— As that my boot shall find below your backbone!

**THE BUSYBODY (escaping).**
The Guard! Help! Help!

**CYRANO.** My warning to the idlers
Who find the middle of my face amusing; —
And if the joker's noble, 'tis my custom
To give to him before I let him go
Steel and not leather, in front, and higher up.

**DE GUICHE (who has come down from the stage, with the Marquises).**
He becomes tiresome!

**THE VICOMTE DE VALVERT (shrugging his shoulders).**
He blows his trumpet!

**DE GUICHE.** Will no one answer him?

**THE VICOMTE.** No one? But wait!

I shall fling at him now some of my wit!

(*Advances towards Cyrano, who is watching him, and takes his place in front of him with a silly air.*)

You — your nose is — nose is — very large.

**CYRANO (gravely).** Very!

**THE VICOMTE (smiling).** Ha!

**CYRANO (imperturbable).** That is all?

**THE VICOMTE.** But —

**CYRANO.** No, young man.

That is somewhat too brief. You might say — Lord! —
Many and many a thing, changing your tone,
As for example these; — Aggressively:
"Sir, had I such a nose I'd cut it off!"
Friendly: "But it must dip into your cup.
You should have made a goblet tall to drink from."
Descriptive: "'Tis a crag — a peak — a cape!
I said a cape? — 'tis a peninsula."
Inquisitive: "To what use do you put
This oblong sheath; is it a writing-case
Or scissors-box?" Or, in a gracious tone:
"Are you so fond of birds, that like a father
You spend your time and thought to offer them
This roosting-place to rest their little feet?"
Quarrelsome: "Well, sir, when you smoke your pipe
Can the smoke issue from your nose, without
Some neighbor crying, 'the chimney is a-fire'?"
Warning: "Be careful, lest this weight drag down
Your head, and stretch you prostrate on the ground."
Tenderly: "Have a small umbrella made,
For fear its color fade out in the sun."
Pedantic: “Sir, only the animal
Called by the poet Aristophanes
‘Hippocampelephantocámelos’
Should carry so much flesh and bone upon
him!”
Cavalier: “Friend, is this peg in the fashion?
To hang one’s hat on, it must be convenient.”
Emphatic: “Magisterial nose, no wind
Could give thee all a cold, except the mistral.”
Dramatic: “‘Tis the Red Sea when it
bleeds!”
Admiring: “What a sign for a perfumer!”
Poetic: “Isn’t a conch; are you a Triton?”
Naïve: “When does one visit this great
sight?”
Respectful: “Let me, sir, pay my respects.
This might be called fronting upon the
street.”
Countryfied: “That’s a nose that is a nose!
A giant turnip or a baby melon!”
Or military: “Guard against cavalry!”
Practical: “Will you put it in a raffle?
It surely, sir, would be the winning number!”
Or parodying Pyramus, with a sob:
“There is the nose that ruins the symmetry
Of its master’s features; the traitor blushes
for it.”
My friend, that is about what you'd have said
If you had had some learning or some wit;
But wit, oh! most forlorn of human creatures,
You never had a bit of; as for letters
You only have the four that spell out "Fool"!
Moreover, had you owned the imagination
Needed to give you power, before this hall,
To offer me these mad jests — all of them —
You would not even have pronounced the quarter
O' the half of one's beginning, for I myself
Offer them to myself with dash enough,
But suffer no one else to say them to me.

De Guiche (trying to lead away the dazed vicomte). Vicomte, leave off!
The Vicomte (chooking). These great and lofty airs!

A rustic, who — who — even wears no gloves,
And goes about without a single ribbon.

Cyrano. It is my character that I adorn.
I do not deck me like a popinjay;
But though less foppish, I am better dressed:
I would not sally forth, through carelessness,
With an insult ill wiped out, or with my conscience
Sallow with sleep still lingering in its eyes,
Honor in rags, or scruples dressed in mourning.
But I go out with all upon me shining,
With liberty and freedom for my plume,
Not a mere upright figure;—'tis my soul
That I thus hold erect as if with stays,
And decked with daring deeds instead of
ribbons,
Twirling my wit as it were my moustache,
The while I pass among the crowd, I make
Bold truths ring out like spurs.

THE VICOMTE. But, sir—

CYRANO. I have
No gloves?—A pity!—I had just one left,
One of a worn-out pair!—which troubled
me!
I left it recently in some one's face.

THE VICOMTE. Knave, rascal, booby, flat-
foot, scum o' the earth!

CYRANO (taking off his hat and bowing as
if the Vicomte had just introduced himself).

Ah? And I—Cyrano-Savinien-Hercule de
Bergerac.

(Laughter.)

THE VICOMTE (in a temper). Buffoon!

CYRANO (giving a cry like one who feels a
sudden pain). Oh!

THE VICOMTE (who was going off, turning
about). What's he saying now?

CYRANO (with grimaces of pain). I must
Cyrano de Bergerac.

Shake it, because it falls asleep — the fault
Of leaving it long idle —
THE VICOMTE. What's the matter?
CYRANO. My sword-blade tingles!
THE VICOMTE (drawing his own sword).
Very well, come on!

CYRANO. I shall give you a charming little stroke.
THE VICOMTE (with disdain). Poet! —
CYRANO. A poet, yes! and such a one,
That, while I fence with you, I'll improvise
A ballade for you.
THE VICOMTE. A ballade?
CYRANO. I suppose
You do not e'en imagine what that is?
THE VICOMTE. But —
CYRANO (as if reciting a lesson).
The ballade, then, is made up of three stanzas,
Of eight lines —
THE VICOMTE (shuffling his feet). Oh!
CYRANO (continuing). And a refrain of four.
THE VICOMTE. You —
CYRANO. I'll make one and fight you, both at once.
And at the last verse touch you, sir.
THE VICOMTE. No!
CYRANO. No?
The ballade of Monsieur de Bergerac's duel
At the Hôtel de Bourgogne with a booby.
Cyrano de Bergerac.

The Vicomte. What is that, if you please?
Cyrano. That is the title.

The Hall (excited to the highest pitch).
In place! — No noise! — In line! — This is amusing.

(Tableau. A circle of curious onlookers in the parterre, the Marquises and the Officers mixed in with the Tradesmen and common people. The Pages climb on people's shoulders to see better. All the women stand up in the boxes. To the right De Guiche and his gentlemen. To the left Le Bret, Ragueneau, Cuigy, etc.)

Cyrano (closing his eyes for a moment).
Wait, let me choose my rhymes— I have them now:

My hat I toss lightly away;
From my shoulders I slowly let fall
The cloak which conceals my array,
And my sword from my scabbard I call,
Like Céladon, graceful and tall,
Like Scaramouche, quick hand and brain,—
And I warn you, my friend, once for all,
I shall thrust when I end the refrain.

(The swords meet.)

You were rash thus to join in the fray;
Like a fowl I shall carve you up small,
Your ribs, 'neath your doublet so gay,
Your breast, where the blue ribbons fall,
Ding dong! ring your bright trappings all;
My point flies like a fly on the pane,
As I clearly announce to the hall
I shall thrust when I end the refrain.

I need one more rhyme for "array"—
You give ground, you turn white as the wall,—
And so lend me the word "runaway."
There! you have let your point fall
As I parry your best lunge of all;
I begin a new line, the end's plain,
Your skewer hold tight, lest it fall.
I shall thrust when I end the refrain.

(Announces solemnly.)

Refrain.

Prince, on the Lord you must call!
I gain ground, I advance once again,
I feint, I lunge. (Lungeing.) There! that is all!

(The Vicomte staggers. Cyrano salutes.)
For I thrust as I end the refrain.

(Shouts. Applause in the boxes. Flowers and handkerchiefs are thrown. The Officers surround Cyrano and congratulate him. Ragueneau dances with enthusiasm. Le Bret is dizzy with joy. The Vicomte's friends hold him up and lead him away.)

The crowd (in one long cry). Ah!
A Light Guardsman. Superb!
A Woman. A pretty stroke!
Ragueneau. Magnificent!
50  Cyrano de Bergerac.

A MARQUIS.  Something quite new!
LE BRET.  Mad folly!

VOICES (in the confusion about Cyrano).
Compliments,

Congratulations, bravo!

VOICE OF A WOMAN.  He's a hero!

A MUSKETEER (advancing quickly toward Cyrano with outstretched hands).

Will you allow me, sir?—'Twas right well done,

And these are things I think I understand;
Besides, I have expressed my joy by stamping!

(Withdraws.)

CYRANO (to Cuigy).  Who is this gentleman?

CUIGY.  He's D'Artagnan!

LE BRET (to Cyrano, taking him by the arm).

Come, let us talk—

CYRANO.  Let the crowd go out first.

(To Bellerose.)  May I wait?

BELLEROSE (respectfully).  Certainly!

(Shouts are heard without.)

JODELET (after looking out).  They hiss Montfleury!

BELLEROSE (solemnly).  "Sic transit"—

(Changing his tone, to the doorkeeper and the candle-snuffer.)  Sweep.  Close up.  But leave the lights.
We shall return when we have had our supper,
For a rehearsal of to-morrow's farce.
(Jodelet and Bellerose go out, after low bows to Cyrano.)

THE DOORKEEPER (to Cyrano). You do not dine?

CYRANO. I?—No!

LE BRET (to Cyrano). Because?

CYRANO (proudly). Because—
(Changing his tone when he sees that the Doorkeeper has gone.)

I have no money!

LE BRET (making the gesture of throwing a bag). What! the bag of crowns?

CYRANO. Inheritance, in one day thou art spent!

LE BRET. How will you live this month, then?

CYRANO. Naught is left.

LE BRET. What folly 'twas to throw away the bag!

CYRANO. But what a stroke!

THE ORANGE-GIRL (coughing behind her little counter). Hum! hum!

(Cyrano and Le Brete turn about. She advances timidly.) To see you fasting—

It breaks my heart.
(Showing the sideboard.) I have all that is needed.

(With enthusiasm.) Take what you wish!

Cyrano (taking off his hat). My Gascon pride forbids me,
My child, to take one dainty from your hands,
And yet I fear that this may cause you pain,
And so I shall accept—
(goes to the sideboard and chooses) —oh, nothing much!

A grape—
(She starts to give him the bunch; he picks one grape.) But one! This glass of water!
(She starts to pour in some wine; he stops her.) Clear!

And half a macaroon!
(He returns the other half.)

Le Bret. But this is foolish!

The Orange-girl. Oh, something more!
Cyrano. Why, yes, your hand to kiss!
(He kisses the hand which she holds out, as he would the hand of a princess.)

The Orange-girl. I thank you, sir.
(She courtesies.) Good night!
(She goes out.)
Cyrano de Bergerac.

Scene V.

Cyrano, Le Bret, then the Doorkeeper.

Cyrano (to Le Bret). Talk, I will listen.

(He takes his place before the sideboard, arranging before him the macaroon.)

Dinner!

(the glass of water,) Drink!

(the grape.) Sweets!

(He sits down.) There, I sit down at table!

Ah, friend, I was unconscionably hungry!

(Eating.) You said?

Le Bret. That these fools, with their war-like airs,

Will spoil your wit if you consort with them;

Consult men of good sense, and so find out

The effect of your mad sally.

Cyrano (finishing his macaroon.) It was huge.

Le Bret. The Cardinal —

Cyrano (beaming). So the Cardinal was there?

Le Bret — Must have esteemed it —

Cyrano. Quite original!

Le Bret. Yet —

Cyrano. He's an author. It cannot displease him

If some one come to spoil a rival's work.
LE BRET. You'll have too many enemies against you!

CYRANO (attacking the grape).

About how many have I made to-night?

LE BRET. Without the women, forty-eight.

CYRANO. Come, count!

LE BRET. De Guiche, Montfleury, Valvert, and the Tradesman;

The Academy and Baro —

CYRANO. That's enough.

You greatly please me!

LE BRET. But this mode of life Where will it lead you? And what is your plan?

CYRANO. I wandered in a maze; too many courses,

And too bewildering, there were to choose.

I've chosen —

LE BRET. What?

CYRANO. Oh, far the simplest one:

I have resolved in all things to excel!

LE BRET (shrugging his shoulders.)

So be it. But the reason of your hatred For Montfleury, the real one!

CYRANO (getting up). This Silenus, Who cannot reach the centre of his paunch, Thinks himself still a charmer of the women; And while he plays his part and mouths his words
Cyrano de Bergerac.

Casts glances at them with his fishy eyes!
Him have I hated since one night he let
His gaze rest on her — Oh, I seemed to see
Upon a flower fair a great slug crawling.

LE BRET (amazed).
What? What? And can it be —
Cyrano (with a bitter smile). That I should
love? —

(Changing his tone and seriously.)
I love.

LE BRET. And may I know? You never
told me

Cyrano. Whom I love? Think, it is for-
bidden me
To dream of love from e'en the most ill-fa-
vored —
This nose, which goes before me half a mile! —
And so whom do I love? — the answer's plain!
I love — it is absurd — the very fairest!

LE BRET. The fairest?
Cyrano. Yes. In short, in the whole world;
The most consummate charms, —
(with great dejection) — the fairest hair!

LE BRET. Heavens, who is this woman?
Cyrano. A mortal danger,
Without intention; charming, without thought;
A trap by nature set, a damask rose
In which, close hid in ambush, Love is lurking!
Cyrano de Bergerac.

He who has known her smile has known perfection.
Her grace is all unconscious; she sums up
The whole of heaven in a single movement;
And, Venus, thou couldst never mount thy shell,
Nor thou, Diana, walk the leafy forests,
As she mounts in her chair and walks these streets!

Le Bret. I understand. 'Tis clear!
Cyrano. 'Tis quite transparent!
Le Bret. Your cousin Magdeleine Robin?
Cyrano. Yes, Roxane.
Le Bret. Well, that is for the best.
You love her? Tell her!
You won great glory in her eyes to-day!

Cyrano. Look at me, friend, and tell me what fond hopes
This great protuberance could ever leave me?
Oh! I have no illusions! — By the gods, Sometimes I soften, on an evening clear;
I seek some green spot, when the hour is sweet,
I scent the Spring with my poor monstrous nose.

'Neath the moon's silver beams my gaze will follow
Some woman passing on her lover's arm,
And then I think I too should like to walk,
With sweetheart on my arm, in the fair moonlight.

My fancy rises, I forget,—and then
I see my profile's shadow on the wall!

\textbf{Le Bret (with emotion).} My friend!—

\textbf{Cyrano.} My friend, I have my gloomy hours,

Knowing myself so ugly, and sometimes,

When quite alone—

\textbf{Le Bret (quickly taking his hand).} You weep?

\textbf{Cyrano.} Ah, never that!

No, that would be too ugly, if along

This monstrous nose a tear should trickle down!

I'll not permit, so long as I am master,

That such gross ugliness contaminate

The grace divine of tears! For, mark you well,

There's nothing more sublime on earth than tears;

I would not have one put to ridicule

By me, the while my plight should raise a laugh.

\textbf{Le Bret.} Be not so mad! For love is naught but luck!

\textbf{Cyrano (shaking his head).}
No, I love Cleopatra. Am I Cæsar?
I worship Berenice. Am I Titus?
  Le Bret. But your wit! Your courage!—
  This poor child,
Who offered you just now this modest meal,—
Her eyes, you plainly saw, disliked you not!
  Cyrano (struck by the idea). That is the
  truth!
  Le Bret. Well, then; Roxane herself
Grew pale watching your duel.
  Cyrano. She grew pale?
  Le Bret. Her heart and mind already are
    much moved.
Dare, tell her, so that—
  Cyrano. She'll laugh in my face!
No! 'Tis the one thing in the world I fear.
  The Doorkeeper (introducing some one to
    Cyrano). Sir, you are asked for.
  Cyrano (seeing the duenna). Heavens!
    her duenna!

Scene VI.

Cyrano, Le Bret, the Duenna.

  The Duenna (with a profound bow).
Some one would be informed by her brave
cousin
Where one can see him secretly.
  Cyrano (in amazement). See me?
The Duenna (with a courtesy).
See you. Some one has things to tell you.
Cyrano. Things?
The Duenna (with another courtesy). Yes.
Cyrano (staggering). Heavens!
The Duenna. To-morrow, at the blush of dawn,
Some one will go to hear mass at Saint-Roch.
Cyrano (leaning on Le Bret). Heavens!
The Duenna. And after, where can some one stop
For a short talk?
Cyrano (delighted). Where — I — but —
Lord —
The Duenna. Speak quick.
Cyrano. I'm thinking —
The Duenna. Where?
Cyrano. Ragueneau's, the pastry-cook's.
The Duenna. Where?
Cyrano. On the Rue — Ah, God! St. Honoré.
The Duenna (retiring). She'll go, be there, at seven o'clock.
Cyrano. I shall!

Scene VII.
Cyrano, Le Bret, afterwards the Actors and Actresses, Cuigy, Brissaille, Lignière, the Doorkeeper, the Violins.
60     Cyrano de Bergerac.

Cyrano (falling into Le Bret's arms).
From her — for me — a meeting.

Le Bret.     You are sad
No more?
Cyrano.     At least, she knows that I exist.
Le Bret.     And now you will be calm?
Cyrano (beside himself).     And now — and
now —
I shall be full of frenzy and of thunders!
I want a regiment to put to rout!
I've ten hearts; twenty arms; 'tis not enough
To hew down dwarfs, —
(shouts at the top of his voice) — giants are
what I want!
(For the past moment, shadows of actors and
actresses have been moving about on the
stage in the background and whispering;
the rehearsal begins. The Violins have
resumed their places.)

A Voice (from the stage).
Eh! down there! quiet! this is a rehearsal!

Cyrano (smiling).     We go!
(He starts to withdraw; by the great door in the
background enter Cuigy, Brissaille, and
several Officers, who are holding up Li-
gnière, now very drunk.)

Cuigy.     Cyrano!
Cyrano.     What?
Cuigy. A heavy load
We bring you.

Cyrano (recognizing him). Lignière — what has happened to you?

Cuigy. He’s looking for you!

Brissairel. He cannot go home!

Cyrano. Why?

Lignière (with a thick voice, showing him a crumpled note).

This letter warns me — a hundred men against me —
Because — my song — great danger threatens me —
The Porte de Nesle — I pass it on my way —
Let me go with you — sleep under your roof!

Cyrano. You said a hundred. You shall sleep at home!

Lignière (alarmed). But —

Cyrano (with a terrible voice, showing him the lighted lantern, which the doorkeeper swings, while he listens with curiosity to the conversation). Take this lantern! — (Lignière hurriedly seizes the lantern.)

March! I swear to you
That it is I shall shelter you to-night! —

(To the Officers.) Follow, but hold your distance,— be my seconds!

Cuigy. A hundred men —
Cyrano de Bergerac.

Cyrano. To-night I want no less!
(The Actors and Actresses who have come down from the stage approach in their various costumes.)

Le Bret. But why should you protect —
Cyrano. Hear Le Bret scold!
Le Bret. — This common drunkard?
Cyrano (tapping Lignière on the shoulder).
Just because this drunkard,

This tun of muscatel, this cask of brandy,
One day performed a wholly charming deed;
For as he left the mass, seeing his sweetheart,
After the custom, take the holy water, —
Though he flees water, — hastened to the font,
Leaned over it, and straightway drank it all!

AN ACTRESS (in soubrette costume).
Now that was fine!

Cyrano. And was it not, my dear?

THE ACTRESS (to the others).
But why are there a hundred 'gainst one poet?

Cyrano. Forward! —

(To the Officers). And you, sirs, when you see me charge,
Give me no help, whatever be the danger.

ANOTHER ACTRESS (jumping down from the stage).
Oh, I am coming! —

Cyrano. Come —
Cyrano de Bergerac.

Another (also jumping down, to an old actor). And you, Cassandra?

Cyrano. Come all, Leander, Isabelle, the Doctor,—

All! You shall join, oh pleasant madcap throng,

Italian farce unto this Spanish drama,
And o'er its thunder jingling antic noise
Hang bells around it, like a tambourine!

All the Women (jumping with joy).

Bravo! A cape! A cloak, quick!

Jodelet. Come along!

Cyrano (to the Violins).

Now, Violins, you'll play a tune for us!

(The Violins join the parade which is forming.
Lighted candles are taken from the foot-lights and distributed. It becomes a torch-light procession.)

Bravo! Women in costume, officers,
And twenty paces to the front—
(takes his place as he speaks) — myself

Alone, beneath the plume by glory placed,
Full proud as Scipio three times Nasica!
'Tis understood? No one to lend a hand!

Ready? One, two, three! Porter, clear the way!

(The doorkeeper opens both leaves of the door. A picturesque moonlit corner of old Paris appears.)
Ah! Paris seems almost dissolved in haze:
The moonlight falls over the slanting roofs;
A charming frame makes ready for the scene.
There, 'neath its wreathing mists, the river Seine,
Like a mysterious and magic mirror,
Shimmers, — and you shall see what you shall see.

ALL. On to the Porte de Nesle!

CYRANO (standing on the threshold). The Porte de Nesle!

(Turning, before going out, to the Soubrette.)
Did you not ask me why, mademoiselle,
Against one poet five-score men are set?

(Draws his sword and concludes placidly.)
Because 'tis known he is a friend of mine.

(He goes out. The procession — Lignière zigzagging at the head, then the Actresses, taking the Officers' arms, then the Actors frolicking — starts on its midnight march to the music of the Violins, and the flaming light of the candles.)

CURTAIN.
SECOND ACT.

THE POET'S COOK-SHOP.

The shop of Ragueneau, baker and pastry-cook, a large establishment at the corner of the Rue Saint-Honoré and the Rue de l'Arbre Sec, a general view of which, gray in the first light of dawn, is seen in the background through the glass panels of the door. To the left, first entrance, there is a counter, and over it a wrought-iron canopy, to which are hung white peacocks, ducks, and geese. In great china vases there are tall bouquets of common flowers, principally yellow sunflowers. On the same side, second entrance, there is a huge fireplace, in front of which, between large andirons, each of which supports a little saucepan, the roasts are dripping into pans. To the right, at the first entrance, a door. At the second entrance a staircase leading to a small room in a sort of loft, the interior of the room being visible through open blinds; a table is set there, lit by a little Flemish candlestick; it is a kind of private dining-room. A wooden gallery, extending from the head of the stairs, seems to lead to other similar small rooms. In
the middle of the cook-shop an iron ring, which may be lowered by means of a cord, and upon which heads of large game are hanging, makes a sort of chandelier. The ovens, in the shadow under the staircase, are glowing. The coppers glisten. The spits are turning. There are great piles of fancy dishes all around. Hams hang from their hooks. It is the morning baking. There is a bustle of frightened scullions, tall cooks, and little knife-boys. Their caps bristle with chicken feathers or guinea fowls' wings. Rows of cream puffs and collections of fancy cakes are brought in on iron trays and wicker stands. Some of the tables are covered with cakes and other dishes. Others are surrounded with chairs, waiting for customers. A smaller table, in one corner, is hidden under a mass of papers. When the curtain rises Ragueneau is seated there, writing.

**Scene I.**

Ragueneau, the Pastry-cooks, afterwards Lise.

Ragueneau, at the little table, is writing with an inspired air, and counting on his fingers.

**First Pastry-Cook (with a plate).**

Puff paste!
SECOND PASTRY-COOK (with a dish). And candied fruits!

THIRD PASTRY-COOK (with a roast decorated with feathers). A peacock!

FOURTH PASTRY-COOK (with a plate of cakes). Sweetmeats!

FIFTH PASTRY-COOK (with a sort of pan). Fillet of beef with sauce!

RAGUENEAU (stopping his writing and raising his head). The silver light Of dawn already glistens on the coppers! Smother the god that sings in thee, Ragueneau! The lute's hour comes — this is the hour of ovens!

(Gets up, — to a cook.)

Lengthen this sauce for me, it is too short.

THE COOK. How much?

RAGUENEAU. Three feet.

(Passes on.)

FIRST PASTRY-COOK. The patty!

SECOND PASTRY-COOK. And the tart!

RAGUENEAU (in front of the fireplace). Depart, my muse, for fear thy charming eyes Should be made red by all this faggot smoke!

(To a pastry-cook, showing him some loaves of bread.)

You've split these loaves quite wrong, for in the middle
Goes the caesura—between the hemistiches!
(To another, showing him an unfinished pasty.)
You need a roof upon this pie-crust palace—
(To a young apprentice seated on the ground,
who is putting fowls on a spit.)
And you upon this endless spit should put
The modest chicken, and the turkey proud;
Alternately, my son, as old Malherbe
Arranged the long lines with the shorter ones;
And turn the roasts before the fire in strophes.

Another Apprentice (coming forward with
a platter covered with a napkin).
Master, with thought of you I have prepared
This, which I hope will please you.
(Uncovers the platter, and shows a great lyre of
pastry.)

Ragueneau (dazzled). Ah! A lyre!

The Apprentice. 'Tis made of puff paste.

Ragueneau (with emotion). And with

candied fruits!

The Apprentice. And look! the strings
are made all of spun sugar.

Ragueneau (giving him money).

Go, drink my health!
(Seeing Lise coming in.) Hush, there's my
wife! Make off!
And hide this money!
(To Lise, with an air of annoyance, showing her the lyre.) Is't not fine?

Lise. Absurd!

(Puts a pile of paper bags on the counter.)

Ragueneau. Bags? Good — I thank you.

(Looks at them.) Heavens! My honored books —
The verses of my friends! Torn! Cut to pieces!

To make up bags wherein to carry biscuits —
Ah! Orpheus and the Mænads you repeat!

Lise (drily). And have I not the right to put to use

The only thing they ever leave for payment —
Your wretched scribblers of uneven lines?

Ragueneau. Ant!—do not thus insult divine grasshoppers.

Lise. My dear, before these folk became your friends

You did not call me Mænad — nor yet ant!

Ragueneau. To do such things to poetry!

Lise. Naught else!

Ragueneau. What would you then have done had it been prose?
Scene II.

The Same, and Two Children who have just come into the Shop.

Ragueneau. What do you wish, my dears?

First Child. Three patties, please.

Ragueneau (waiting on them).

There, nicely done, — and hot.

Second Child. And, if you please, Wrap them up for us.

Ragueneau (aside). Ah! One of my bags!

(To the children.) Wrap them up for you?

Certainly, my dears.

(Takes a bag, and just as he is putting the patties into it, reads:)

"Ulysses, when he left Penelope" — Not that one!

(Puts it aside and takes another. Just as he is putting the patties in, reads:) "Bright-haired Phœbus" — Nor yet that!

(Same action.)

Lise (with impatience).

Well? What is keeping you?

Ragueneau. There! There you are!

(Takes a third, and resigns himself to his fate.)

The sonnet unto Phyllis! It is hard!
Lise. I'm glad he has decided.

(Shrugging her shoulders.) Nicodemus!

(Stands on a chair and sets about arranging dishes on a high sideboard.)

Ragueneau (taking advantage of the fact that she has turned her back, calls back the children, already at the door).

Pst, children! Give me back the lines to Phyllis.

And I will give six patties for your three.

(The children give the bag back to him, snatch the cakes, and run off. Ragueneau, smoothing out the paper, begins to declaim as he reads.)

"Phyllis!" On this sweet name a spot of butter —

"Phyllis!"

(Cyrano enters hurriedly.)

Scene III.

Ragueneau, Lise, Cyrano, afterwards the Musketeer.

Cyrano. What time is it?

Ragueneau (bowing to him ceremoniously).

Six.

Cyrano (with emotion). In an hour!

(Walks to and fro in the shop.)
Ragueneau (following him).

Bravo! I saw—

Cyrano. Well, what?
Ragueneau. Your fight!
Cyrano. Which one?
Ragueneau. At the Hôtel de Bourgogne!
Cyrano (disdainfully). Oh, the duel!
Ragueneau (admiringly).

The duel fought in verse!

Lise. He's full of it!
Cyrano. I'm glad to hear it.
Ragueneau (fencing with a spit he has caught up).

"I shall thrust when I end the refrain!"

Ah, how fine it was!

"I shall thrust when I end the refrain."

(With growing enthusiasm.)

"I shall thrust when I end" —

Cyrano. What time is it?
Ragueneau (stopping his fencing while he looks at the clock).

Five minutes after! — "the refrain."

(Straightens up.) A ballade!

To think of writing one!

Lise (to Cyrano who has absent-mindedly shaken her hand as he passed her desk).

You've hurt your hand?

Ragueneau. You were in danger?
Cyrano. No, none at all.
Lise (shaking her finger at him). I think that you are lying!
Cyrano. And think you that would set my nose a-tremble?
'Twould have to be a most tremendous lie!
(Changing his tone.)
I wait for some one here. If not in vain,
You will leave us alone.
Ragueneau. But that I cannot.
My poets soon will come—
Lise (ironically). For their first meal.
Cyrano. You'll get them hence when I shall give the signal.
The time?
Ragueneau. Ten minutes past.
Cyrano (nervously sitting down at Ragueneau's table, and taking a sheet of paper).
A pen?
Ragueneau (offering him the one at his ear).
A swan's quill!
A Musketeer (with tremendous moustache, and speaking in stentorian tones, enters).
Greeting!
(Lise goes quickly to meet him.)
Cyrano (turning). Who's that?
Ragueneau. A great friend of my wife's.
A terrible warrior, — by what he says!

Cyrano (taking the pen again and motioning
to Ragueneau to withdraw).

Hush! Write, — seal —
(aside) — give it to her — and escape.
(Throwing away the pen.)

Coward! May I be hanged if I have courage
To speak to her a single word, —
(To Ragueneau.)

The time?

Ragueneau. A quarter past.

Cyrano (tapping his chest). Of those that
I have here!

While if I write —
(Takes up the pen.) Oh! well, then! let us
write it!

The letter I have thought out to myself
A hundred times, so that it now is ready;
And if I put my soul beside the paper
I shall need only to recopy it.
(Writes. Behind the glass doors, thin and hes-
itating figures are seen moving.)

Scene IV.

Ragueneau, Lise, the Musketeer. Cyrano,
writing at a little table. The Poets, dressed
in black, with stockings slipping down and
covered with mud.
Cyrano de Bergerac.

Lise (entering, to Ragueneau).
Here are your scarecrows!

First Poet (entering, to Ragueneau). Colleague!

Second Poet (same action, shaking his hand.)
Honored colleague!

Third Poet. Eagle of pastry-cooks!

(sniffs) It smells good here.

Fourth Poet. Phœbus of bakers!

Fifth Poet. Apollo of the oven!

Ragueneau (surrounded, embraced, shaken by the hand).

How speedily one feels at ease with them!

First Poet. The crowd, collected at the Porte de Nesle,

Delayed us.

Second Poet. Eight cut-purses, all a-bleeding

With gaping sword-wounds, lay about the pavement!

Cyrano (lifting his head a moment).

Eight? It was seven, I thought.

(Returns to his letter.)

Ragueneau (to Cyrano). Do you then know the hero of the battle?

Cyrano (carelessly). I? No!

Lise (to the Musketeer). And you?
THE MUSKETEER (twisting his moustache).
Perhaps!

CYRANO (still writing, is heard from time to time to murmur a word aside). I love you!

FIRST POET. They say one man alone
Put a whole band to rout!

SECOND POET. A curious sight!
The ground was strewn with cudgels and with pikes!

CYRANO (writing). Your eyes —

THIRD POET. To the Goldsmith's quay the hats were strewn!

FIRST POET. He must have been a savage one!

CYRANO (same action). Your lips —

FIRST POET. A giant terrible, who wrought these deeds!

CYRANO (same action). And yet I faint with fear when I perceive you.

SECOND POET (snatching a cake).
What verses have you written, Ragueneau, lately?

CYRANO (same action.) Who love you —
(Stops just as he is about to sign the letter, and gets up, putting it in his doublet.)
Signing's needless, I shall give it to her myself.
Ragueneau (to the Second Poet). A recipe in verse.

Third Poet (taking his place near a platter of puffs). Give us the poem!

Fourth Poet (looking at a cake he has taken). This cake has put on its cap wrong-side before.

(Bites off the top.)

First Poet. This spice cake follows The starveling rhymester, with its almond eyes, And candy eyebrows!

(Takes the piece of spice-cake.)

Second Poet. We are listening.

Third Poet (squeezing a cream-puff softly between his fingers).

This cream puff's running over. It is laughing.

Second Poet (biting at the great lyre of pastry itself).

For the first time the Lyre gives me food!

Ragueneau (after getting ready to recite, coughing, settling his cap, and striking an attitude). A recipe in verse —

Second Poet (to the first, nudging him). Breakfast?

First Poet (to the second). No, dinner!

Ragueneau. How to make almond cream tarts:
Beat some eggs till they be light,
And frothy quite;
Then, when light enough they seem,
From a lemon squeeze the juice
For your use,
Then mix in sweet almond cream.

Next with puff-paste, light as air,
With great care
Line your moulds up to the top;
With skilled fingers shape the paste
To your taste,
Pour the cream in drop by drop.

When filled with this frothy mass,
Let them pass
To the oven, till they seem
Brown enough, and you will see
Merrily
Emerge the tarts of almond cream.

The Poets (their mouths full).
Charming! Delicious!
A Poet (choking). Humph!

(They retire into the background, still eating.)

Cyrano (who has watched them, goes toward Ragueneau).
Soothed by your voice,
Do you not see the way they stuff themselves?

Ragueneau (smiling, in a lower voice).
I see—but do not look, lest it should pain them;
And, so to speak, my verses give to me
Cyrano de Bergerac.

A double pleasure, since I satisfy
An amiable weakness of my own,
The while I feed those who might hungry go!

**Cyrano** (tapping him on the shoulder).

I like you.

(Ragueneau rejoins his friends, Cyrano follows
him with his eyes, and then speaking rather
sharply). Lise, come here!

**Lise** (in tender discourse with the Musketeer,
gives a start, and comes towards Cyrano).

This warrior bold

Besieges you?

**Lise** (offended). My eyes, with haughty
glance,

Know how to conquer any lover rash
Who would assail my virtue.

**Cyrano.** Eugh! your eyes,

For conquerors, seem of a yielding spirit.

**Lise** (choking). But—

**Cyrano** (sharply). Ragueneau's my friend,

Dame Lise, and so

I will not see him made a laughing-stock.

**Lise.** But—

**Cyrano** (raising his voice so that the Musketeer
may hear him). To the wise a word—

(Bows to the Musketeer, and takes a post of
observation at the door in the background,
after having looked at the clock.)
Lise (to the Musketeer, who has merely returned Cyrano's bow). I wonder at you!

Answer him — on his nose —

The Musketeer. On his nose, no!

(Withdraws quickly, Lise follows him.)

Cyrano (from the door in the background, motioning to Ragueneau to get the poets out of the way). Pst! —

Ragueneau (showing the poets the door on the right). We shall find it better —

Cyrano (growing impatient). Pst! —

Ragueneau (pulling them along). To read

Poetry —

First Poet (in despair, with his mouth full). But the cakes!

Second Poet. Take them along.

(They all follow Ragueneau out in a procession, after a clean sweep of all the cakes.)

Scene V.

Cyrano, Roxane, the Duenna.

Cyrano. I'll use the letter if I think there be

The smallest hope —

(Roxane appears behind the glass door, masked and followed by the duenna. Cyrano opens the door quickly.) Come in!

(Walking up to the duenna.) A word with you!
The Duenna. Two.
Cyrano. Are you fond of sweets?
The Duenna. To make me sick.
Cyrano (quickly taking some of the paper bags from the counter).

Here are two sonnets Benserade has written —
The Duenna. Pooh!
Cyrano. Which I'll fill with wine-cakes.
The Duenna (changing her expression).
Oh!

Cyrano. You like
These cream puffs also?
The Duenna. Oh, I dote upon them!
Cyrano. Six of them I will put within the bosom
Of a poem by Saint-Amant! In these verses
Of Chapelain, I'll put a piece of sponge cake, —
You like fresh cakes, then?
The Duenna. Oh! I love them madly!
Cyrano (filling her arms with the bags of cakes).

Be kind enough to eat all these outside.
The Duenna. But —
Cyrano (pushing her out). Come not back till you have finished them!
(Closes the door, comes back to Roxane, and stops, uncovered, at a respectful distance.)
82 Cyrano de Bergerac.

Scene VI.

Cyrano, Roxane; for a moment, the Duenna.

Cyrano. Now let this moment be most blest of all,
When, ceasing to forget I humbly breathe,
You come to say to me—to say to me—

Roxane (after having unmasked).
To thank you first, because the knavish dolt
Whom you put to the laugh, with your good sword,
Is he whom a great lord—in love with me—

Cyrano. De Guiche!

Roxane (lowering her eyes) — has tried to
 give me—for a husband.

Cyrano. So-called?
(Bowing.) Then I have fought, and better so,
For your bright eyes, not for my ugly nose.

Roxane. And then—I wished—but to
 make this avowal
I needs must see in you the—almost brother,
With whom I played, in the park, by the lake!

Cyrano. Yes; you came every year to
Bergerac.

Roxane. The reeds then furnished you
with wood for swords.

Cyrano. And the corn, yellow hair to deck
your dolls.
Roxane. Those were the days of games—
Cyrano. —of berry-picking—
Roxane. The days when you did all things that I wished!
Cyrano. Roxane, in dresses short, was called Madeleine.
Roxane. And I was pretty then?
Cyrano. You were not ugly.
Roxane. Sometimes, when you had cut your hand in climbing,
You ran to me; then I would play the mother,
And say with voice that tried hard to be stern (takes his hand),
"What is this scratch now?"
(Stops in amazement.) Ah, too bad! And this?
(Cyrano tries to draw back his hand.)
No! Show it to me! What? At your age, still?
How came it?
Cyrano. Playing, at the Porte de Nesle.
Roxane (sitting at a table and dipping her handkerchief in a glass of water).
Come!
Cyrano (also sitting down). Like a fond and happy little mother!
Roxane. And tell me, while I wipe away the blood,
How many were there?
Cyrano de Bergerac.

Cyrano. Oh! Not quite a hundred.
Roxane. Tell me!
Cyrano. No, let it go! But you tell me
That which just now you dared not—
Roxane (without letting go of his hand).
Now I dare.
The past's sweet odor gives me courage now.
Yes, now I dare. Listen, I love someone.
Cyrano. Ah!
Roxane. Who has not guessed it!
Cyrano. Ah!
Roxane. At least, not yet.
Cyrano. Ah!
Roxane. But who soon will know, if he
knows it not.
Cyrano. Ah!
Roxane. A poor lad, who has loved me
until now
Timidly, from afar, nor dared to speak.
Cyrano. Ah!
Roxane. Leave me your hand, it is all
feverish!—
But I have seen love trembling on his lips.
Cyrano. Ah!
Roxane (finishing a little bandage for him
made of her handkerchief).
And do you know, my cousin, that in fact
He now is serving in your regiment!
Cyrano de Bergerac.

Cyrano. Ah!
Roxane (smiling).

In your own company he's a cadet!

Cyrano. Ah!
Roxane. His forehead shows his genius and his wit,
He's young, proud, noble, brave, and fair —

Cyrano (getting up, very pale). What, fair?
Roxane. Why, what's the matter?
Cyrano. Nothing — 'tis —
(with a smile, showing his hand) — this wound.

Roxane. In fine, I love him. I must tell you, too,
That I have seen him only at the play —

Cyrano. You have not spoken?
Roxane. Only with our eyes.
Cyrano. How do you know him then?
Roxane. Under the lindens,
In the Place Royale, there is talk; and gossip has told me —

Cyrano. He is a cadet?
Roxane. He is.

He's in the Guards.

Cyrano. His name?
Roxane. The Baron Christian de Neuvillette —
Cyrano. What? He's not in the Guards.
ROXANE. Yes, since this morning, under
    Captain Carbon
De Castel-Jaloux.
Cyrano. Ah! how quick is love!
But my poor child —
The Duenna (opening the door in the back-
ground).
    Monsieur de Bergerac,
I've finished all the cakes.
Cyrano. Well, read the verses
Upon the bags. (The duenna disappears.)
    My poor child, you who love
Keen wit and courtly speech, if he should be
A man unlearned, unpolished, in the rough!
ROXANE. No, he has hair like one of d’Urfé’s
    heroes!
Cyrano. His speech may lack the grace his
    hair displays!
ROXANE. No, every word he speaks I know
    is brilliant.
Cyrano. Yes, words are brilliant from a
    fair moustache;
But if he were a dolt! —
ROXANE (tapping with her foot). Then I
    should die!
Cyrano (after a pause).
So you have brought me here to tell me
    that.
I cannot see the good of it, Madame!
ROXANE. Ah! yesterday I had a deadly shock, —
I heard that you are Gascons, every one,
All of your company —

CYRANO. And that we pick
Quarrels with all recruits, who by mere favor
Gain entrance to our ranks of Gascon blood,
And are not Gascons? That is what you heard?

ROXANE. Think how I trembled for him!

CYRANO (between his teeth). With good reason!

ROXANE. But yesterday when you appeared to us
So mighty and so brave, holding your own
Against the rabble, punishing that knave,
I thought — if he but would, whom all men fear —

CYRANO. 'Tis well, I will protect your little baron.

ROXANE. Ah, then you will protect him well for me?

I've always had so warm a friendship for you!

CYRANO. Yes, yes.

ROXANE. You'll be his friend?

CYRANO. I'll be his friend.

ROXANE. And he shall fight no duels?

CYRANO. On my oath!
88 Cyrano de Bergerac.

Roxane. I am so fond of you! Now I must go.
(Quickly puts on her mask, and a bit of lace over her head, and absent-mindedly.)
But you have not yet told me of the battle
Last night. It must have been a mighty feat—
Tell him to write.
(Threw him a little kiss with her fingers.)
I am so fond of you!

Cyrano. Yes, yes.

Roxane. Five score against you?

Well, good-by,
We are great friends?

Cyrano. Yes, yes.

Roxane. Tell him to write.

A hundred! You will tell me later. Now
I cannot stay. A hundred! Oh! what courage!

Cyrano (bowing to her). I have done better since.

(Exit Roxane. Cyrano remains motionless,
his eyes fixed on the ground. Silence for
a time. The door on the right opens and
Ragueneau's head appears.)
Cyrano de Bergerac.

Scene VII.

Cyrano, Ragueneau, the Poets, Carbon de Castel-Jaloux, the Cadets, the Crowd, etc., afterwards De Guiche.

Ragueneau. May we come back?
Cyrano (without moving). Yes.

(Ragueneau gives the signal and his friends come back. At the same time, at the door in the background, Carbon de Castel-Jaloux appears, in his uniform as Captain of the Guards, making sweeping gestures as he perceives Cyrano.)

Carbon de Castel-Jaloux. There he is now!

Cyrano (raising his head). Captain!
Carbon (in exultation). Our hero! We know the story! Thirty of my men are waiting —

Cyrano (drawing back). But —
Carbon (trying to draw him along). Come now! They wish to see you.

Cyrano. No!
Carbon. They're drinking at the tavern opposite.

Cyrano. I —
Carbon (going back to the door, and calling behind the scenes in a thundering voice). He refuses. He's in an ill humor!
Cyrano de Bergerac.

A Voice (without). Ah, by the Lord!
(A tumult without, noise of swords and spurs approaching.)

Carbon. You hear them cross the street!
(The Cadets enter the cook-shop with a chorus of Gascon oaths and exclamations.)

Ragueneau (drawing back in alarm.)

Gentlemen, are you all from Gascony?

The Cadets. All!

A Cadet (to Cyrano). Bravo!

Cyrano. Baron!

Another (shaking his hands). Hurrah!

Cyrano. Baron!

Third Cadet (embracing him). Greeting!

Cyrano. Baron!

Several Cadets. Embrace him!

Cyrano (not knowing whom to answer). Baron! baron! spare me!

Ragueneau. Gentlemen, is each one of you a baron?

The Cadets. All!

Ragueneau. Are they?

First Cadet. Just our crests would build a tower!

Le Bret (entering and running towards Cyrano).

A crowd, led by your escort of last night, Is looking for you madly everywhere!
Cyrano de Bergerac.

Cyrano (in alarm).
You did not tell them where I am?
Le Bret (rubbing his hands). I did!
A Tradesman (entering, followed by a crowd).
Monsieur, the whole Marais is coming hither!
(The street outside is full of people. Carriages and sedan chairs block the way.)
Le Bret (aside, with a smile, to Cyrano).
And Roxane?
Cyrano (brusquely). Hush!
The Crowd (shouting without). Cyrano!
(A mob bursts into the cook-shop. Confusion and shouting.)
Ragueneau (standing on a table). In they swarm!
They're breaking everything! 'Tis glorious!
People (surrounding Cyrano).
My friend! My friend!
Cyrano. I had not yesterday
So many friends!
Le Bret (delighted). Success!
A Little Marquis (running up with outstretched hands). If thou didst know —
Cyrano. If thou?— if thou? — Now what have we in common?
Another Marquis. Monsieur, may I present you to some ladies
Who are waiting in my carriage?
Cyrano de Bergerac.

Cyrano (coldly). Who will first present you to me.

Le Bret (in amazement). What's the matter?

Cyrano. Hush!

A Man of Letters (with a writing-case). May I have the details? —

Cyrano. No!

Le Bret (nudging him). The inventor of the "Gazette"—Théophraste Renaudot!

Cyrano. No matter!

Le Bret. 'Tis the sheet that tells so much. They say this new idea has a great future.

A Poet (coming forward). Monsieur —

Cyrano. Another!

The Poet. I should like to make a pentacrostic on your name—

A Man (also advancing). Monsieur —

Cyrano. Enough!

(A movement in the crowd. People take their places. De Guiche appears, escorted by officers. Enter Cuigy, Brissaille, and the other officers who started with Cyrano at the end of the First Act. Cuigy approaches Cyrano rapidly.)

Cuigy (to Cyrano). Monsieur de Guiche!

(Murmuring. All take position.) He represents Marshal de Gassion!
DE GUICHE (bowing to Cyrano). Who sends to you
His compliments upon your latest feat,
The news of which has reached him.
THE CROWD. Bravo! Bravo!
CYRANO (with a bow). The Marshal is expert in daring deeds.
DE GUICHE. He would have disbelieved, save on the oath
Of these who saw it.
CUIGY. With our very eyes!
LE BRET (aside, to Cyrano, who seems absent-minded). But —
CYRANO. Hush!
LE BRET. You seem in pain!
CYRANO (with a start, and quickly drawing himself up). Before this crowd?
(His moustache bristles; he throws out his chest.) I seem in pain? — You'll see!
DE GUICHE (to whom Cuigy has been whispering). Your life already
Is full of doughty deeds. With these mad Gascons
You're serving, are you not?
CYRANO. With the Cadets.
A CADET (with stentorian voice). With us!
DE GUICHE (looking at the Gascons, standing in line behind Cyrano). Ah! Ah!
All these, of lordly mien,
Are then the famous —
Carbon de Castel-Jaloux. Cyrano!
Cyrano. What, captain?
Carbon. Since now my company has filled
its roster,
Present it to the Count in all due form.
Cyrano (advancing two paces towards De
Guiche and indicating the Cadets).

These be cadets of Gascony,
Carbon de Castel-Jaloux's men:
They fight, they lie full shamelessly,
These be cadets of Gascony!
Their talk is all of heraldry —
Nobler are they than highwaymen;
These be cadets of Gascony,
Carbon de Castel-Jaloux's men.

With stork's long leg and eagle's eye,
And cat's moustache and wolf's keen fangs,
Thrusting the growling rabble by,
With stork's long leg and eagle's eye,
They march, hats cocked on heads held high, —
The holes hid, where the feather hangs, —
With stork's long leg and eagle's eye,
And cat's moustache and wolf's keen fangs!

Friends Belly-thrust and Break-your-pate,
Such are their nicknames soft and sweet;
On glory they're intoxicate!
Friends Belly-thrust and Break-your-pate.
Cyrano de Bergerac.

Where quarrels start at fastest rate,
These are the places where they meet.
Friends Belly-thrust and Break-your-pate.
Such are their nicknames soft and sweet!

See the cadets of Gascony,
Who plant horns on the husband's brow!
Oh, woman, loved so tenderly,
See the cadets of Gascony!
Let husbands old frown angrily,
Let cuckoos sing from every bough!
See the cadets of Gascony,
Who plant horns on the husband's brow!

De Guiche (carelessly seated in an arm-chair which Ragueneau has quickly brought him).

A poet is a modern luxury,
Will you belong to me?

Cyrano. No, sir, to no one.

De Guiche. Your dash amused my uncle Richelieu

Yesterday. I would help you with him.

Le Bret (dazzled). Lord!

De Guiche. I take it you have done a play in verse!

Le Bret (whispering to Cyrano).

You'll get your "Agrippina" played, my friend.

De Guiche. Take it to him.
Cyrano de Bergerac.

Cyrano (tempted and rather pleased). Well—

De Guiche. He is most expert.

He'll only change a line or two of yours!

Cyrano (whose face has immediately flushed). Impossible, Monsieur; my blood runs cold,

To think of changing even one small comma.

De Guiche. But when he likes a verse,

my friend, he pays,

And pays right dear.

Cyrano. He pays for it less dear

Than I do, when I've made a verse I like;

I pay for it, singing it to myself.

De Guiche. You're proud.

Cyrano. Ah! really, you have noticed it?

A Cadet (entering with a collection of shabby

hats spitted on his sword, their plumes be-

draggled and holes through the brims).

Look, Cyrano! this morning on the quay,

What strangely feathered game we gathered in;

The hats left in the rout—

Carbon. The spoils of war!

Every One (laughing). Ha! ha!

Cuigy. Whoever set this band of cut-

throats

Is in a rage to-day.

Briisaille. Is it known who?

De Guiche. 'Twas I! (The laughter ceases.)

I charged them to chastise—a task
Cyrano de Bergerac.

One does not do one's self — a drunken rhymester.

(A constrained silence.)

THE CADET (in an undertone to Cyrano, showing him the hats).

What shall we make of them? A stew?

They're greasy.

CYRANO (taking the sword upon which they are impaled, salutes, and lets them all slip off at De Guiche's feet).

Monsieur, will you return them to your friends?

DE GUICHE (rising, in a peremptory tone).

My bearers and my chair, at once, — I go.

(To Cyrano angrily.)

You, sir! —

A VOICE (in the street, shouting).

The bearers of my lord the Comte de Guiche!

DE GUICHE (regaining his self-control, with a smile). Have you read "Don Quixote"?

CYRANO. Yes,

And at this crack-brain's name I doff my hat.

DE GUICHE. Bethink yourself upon —

A BEARER (appearing in the background).

The chair is here.

DE GUICHE. The chapter of the windmills!
Cyrano de Bergerac.

Cyrano (bowing). The thirteenth.
De Guiche. When one attacks them, it will oft befall —
Cyrano. Then I attack folk turned by every wind?
De Guiche. That while their sails in circles sweep about
They'll land you in the mud!
Cyrano. Or in the stars!
(Exit De Guiche. He is seen getting into his chair. The gentlemen of his escort withdraw whispering together. Le Bret accompanies them to the door. The crowd departs.)

Scene VIII.

Cyrano, Le Bret, the Cadets, the latter seated at Tables to the Right and Left, and being served with Food and Drink.

Cyrano (bowing to them mockingly as they go out without daring to bow to him).
Gentlemen! Gentlemen —
Le Bret (returning in despair, throwing up his arms). What a misfortune!
Cyrano. Oh, you! you'll scold!
Le Bret. You surely must admit
Murdering every passing chance becomes Exaggerated.
Cyrano de Bergerac.

Cyrano. Well, I exaggerate.
Le Bret (in triumph). Ah!
Cyrano. But upon principle, and as a practice,
I find it well thus to exaggerate.
Le Bret. If you would lay aside your guardsman's spirit,
Fortune and glory —
Cyrano. And what must I do?
Seek some protector strong, get me a patron,
And like some humble vine, that twines a trunk,
Upheld by it, the while it strips its bark,
Climb by mere artifice, not rise by strength?
No, thank you. Dedicate, as others do,
Verses to bankers? Make myself a clown
In hopes of seeing on a statesman's lips
A friendly smile appear? I thank you, no!
Shall I be a toad-eater all my days?
My waist worn out by bending, and my skin
Grown quickly soiled in the region of my knees?
Or shall I show how limber is my back? —
No, thank you! On both shoulders carry water,
And sit the fence a-straddle, while I flatter
Each to his face, and feather my own nest?
No, thank you! Raise myself from step to step,
Become the little great man of a clique,
And steer my boat, with madrigals for oars,
And sighs of ancient dames to fill my sails?
No, thank you! Pay the editor De Sercy,
For publishing my poems? No, I thank you!
Or shall I have myself proclaimed as pope
By councils held in drinking-shops by fools?
No, thank you! Shall I make a reputation
Upon one sonnet, rather than write others?
Find talent only in the commonplace?
Be constantly in fear of errant sheets,
And always say: "Oh, let my name be seen
Upon the pages of the 'Mercure François'?
No, thank you! Plan, be pale, and be afraid,
And make a call rather than write a poem,
Prepare petitions, have myself presented?
No, thank you! No, I thank you! No! But —
sing,
Dream, laugh, and go about, alone and free,
Have eyes that see things clear, and voice that rings,
And, if you like, wear your hat wrong side front;
Fight for a yes or no — or make a poem;
Work without thought of fortune or of glory;
Fly to the moon in fancy, if you wish!
Write not a word that comes not from your heart,
And still be modest; tell yourself, "My child, Content yourself with flowers and fruits,— with leaves,— If you have gathered them in your own garden!"
Then, if by chance you gain some small success,
No tribute money need you pay to Cæsar,
And all the honor is your very own.
In short, scorning to be the clinging vine, When you are neither oak nor linden tree, Mount not so high perhaps, but all alone!

Le Bret. Alone, so be it! But not one against all!

How did you get this mad idea of yours Of making enemies where'er you go?

Cyrano. From seeing you making so many friends,
And smiling at these crowds of friends you make
With lips pursed up and wrinkled! I prefer To have few bows to make when I go forth, And gladly shout, "Another enemy!"

Le Bret. But this is madness!

Cyrano. Well, yes, 'tis my weakness. To displease is my pleasure. Hate I love. My friend, if you but knew how light one walks
Under the fusillade of hostile eyes;
What pleasant little spots upon one's doublet
Are made by envy's gall and cowards' spittle!—
But the soft friendship you wrap round yourself
Is like those great Italian collars, floating,
And made of openwork, in which one's neck
Grows soft like to a woman's: wearing them
One feels at ease — but holds his head less high;
For, having neither order nor support,
It weakly rolls about on every side.
While, as for me, Hate sheathes me every day,
Gives me a ruff that holds my head erect.
Every new enemy is another pleat,
A new constraint, and one more ray of glory,
For, like in all points to the Spanish ruff,
Hate is at once a collar and a halo!

LE BRET (after a pause, putting his arm through Cyrano's).

Be proud and bitter to the world, but softly
Tell me quite simply that she loves thee not.

CYRANO (sharply). Hush!

(After a moment Christian enters and joins the Cadets. They do not speak to him; at last he sits down at a small table, where Lise waits on him.
Cyrano de Bergerac. 103

Scene IX.

Cyrano, Le Bret, the Cadets, Christian de Neuvillette.

A CADET (seated at a table in the background, glass in hand). Cyrano!

(Cyrano turns.) The story?

CYRANO. In a moment.

(Withdraws on Le Bret's arm. They talk in undertones.)

THE CADET (rising and coming forward). The story of the fight! 'Twill be a lesson—
(stops before the table where Christian is seated)

—For this untried recruit.

CHRISTIAN (raising his head). Untried recruit?

ANOTHER CADET. Yes, northern weakling!

CHRISTIAN. Weakling, did you say?

FIRST CADET (mockingly).

Monsieur de Neuvillette, learn this one thing: There is one object which we do not mention More than the rope in the household of one hanged.

CHRISTIAN. And what is that?

ANOTHER CADET (in an impressive voice).

Behold me!
(Mysteriously touches his finger to his nose three times.) Understand?

CHRISTIAN. Ah! 'tis the —

ANOTHER. Hush — that word is never uttered!

(Indicates Cyrano, who is talking with Le Bret in the background.)

Or 'tis with him there you will have to do.

ANOTHER (who has silently sat down on the table behind him, while he has been turning to face the others).

Two men he slew because he liked it not

That they talked through their noses.

ANOTHER (rising from under the table where he has crawled on all fours, in a hollow voice). And one cannot

Without departing, cut off in his youth,

Make one allusion to the fatal feature!

ANOTHER (laying his hand on his shoulder).

One word's enough! I said a word? — a gesture!

To draw one's kerchief is to draw one's shroud.

(Silence. All around him fold their arms and watch him. He rises and walks towards Carbon de Castel-Jaloux, who is talking with an officer and seems to see nothing.)

CHRISTIAN. Captain!
Cyrano de Bergerac.

**Carbon** (turning and looking him over). Monsieur?

**Christian.** What is the thing to do, when Southrons are too boastful?

**Carbon.** Prove to them one can be from the North, and brave.

(Turns his back on him.)

**Christian.** I thank you.

**First Cadet (to Cyrano).** Your story now!

**All.** His story!

**Cyrano** (coming forward towards them).

What, my story?

(All draw their benches towards him, and form a group, craning their necks. Christian straddles a chair.)

Well: I was marching all alone, to meet them,

The moon shone in the sky like a great watch,

When suddenly some watchmaker, with care,

Starting to draw a piece of cloudy cotton

Across the silver case of this round watch,

The night became the blackest ever seen;

And as there are no lights upon the quays,

Good Lord! you could not see beyond —

**Christian.** Your nose?

(Silence. Every one rises slowly. They look at Cyrano in terror. He breaks off in amazement. A pause.)
Cyrano de Bergerac.

Cyrano. Who is that man there?
A Cadet (in an undertone). He's a man who came.
This morning.
Cyrano (taking a step towards Christian).
Did you say this morning?
Carbon (in an undertone). Named Baron de Neuvil —
Cyrano (quickly stopping). Ah, 'tis well —
(Turns pale, then red, and makes another movement as if to fling himself upon Christian.)
(Then regains his composure and says in a quiet voice.)
(Continues in a natural tone.)
As I was saying —
(With a burst of anger in his voice.) God —— you could not see.
(Amazement. They take their seats, watching him.)
And so I went, thinking that for a beggar I was about to offend some mighty prince, Who surely would bear me a bitter grudge; In short, that rashly and without concern, I was about to thrust—
Christian. Your nose?
Cyrano. — my fingers
Cyrano de Bergerac. 107

Between the bark and tree, since this great man
Might well be strong enough to deal a blow
Upon—

CHRISTIAN. Your nose?

CYRANO (wiping the sweat from his face).

— upon my meddling fingers.

But then I added: "Gascon, do your duty! Cyrano, march!" Then, onward in the dark,
I go and feel—

CHRISTIAN. A fillip on the nose?

CYRANO. I parry. Suddenly I find myself—

CHRISTIAN. Nose against nose—

CYRANO (leaping at him). Damnation!

(All the Gascons rush forward to see; when
Cyrano reaches Christian he regains his self-control and continues.)

With a hundred

Roistering ruffians, stinking—

CHRISTIAN. 'Neath your nose—

CYRANO (pale and smiling).

— With sour wine and onions! Then I rush
Head down—

CHRISTIAN. Nose on the scent—

CYRANO. And so I charge:

Two I rip up! I run another through!
The some one lunges—Paf! I answer—

CHRISTIAN. Pif!
Cyrano (exploding).
The devil! Out with you!

(All the Cadets rush towards the doors.)

First Cadet. The tiger wakes!
Cyrano. Every one! With this man leave me alone!

Second Cadet. We'll find him cut in mincemeat!
Ragueneau. What, in mincemeat?
Another Cadet. Filling one of your patties!

Ragueneau. I grow pale
And limp as any napkin.
Carbon. Let us go!
Another. He will not leave a single morsel of him!
Another. I die of fright thinking what will befall!

Another (closing the door on the right).
Something most terrible!

(They all go out, some by the rear, some by the sides, some by the stairway. Cyrano and Christian remain face to face, and look at each other for a moment.)

Scene X.

Cyrano, Christian.

Cyrano. Give me your hand!

Christian. Monsieur —
Cyrano de Bergerac.

Cyrano.
Brave man!

Christian.
But —

Cyrano.
Very brave; I like it!

Christian.
But tell me? —

Cyrano.
Come, your hand, I am her brother.

Christian.
Whose?

Cyrano.
Hers!

Christian.
What?

Cyrano.
Roxane’s!

Christian (rushing to him).
Heavens! You? Her brother?

Cyrano.
Yes; or almost: a cousin like a brother.

Christian.
She’s told you? —

Cyrano.
All!

Christian.
She loves me?

Cyrano.
That may be.

Christian (taking his hand).
Monsieur, I am so happy to have met you?

Cyrano.
This is what might be called a sudden friendship.

Christian.
Forgive me —

Cyrano (looking at him and laying his hand on his shoulder).
True, he is a handsome rascal!

Christian.
If you knew, sir, how I admire you.
Cyrano de Bergerac.

Cyrano. But all these "noses" which—
Christian. I take them back.
Cyrano. Roxane to-night expects a letter—
Christian. Ah!
Cyrano. What?
Christian. I shall spoil my chances if I speak!
Cyrano. Why?
Christian. I'm so stupid that I die of shame!
Cyrano. No, you are not, since you take count of it,
And your attack on me was not so stupid.
Christian. Bah! Words come quickly when one starts to fight.
Yes, I may have a ready soldier's wit,
But before women I must hold my tongue.
Their eyes smile kindly on me as I pass—
Cyrano. And when you stop, do not their hearts the like?
Christian. No; for I am—I know it, and I tremble—
A man who cannot talk of love.
Cyrano. I think,
Had I been one fashioned more carefully
I could have talked of it among the best.
Cyrano de Bergerac.

CHRISTIAN. Oh, for the power to speak one's thoughts with grace!

CYRANO. To walk about, a handsome musketeer!

CHRISTIAN. Roxane is learnèd, I shall surely kill
All her illusions!

CYRANO. If I only had
Such an interpreter to speak my soul!

CHRISTIAN (in despair).

I need fair words.

CYRANO (abruptly). And I will lend them to you!
And you lend me your conquering comeliness;
And so combined together let us make
A hero of romance!

CHRISTIAN. What?

CYRANO. You could learn
To speak the words I'll teach you —

CHRISTIAN. You suggest? —

CYRANO. Roxane shall never lose her fond illusions!
Together let us win her, say you so?
And shall I breathe in you my very soul,
From my buff jerkin to your broidered doublet? —

CHRISTIAN. But, Cyrano! —

CYRANO. You will?
You frighten me!

You fear lest by yourself you
chill her heart?

Shall we not join your lips and my fine words?
And very soon you'll fold her in your arms.

Your eyes are gleaming!

Will you?

What! Will that
Give you such pleasure?

That —
(stopping himself, and in the tone of an artist
pleased with his work)

— that will amuse me.
'Tis an experiment to tempt a poet.

Shall we be each the other's complement?
I shall walk in the shadow by your side,
You will be my good looks and I your wit.

But I can never write the
needed letter

Which must be sent forthwith —
(taking from his doublet the letter he
had written.) There is your letter!

What?

There is nothing lacking but the
name.

I —

You can send it. Reassure your-
self.

It is a good one.
Cyrano de Bergerac.

Christian. You—

Cyrano. We always have them with us: letters to Chloris—in our minds;
For we are such as have for sweethearts only dreams breathed into the bubble of a name.
Take it, and change these fancies into facts,—
I shot at random these pleas, these avowals,—
And all these flitting birds you'll bring to perch!
You'll see that in this letter I was—take it!—
As eloquent as I was insincere!
Take it, and end the talk!

Christian. Will not some words need to be changed. Written thus at a venture,
Will it fit Roxane?

Cyrano. 'Twill fit her like a glove.

Christian. But—

Cyrano. Self-conceit so well deceives itself,
Roxane will think 'twas written all for her!

Christian. My friend!

(Throws himself into Cyrano's arms. They stand embracing each other.)

Scene XI.

Cyrano, Christian, the Gascons, the Musketeer, Lise.

A Cadet (partly opening the door).
No word. The silence of the grave.
I dare not look —
(Puts his head in.) What?

All the Cadets (entering and seeing Cyrano and Christian embracing).

Ah! Oh!

A Cadet. What is this?

(General surprise.)

The Musketeer (mockingly). Well?

Carbon. Mild as a saint our demon has become?

Smitten upon one cheek he turns the other?

The Musketeer. Now you may speak to him about his nose.

(Triumphanty calling Lise.)

Oh! Lise. You'll see!

(Pretending to be smelling the air.)

Oh! Oh! It is surprising!

This odor!

(Approaching Cyrano.) Sir, have you not noticed it?

What does it smell of here?

Cyrano (boxing his ears). I think a nose-gay!

(Rejoicing. The Cadets find that Cyrano is unchanged. They turn somersaults.)

Curtain.
May not disturb their discourse — wicked child!

(Raises it with infinite care and raps softly.)

**Roxane** (seeing the door open).

Let us go in!

(From the threshold, to Cyrano.) Let Christian wait for me,

If he comes here, as I suppose he will.

**Cyrano** (quickly, as she is about to disappear). Ah!

(She turns back.) On what do you intend to question him,

To-day, after your habit?

**Roxane.** On —

**Cyrano** (quickly). On what?

**Roxane.** But you'll be silent on it!

**Cyrano.** Like a wall.

**Roxane.** On nothing! — I shall tell him,

"Loose the reins!

Improvise; talk of love. Be glorious!"

**Cyrano** (smiling). Good!

**Roxane.** Hush!

**Cyrano.** Hush!

**Roxane.** Not a word!

(Goes in and shuts the door.)

**Cyrano** (bowing to her, after the door is shut). Accept my thanks!

(The door opens again and Roxane puts out her head.)
Roxane. He would prepare himself —
Cyrano. Oh, no!
Both Together. Hush! —
(The door closes.)
Cyrano (calling). Christian!

Scene IV.
Cyrano, Christian.

Cyrano. I know just what is needed.
Give good heed,
This is your chance for glory. Lose no time,
Make no objections. Quickly let us go
To where you lodge. And I will teach you —
Christian. No!

Cyrano. What?

Cyrano. What madness
Has seized upon you? Come and quickly learn —
Christian. I tell you no! I'm sick of borrowing
Letters and speeches, playing this timid part.
'Twas good at first! But now I feel she loves me!
Thanks, I am not afraid, I'll speak myself.

Cyrano. Ah!

Christian. And who will say that I shall not know how?
(A sound of stringed instruments is heard approaching.)

Cyrano's Voice (singing in the wings).

La, la! la, la!

The Duenna (surprised). They're playing a piece for us!

Cyrano (followed by two Pages carrying lutes).

That note's a demi-semi-quaver, fool!

First Page (ironically).

You know what is a demi-semi-quaver?

Cyrano. I'm a musician, like all Gassendi's pupils!

The Page (playing and singing).

La, la!

Cyrano (snatching away the lute and continuing the bar). I can go on — La, la! La, la!

Roxane (appearing on the balcony).

'Tis you.

Cyrano (going on with the air, and singing).

'Tis I — come to salute your lilies, and to pay my respects unto your roses!

Roxane. I'm coming down (leaves the balcony).

The Duenna (indicating the Pages).

Who are these virtuosi?

Cyrano. It is a bet I won from D'Assoucy.
130 Cyrano de Bergerac.

The evening falls. Wait. They are gone.
The air is soft. No one is near. Sit down.
Speak. I am listening.

CHRISTIAN (sits by her on the bench. A
pause). I love you.

ROXANE (closing her eyes). Yes,
Talk about love.

CHRISTIAN. I love thee!

ROXANE. 'Tis the theme,
Embroider it.

CHRISTIAN. I love thee!

ROXANE. Yes!

CHRISTIAN. So much!

ROXANE. Of course, and then —

CHRISTIAN. And then — I'd be so glad
If you loved me! — Tell me, Roxane, you
do!

ROXANE (with a little grimace).

You offer gruel when I hoped for sweets!

Explain a little how you love!

CHRISTIAN. But — much!

ROXANE. Untwine your feelings from this
single string!

CHRISTIAN. Your neck! — I should so like
to kiss it!

ROXANE. Christian!

CHRISTIAN. I love you.

ROXANE (starting to get up). Once again!
Cyrano de Bergerac. 131

CHRISTIAN (quickly, holding her back). I love you not!

ROXANE (sitting down again).

"Tis fortunate!

CHRISTIAN. I worship you!

ROXANE (getting up and going away). Oh.

CHRISTIAN. Yes!

I grow a fool.

ROXANE (dryly). And that displeases me,

Just as it would if you should ugly grow.

CHRISTIAN. But—

ROXANE. Gather up your scattered eloquence.

CHRISTIAN. I—

ROXANE. I know; you love me. Good-bye.

CHRISTIAN. Not at once!

I'll tell you—

ROXANE (opening the door to go in). That you worship me—I know.

No! go away!

CHRISTIAN. But I—

(She shuts the door in his face.)

CYRANO (who has come in unperceived a moment before). 'Tis a success!
Scene VI.

Christian, Cyrano; the Pages, for a moment.

CHRISTIAN. Help!

CYRANO. No, Sir!

CHRISTIAN. I shall die unless at once

I win her smiles again —

CYRANO. And how the devil

Can I teach you to do it on the spot?

CHRISTIAN (seizing his arm).

Oh! come now, see!

(The window of the balcony is lighted up.)

CYRANO (with emotion). Her window!

CHRISTIAN. I shall die!

CYRANO. Lower your voice.

CHRISTIAN (in very low voice). Shall die —

CYRANO. The night is dark —

CHRISTIAN. Well?

CYRANO. It may be helped, though you do not deserve it.

Take your position there, unhappy wight!

Before the balcony! I shall stand beneath

And prompt you with your words.

CHRISTIAN. But —

CYRANO. Hold your tongue.

The Pages (reappearing in the background, to Cyrano). Holloa!
Cyrano de Bergerac.

Cyrano. Hush! —
(Signals to them to speak low).

First Page (in a low voice). We've just given Montfleury
His serenade —

Cyrano (aside, quickly). Go, put yourselves in ambush.

One at this end the street, the other there,
And if some inconvenient passer comes
Then play a tune.

Second Page. What tune, Gassendi's pupil?

Cyrano. Gay for a woman, mournful for a man.

(The pages disappear, one at each end of the street. To Christian.)

Call her!

Christian. Roxane!

Cyrano (picking up some pebbles and throwing them at the panes).

Wait till I throw a pebble.

Roxane (half opening the window).

Who calls me?

Christian. I.

Roxane. Who?


Roxane (with disdain). Is it you?

Christian. I would speak with you.
Cyrano (under the balcony). Good! Good!
   Almost whisper.
Roxane. Oh, no! You speak too ill. Be-
gone!
Christian. I beg you! —
Roxane. No, you love me no longer.
Christian. (Cyrano prompting him.) What
   a charge! — Ye gods! — to love no more
   — when — I love most!
Roxane (stopping, as she was about to close
   the window). That's better!
Christian (same action). Love grows —
cradled in my soul —
My troubled soul — the which this cruel babe
Has taken for his cot.
Roxane (coming out on the balcony). That's
   better now!
But since this love is cruel, you were foolish
That in his cot you did not smother him.
Christian (same action).
That did I try — but the attempt was vain;
This new-born babe — is a little — Hercules.
Roxane. That's better!
Christian (same action). So that in a
   trice — he strangled
The serpents — Pride and — Doubt.
Roxane (leaning on the balcony rail). That's
   very good.
But why with halting accents do you speak?
Your fancy's lame?

Cyrano (pulling Christian under the balcony and gliding into his place). Hush! This becomes too hard.

Roxane. To-day your words are faltering. Why is this?

Cyrano (talking in an undertone, like Christian).

Because it now is night; and in the dark
They grope about, striving to find your ear.

Roxane. But mine encounter no such obstacles.

Cyrano. They find their way at once?
That is not strange,
Because 'tis in my heart that I receive them—
My heart is large—your ear is wondrous small.

Besides, your words descend; their pace is swift,
While mine must climb, Madame, a longer task.

Roxane. But they climb better in these last few moments.

Cyrano. As they have practised, they have learned the way.

Roxane. Truly, 'tis from a height I speak to you.
Cyrano de Bergerac.

Cyrano. And you would kill me, if you should let fall
From such a height, a hard word on my heart.
Roxane (with a motion). I'm coming down.
Cyrano (quickly). No!
Roxane (showing him the bench which is under the balcony.)
Climb upon the bench.
Quickly!
Cyrano (drawing back with alarm into the darkness.) No!
Roxane. What?—No?
Cyrano (his feelings gaining on him more and more.)
For a moment let me
Improve this chance which offers—to be able
To talk in accents soft, but not to see.
Roxane. But not to see?
Cyrano. Yes, 'tis a sheer delight;
We guess at one another in the dark,
You see the blackness of a trailing cloak,
I see the whiteness of a summer robe,
And I am but a shadow, you a radiance.
You know not what these moments mean for me!
If ever I was eloquent—
Roxane. You were!
Cyrano de Bergerac. 137

Cyrano. Until this hour my words have never come

From my own heart—

Roxane. Why?

Cyrano. Because, until now

I spoke through—

Roxane. What?

Cyrano. —the dizziness where

swims

Whome'er you look on— But to-night it seems

That for the first time I shall speak to you.

Roxane. 'T is true that you have quite another voice.

Cyrano (drawing near, feverishly).

Yes, quite another, for in the sheltering night I dare at last to be myself — I dare — (Stops, and in bewilderment.)

What was I saying — I know not — All of this —

Forgive my mounting passion — is so sweet —

And is so new for me.

Roxane. So new?

Cyrano (distracted and still trying to take back his words). So new —

— Why, yes! — to be sincere — without constraint,

The fear of being mocked has wrung my heart.
Roxane. Mocked about what?
Cyrano. Oh— but— about my ardor —
My heart for shame has ever clothed itself
With wit as with a garment. I start forth
To snatch a star from out the sky, — I stop
In fear of ridicule, — and pluck a flower.

Roxane. The flower has charms.
Cyrano. This evening let us scorn it.
Roxane. You never yet have talked to me
like this!

Cyrano. Oh! far removed from Cupid's
enginery
'Tis pleasant to escape to greener things.
Instead of drinking from a golden thimble
Insipid syrups, slowly, drop by drop,
Shall we not let the soul allay its thirst
By drinking freely from the river's flood?

Roxane. But your wit?
Cyrano. I used to make you stay.
But now to speak with a court poet's phrases
Would be to affront this night, these odors
sweet,
This magic hour, and even Nature's self.
Let Heaven, with one glance of her gleaming
stars,
Take away all our wonted artifice;
I fear, lest in our subtle alchemy
The heart's true feeling may go up in smoke,
The soul may spend itself in empty play,
And e'en refinement be refined to naught.

**Roxane.** But your wit?

**Cyrano.** I hate, when it plays with love.
For when one truly loves, it is a crime
Too long to thrust and parry. The moment comes —
And those to whom it never comes I pity —
When in our hearts we feel a noble passion
Saddened by every clever phrase we turn.

**Roxane.** If to us two this moment now has come,
What words will you speak to me?

**Cyrano.** Every word
That rises to my lips. I'll cast them all
Before you in a heap, with no arrangement —
I love you — I am smothered — I am mad —
I love you — I am faint — it is too much;
Your name hangs in my heart like a bell's tongue,
And evermore, Roxane, with love I tremble,
And the bell swings, and then your name rings out.
And everything you do lives in my heart;
Last year there was one day I well remember,
The tenth of May, one morn you dressed your hair
So that its radiance burnt into my soul;
And just as he, who at the sun too long
Has gazed, sees circles red where'er he looks;
So when I left the flames in which I swam
My eyes saw blots of gold on everything.

Roxane. Yes, this indeed is love—

Cyrano. Truly, this passion
Jealous and terrible, which sweeps me on,
Is love indeed, with all its mournful madness!
Is love indeed, and yet it is not selfish!
Ah, for your joy I'd gladly give my own,
Even if you should never know; if I
Might sometimes from afar hear the soft laugh
Of happiness born from my sacrifice,—
Your very look rouses new worth in me,
Do you begin to understand it now?
And feel my soul climb slowly through the dark?

Ah! but this night is all too fair, too sweet!
I say all this to you; and you, you listen;
It is too much. E'en in my maddest hopes
I never hoped so much. There's nothing left,
Except for me to die at once. She trembles,
There through the branches dark, and for my words,

For you are trembling, a leaf among the leaves,
For thou art trembling, and I plainly felt
Whether thou wouldst or no, the trembling dear
Of thy sweet hand descend the jasmine branch.
(Madly kisses the end of a hanging branch.)

Roxane. I tremble, I weep, I love thee, I am thine —
Aye, drunk with love!

Cyrano. Then let death come at once.
Since it is I who mixed the cup for thee!
I ask but one thing more —

Christian (under the balcony). A kiss!

Roxane (drawing back). What?

Cyrano. Oh!

Roxane. You're asking?

Cyrano. Yes — I —

(To Christian, aside.) You go far too fast!

Christian. Since she is moved, I must improve my chance!

Cyrano (to Roxane).
Yes, I — I asked, 'tis true, but, gracious heavens!
I understand, I was too bold by far.

Roxane (somewhat disappointed).
You insist no more than that?

Cyrano. Yes, I insist — Without insisting. Yes! Your modesty
Is saddened — Well, this kiss — grant me it not.

Christian (to Cyrano, pulling his cloak).
Why?
Cyrano de Bergerac.


Roxane (leaning over). What do you say so low?

Cyrano. I scold myself for having gone too far,
And to myself I said, "Hush, Christian."
(The lutes begin to play.) Wait!
Some one is coming.

(Roxane closes the window. Cyrano listens to the lutes, one of which plays a lively air, the other a mournful one.)

Sad? Gay? What's their plan?
Is it a man, or woman?—'tis a monk!
(A Capuchin enters, going from house to house, lantern in hand, looking at the doors.)

Scene VII.

Cyrano, Christian, a Capuchin.

Cyrano (to the Capuchin).
Who's this new follower of Diogenes?
The Capuchin. I'm looking for the house—Christian.

He's in our way!
The Capuchin. Of Madame Magdeleine Robin.

Christian. What's he after?

Cyrano (showing him a street leading away).
This way, keep to the right, — still to the right.
'Cyrano de Bergerac.  143

The Capuchin. Thank you! I'll say for you a pater noster.

(Goes out.)

Cyrano. Good luck. My prayers accompany your cowl!

(Comes back to Christian.)

Scene VIII.

Cyrano, Christian.

Christian. Get me this kiss! —

Cyrano. No!

Christian. Soon or late —

Cyrano. 'Tis true!

'T will come; this moment of supreme delight
When your two mouths together shall be drawn
Because of her red lips, and your moustache.

(To himself.)

I'd rather that it were because —

(Noise of shutters reopening. Christian hides under the balcony.)

Scene IX.

Cyrano, Christian, Roxane.

Roxane (coming forward on the balcony).

'T is you?

We were speaking of — of— of a —

Cyrano. Of a kiss.
The word is sweet, I see not why your lips
So fear to speak it; if it burns them now
What will it be itself? Be not afraid.
Make not a terror of it. Did you not,
Just now, unknowingly, without alarm,
Leave off your mockery, and softly pass
From sigh to sigh, and from a sigh to tears?
Pass on yet further by the easy path —
'Twixt tears and kiss there's but a moment's
tremble.

ROXANE. Be still!

CYRANO. A kiss, when all is said, what is it?
An oath sworn nearer by; a promise made
With greater certainty; a vow which seeks
To make itself more binding; a rosy dot
Placed on the "i" in loving; 'tis a secret
Told to the mouth instead of to the ear;
A moment of the infinite, which makes
A sound like to the humming of bees' wings;
A greeting like the sweet breath of a flower;
A way to feel the heart beat for a space,
And taste the soul a moment on the lips.

ROXANE. Be still!

CYRANO. A kiss, Madame, it is so noble
That e'en the Queen of France, the Queen
herself,
Let her most happy courtier take one!

ROXANE. Well!
Cyrano de Bergerac.  

Cyrano (growing more impassioned).  
Like Buckingham, I've suffered silent pangs;  
Like him, a Queen I worship — you, my  
Queen.  
Like him, I'm sad and faithful.  
Roxane.  
You're fair.  
Cyrano (aside, sobered).  True, I am fair,  
I quite forgot.  
Roxane.  Well, climb and pluck this flower  
without a peer!  
Cyrano (pushing Christian toward the bal-  
cony).  Climb!  
Roxane.  This heart beat.  
Cyrano.  Climb!  
Roxane.  This humming of bees' wings.  
Cyrano.  Climb!  
Christian (hesitating).  But now it seems  
perhaps I'd better not!  
Roxane.  This moment of the infinite.  
Cyrano (pushing him).  Climb, fool!  
(Christian plunges forward, and by means of  
the bench, the branches, and the pillars  
reaches the balustrade, which he vaults.)  
Christian.  Ah! Roxane!  
(Embraces her and bends over her lips.)  
Cyrano.  Ah! My heart, what torture  
strange!
Kiss, feast of love where I am Lazarus,
There reach me in the dark some crumbs from thee;
But still I feel my heart has something gained
Since on these lips where Roxane now is caught
It is the words I spoke just now she kisses.
(\textit{The lutes are heard.})
Now sad, now gay, the Capuchin!
(\textit{Pretends to run as if he were arriving from a distance, and calls in a loud voice.})
\textbf{Holloo!}

\textbf{Roxane.} What is it?
\textbf{Cyrano.} It is I, I was just passing—
Christian’s still there?
\textbf{Christian (greatly astonished).} What, Cyrano?
\textbf{Roxane.} Good evening, Cousin!
\textbf{Cyrano.} Good evening, cousin!
\textbf{Roxane.} I’m coming down.
(\textit{Disappears in the house. The Capuchin re-enters in the background.})
\textbf{Christian (seeing him).} Again!
Scene X.

Cyrano, Christian, Roxane, the Capuchin, Ragueneau.

The Capuchin. 'Tis here—I'm sure—Magdeleine Robin!

Cyrano. You said Ro-lin.

The Capuchin. No, Bin: B, i, n, bin!

Roxane (appearing on the threshold of the house, followed by Ragueneau carrying a lantern, and by Christian). What is it?

The Capuchin. A letter.

Christian. What?

The Capuchin (to Roxane). Oh! It must be about some holy matter. It was a lord, a worthy lord who—

Roxane. 'Tis De Guiche!

Christian. He dares?—

Roxane. Oh, but he will not trouble me forever.

(Unsealing the letter.)

I love you, and if—

(She reads by the light of Ragueneau’s lantern, aside in a low voice.) "Mademoiselle—(Aside, and apart from the others.) The drums Beat loud, my soldiers buckle on their tunics; They go, 'tis thought that I am gone; I stay,
I disobey you. I am in this convent.
I am coming and I warn you of it first,
By a monk who is as simple as a lamb,
And who knows naught of this. Your lips
have smiled
Just now too kindly on me; I have wished
To see them once again Bid all begone,
And graciously receive a man too bold,
And yet already pardoned, may I hope?
Who signs himself your very humble —"
(To the Capuchin.)
Father,
Here's what this letter tells me, listen to it:
(All draw near, she reads aloud.)
"Mademoiselle,

We must submit ourselves
To the Cardinal's will, hard though it be for
you;
And that is why I've chosen a Capuchin,
Very discreet, intelligent, and holy,
To send this letter unto your fair hands.
We wish that he should give you, at your
dwelling,
At once, the Church's blessing —
(turns the page) — on your marriage.
Christian must secretly become your husband.
Bethink yourself that heaven will bless your
zeal,
And be assured again, Mademoiselle,
Of his respect who is, and ever will be,
Your very humble, very — et cætera.”

THE CAPUCHIN. The worthy lord! I had no fear; I said so.

It could be only on some holy errand.

ROXANE (aside to Christian). Do I read letters well?

CHRISTIAN. Hum!

ROXANE (aloud, in despair). Ah! 'Tis frightful.

THE CAPUCHIN (turning the light of his lantern on Cyrano).

Is it you?

CHRISTIAN. It is I!

THE CAPUCHIN (turning the light towards him and apparently seized with doubts, when he sees his good looks).

But why —

ROXANE (quickly). Post scriptum.

“Give for the convent six score gold pistoles.”

THE CAPUCHIN. A worthy, worthy lord!

(To Roxane.) Resign yourself.

ROXANE (like a martyr).

I am resigned.

(While Ragueneau opens the doors to the Capuchin, whom Christian invites to enter, she says aside to Cyrano.)
You make De Guiche wait here.
He's coming — let him not come in before —
CYRANO. I understand.
(To the Capuchin.) To bless them takes how long?
THE CAPUCHIN. A quarter of an hour.
CYRANO (pushing them all towards the house).
Go, I stay.

ROXANE (to Christian).
Come.
(They go in.)
CYRANO. How to make De Guiche lose fifteen minutes?
(Rushes to the bench and climbs up the wall towards the balcony.)
There! Let us climb — my plan is made —
(The lutes begin to play a doleful bar.) Holloa!
It is a man!
(The tremolo becomes mournful.)
Ho! ho. This time it is one!
(He is on the balcony, pulls his hat over his eyes, takes off his sword, then leans forward and looks out.)
No, it is not too high.
(He vaults the balustrade, and drawing towards him the long branch of one of the trees which border the wall of the garden, he grasps it with both hands, ready to let himself fall.)
This atmosphere

I am about to trouble.

**Scene XI.**

_Cyrano, De Guiche._

**De Guiche** *(entering, masked, feeling his way in the night).*

What is this cursèd Capuchin about?

_Cyrano._ The deuce, my voice? — If he should recognize it?

*(Letting go with one hand, he pretends to turn an invisible key.)*

Cric, crac!

*(Solemnly.)* Speak like a Gascon, Cyrano.

**De Guiche** *(looking at the house).*

'Tis there! I cannot see. This mask annoys me.

*(Starts to go in. Cyrano leaps from the balcony, holding on to the branch, which bends, and lands him between De Guiche and the door; he pretends to fall heavily, as if from a great distance, and flattens out on the ground, where he remains motionless, as if stunned. De Guiche jumps backward.)*

Hah! What!

*(When he lifts his eyes, the branch has swung*
back; he sees only the sky; he does not understand.)

Whence falls this man here?

**Cyrano** (sitting up, and speaking with a Gascon accent).

From the moon.

**De Guiche.** From the —?

**Cyrano.** (in a dreamy voice). What time is it?

**De Guiche.** He's lost his mind.

**Cyrano.** What country? What o'clock? What day? What season?

**De Guiche.** But —

**Cyrano.** I am dazed.

**De Guiche.** Monsieur —

**Cyrano.** For like a bomb I've fallen from the moon!

**De Guiche** (impatient). Yes, but Monsieur! —

**Cyrano** (getting up, with a terrible voice). Thence have I fallen!

**De Guiche** (drawing back). Yes, yes, thence you fell!

— Perhaps he is a madman.

**Cyrano** (advancing towards him). And my fall, —

It is no metaphor!

**De Guiche.** But —
Cyrano de Bergerac.

Cyrano. A century since.
Or else a moment — in my fall I lost
All track of time, — I was in that yellow ball!

De Guiche (shrugging his shoulders).
Yes, let me pass.

Cyrano (standing in his way). Where am I? Tell me frankly
Keep nothing hid! In what place, in what spot,
Monsieur, have I just fallen like a meteor?

De Guiche. The Devil!

Cyrano. As I fell I could not choose
My landing-place — I know not where I fell! —
And is it to a moon or to a world,
Whither my weight has just now drawn me down?

De Guiche. But, sir, I tell you —

Cyrano (with a cry of terror which makes De Guiche draw back). Ha! Ye gods!
Meseems
That in this country folk have faces black!

De Guiche (raising his hand to his face).

What?

Cyrano (with a distinct show of fear). Am I in Algiers? Are you a native?

De Guiche (who has felt his mask).

This mask —
154  Cyrano de Bergerac.

Cyrano (pretending to be somewhat reassured).
I’m then in Genoa or Venice?
De Guiche (trying to pass).

A lady waits me —
Cyrano (wholly reassured). Then I am in Paris!

De Guiche (smiling in spite of himself).
He’s an amusing fellow.

Cyrano. Ah! You laugh?
De Guiche. I laugh, but wish to pass.

Cyrano (beaming). Indeed, ’tis Paris!
(Entirely at his ease, smiling, brushing himself, and bowing.)

I came — excuse me — by the latest whirlwind.
The ether clings to me. I’ve travelled far!
My eyes are filled with star-dust. On my spurs
I still have shreds torn from a planet’s hide!
(Picking something from his sleeve.)
See, on my doublet, there’s a comet’s hair!
(Puffs as if to blow it away.)

De Guiche (beside himself).

Monsieur! —

Cyrano (just as he starts to pass, holds out his leg as if to show him something, and stops him).
And in my leg I bring a tooth

From the Great Bear, — and as I passed the

Trident

Trying to dodge one of its three sharp prongs,

I fell, and landed seated on the Scales,

Whose needle at this moment marks my

weight.

(Quickly preventing De Guiche from passing,

and taking him by the button of his doub-

let.)

If you should press my nose between your

fingers,

It would spurt milk! —

De Guiche. What? Milk?

Cyrano. From the Milky Way!

De Guiche. Oh, by the lords of Hell! —

Cyrano. 'T is Heaven that sends me!

(Folding his arms.) Now, would you think,

I saw it as I fell, —

That Sirius, at night, puts on a cap?

(Confidentially.) The other Bear is still too

small to bite.

(Smiling.) And as I crossed the Lyre, I

broke a string.

(Proudly.) But I shall write a book about it

all,

And the golden stars, that in my scorched

cloak
I brought away at my own risk and peril,  
Will serve as asterisks when it is printed.  

**De Guiche.** Finally, I insist—  
**Cyrano.** I catch your meaning!  
**De Guiche.** Monsieur!  
**Cyrano.** You wish to hear from my own  
mouth  
Of what the moon is made, and if folk dwell  
Within the roundness of this strange alembic?  

**De Guiche.** No! No! I wish—  
**Cyrano.** To know how I ascended?  
'Twas by a means that I devised myself.  
**De Guiche (discouraged).** He's mad!  
**Cyrano (scornfully).** I did not use the  
stupid eagle  
Of Regiomontanus, nor the pigeon  
Archytas used—  

**De Guiche.** Mad!—but a learned madman!  
**Cyrano.** I followed naught that had been  
done before.  

*(De Guiche has succeeded in passing, and is  
striding towards Roxane's door. Cyrano  
follows him, ready to lay hold of him.)*  
Six ways did I devise to violate  
The virgin Azure!  

**De Guiche (turning).** Six?  
**Cyrano (volubly).** I deck my body,  
Naked as on the day that I was born,
With crystal phials filled up to the brim,
With tears dropped from the morning sky, and then
Exposé me to the full blaze of the sun,
Which draws me up the while it drinks the dew.

**De Guiche (surprised and taking a step towards Cyrano)**. Yes, that makes one.

**Cyrano (drawing back to get him on the other side)**. And this too I could do:

Produce a whirlwind, and so take my flight, —
By rarefying air in a cedar chest
With burning mirrors in an icosahedron.

**De Guiche (taking another step)**. Two!

**Cyrano (still drawing back)**.

Or, having skill of hand as well as brain,
On a grasshopper made with springs of steel,
Dart, with successive blasts of powder fired,
Through the blue pastures where the stars are grazing.

**De Guiche (following him without suspecting it, and counting on his fingers)**.

Three!

**Cyrano**. And since all smoke must surely rise aloft,

 Blow in a globe enough to bear me up.

**De Guiche (same action, more and more amazed)**. Four!
Cyrano de Bergerac.

Cyrano. Since Diana, when her bow is smallest,
Loves, oh, ye oxen, to suck out your marrow!—
To anoint myself withal!

De Guiche (in stupefaction). Five!
Cyrano (who, while talking to him has led him to the other side of the street, near a bench).

Finally, Placing myself upon a plate of iron,
I take a magnet, and throw it in the air!
'Tis a good way — the iron rushes on
Fast as the magnet flies, and follows after.
Again I throw the magnet — there you are!
In this way I ascend without a limit.

De Guiche. Six! These be six good ways.
What system, sir,
Of the six did you choose?

Cyrano. I chose a seventh.
De Guiche. Really, what is it?
Cyrano. You could never guess!
De Guiche. This rascal's growing interesting now.

Cyrano (making the noise of the waves, with great, mysterious gestures).

Hooûh! Hooûh!

De Guiche. Well?
Cyrano. You guess?
DE GUICHE. No.

CYRANO. The tide!

At the hour when the moon doth draw the wave
I lay upon the sand, — after a bath, —
And the head led the way, my friend, because
The hair keeps so much water in its locks.
I rose in air, up, straight up, like an angel,
I ascended gently, softly, with no effort,
When suddenly I felt a shock, — then —

DE GUICHE (carried away by curiosity, sitting down on the bench). Then?

CYRANO. Then — (resuming his natural voice),
The quarter hour has passed. I let you go.
The marriage is made.

DE GUICHE (getting up with a bound). What! Come! Am I then drunk?

This voice?
(The door of the house opens, and lackeys appear, carrying lighted candelabra. Light. Cyrano takes off his hat with its lowered brim.)

This nose! Cyrano?

CYRANO (bowing). Cyrano.

This very moment they’ve exchanged the rings.

DE GUICHE. Who are they?

(He turns — Tableau. Behind the lackeys,
Roxane and Christian hold hands. The Capuchin follows them, smiling. Ragueneau also holds a torch. The duenna closes the line, in great confusion, dressed in a wrapper. Heavens!

Scene XII.
The same, Roxane, Christian, the Capuchin, Ragueneau, Lackeys, the Duenna.

De Guiche (to Roxane). You! (Recognizing Christian with stupefaction). He?

(Bowing to Roxane with admiration). A clever stroke!

(To Cyrano). My compliments, inventor of machines!
Your story would have made a saint stop short
At heaven’s gate. Remember the details,
For it might well be turned into a book.

Cyrano (bowing).
Sir, that’s advice that I engage to follow.

The Capuchin (showing the lovers to De Guiche, and wagging his great white beard with satisfaction).
A handsome pair, my son, joined there by you!
De Guiche (giving him a frigid glance).
Yes.

(To Roxane). Be kind enough, Madame, to bid your husband
Farewell.

Roxane. Why so?
De Guiche (to Christian). The troops are on the march.
Go join your regiment!

Roxane. To go to war?
De Guiche. Of course.
Roxane. But the Cadets, sir, do not go.
De Guiche. They'll go.

(Drawing out the paper he had in his pocket).
Here is the order.

(To Christian). Take it, Baron!
Roxane (throwing herself into Christian's arms).

Christian!

De Guiche (sneeringly, to Cyrano).
The wedding night is still far off!

Cyrano (aside). To think that he believes that greatly pains me!

Christian (to Roxane). Your lips again!

Cyrano. Come, come, that is enough!

Christian (continuing to embrace Roxane).
'Tis hard to leave her. You know not —

Cyrano (trying to draw him away). Yes, I know.
(Drums beating a march are heard in the distance.)

De Guiche (who has retired to the background.)

The regiment is off!

Roxane (to Cyrano, holding back Christian whom Cyrano still tries to draw away). I trust him to you!

O promise me that naught shall put his life in danger.

Cyrano. I shall try—but cannot promise.

Roxane (same action).

And promise that he shall be very careful!

Cyrano. Yes, I shall try, but—

Roxane. In this fearful siege, that he shall ne'er be cold.

Cyrano. I'll do my best but—

Roxane (same action). That he shall be faithful—

Cyrano. Yes, of course, but—

Roxane (same action). That he shall write often!

Cyrano (stopping himself). Ah! I promise!

Curtain.
FOURTH ACT.

THE GASCON CADETS.

The station occupied by Carbon de Castel-Jaloux's company at the siege of Arras. In the background, a rampart crossing the entire stage. Beyond is seen a plain stretching away to the horizon; the country is covered with earthworks. The walls of Arras, and its roofs, silhouetted against the sky, in the far distance. Tents; arms scattered about, drums, etc. Day is about to dawn. The east is yellow. Sentinels stationed at intervals. Camp-fires. The Gascon Cadets are asleep, wrapped in their cloaks. Carbon de Castel-Jaloux and Le Bret are on watch. They are pale and very thin. Christian is asleep among the rest, wrapped in his cape, in the foreground, his face lit by the firelight. Silence.

Scene I.

Christian, Carbon de Castel-Jaloux, Le Bret, the Cadets; afterwards Cyrano.

LE BRET. 'T is frightful!
CARBON. Frightful!
LE BRET. Lord!
Cyrano de Bergerac.

Carbon (making a sign to him to speak lower). Swear in a whisper. You'll waken them. (To the Cadets.) Hush! Sleep. (To Le Bret.) He who sleeps, dines!

Le Bret. When one is sleepless, 'tis lean fare enough.

What famine!

(Scattering shots heard in the distance.)

Carbon. Curses on these wretched shots! They will awake my lads. (To the Cadets, who raise their heads.) Sleep on!

(They settle down again. More shots, nearer.)

A Cadet (moving). The deuce! Again?

Carbon. 'Tis nothing. Cyrano returns.

(The heads which had been lifted fall again.)

A Sentinel (without).

Halt! Who goes there?

Cyrano's Voice. I! Bergerac!

The Sentinel on the Rampart. The devil!

Who's there?

Cyrano (appearing on top of the rampart). Bergerac, fool!

Le Bret. Ah, thank the Lord!

Cyrano (making a sign to him to awake no one). Hush!
Cyrano de Bergerac. 165

Le Bret. Wounded?

Cyrano. You know well they have a habit
Of missing me each morning.

Le Bret. 'Tis too much
To risk your life to carry every day
A letter—

Cyrano (stopping before Christian). But
I gave my word he'd write.

(Looks at him.) He sleeps. He has grown pale. If the poor child
Knew how he dies of hunger — but always fair!

Le Bret. Go straight to sleep.

Cyrano. Now do not scold, Le Bret —
Know this: that where I pass the Spanish lines
I've chosen a spot where they are always drunk.

Le Bret. Some day you should bring back some food for us.

Cyrano. I must go light to pass; and yet
I know
There'll be some news to-night. If I mistake not,
The French will either eat or die.

Le Bret. Tell on!

Cyrano. No. I am not quite certain —
you will see —

Carbon. To die of hunger while one lays a siege
Is sorry warfare.
Le Bret. Ah! this siege of Arras
Is a strange tangle, full of many knots:
We besiege Arras; — caught in our own trap,
The Cardinal-Prince of Spain besieges us.

Cyrano. Some one should come to besiege
him in turn.

Le Bret. It is no laughing matter.

Cyrano. Oh!

Le Bret. To think
That every day you risk a life like yours
To carry — (Seeing him turn towards a tent.)
Whither now?

Cyrano. To write another!
(Lifts the tent-flap and disappears.)

Scene II.

The Same; without Cyrano.

(Day has just dawned. Rosy light. The town
of Arras lies golden on the horizon. A can-
on-shot is heard, followed immediately by
a ruffle of drums, very distant, to the left.
Other drums are heard near by. The drum-
beats answer each other, and coming together
almost burst upon the scene; then withdraw
towards the right, going through the camp.
Noises of awakening. Distant voices of
officers.)
Cyanaro de Bergerac.

Carbon (with a sigh). The reveille — alas!
(The Cadets move in their cloaks and stretch themselves.) Nourishing sleep!
You cease; and what will be their cry I know
Only too well!

A Cadet (sitting up). I'm hungry!
Another. I am dying!
All. Oh!
Carbon. Get up!
Third Cadet. Not a movement!
Fourth Cadet. Not a step!
The First (looking at himself in a piece of his cuirass).

My tongue is yellow; this weather is unwholesome!

Another. My badge of barony for a bit of cheese!

Another. If no one will provide for my poor stomach

Something on which the chyle may do its work, Achilles-like, I'll sulk within my tent.

Another. Bread!

Carbon (going into the tent into which Cyanaro had entered: in a low voice).

Cyanaro!

Others. We're dying!

Carbon (still in a low voice, at the door of the tent).

To our aid!
You who can always answer them so gaily,
Come, cheer them up!

SECOND CADET (rushing at the first, who is chewing something.) What are you nibbling on?

THE FIRST. On cannon-wadding, fried with axle-grease,
Cooked in a helmet. There is not much game here around Arras.

ANOTHER (entering). I'm just from the hunt.

ANOTHER (same action).
And in the river Scarpe I have been fishing.

ALL (standing and rushing upon the last comers).
What have you got—a pheasant, or a carp?
Come, show them quickly!

THE FISHERMAN. A gudgeon.

THE HUNTER. And a sparrow.

ALL (exasperated).
Enough! Let's mutiny.

CARBON. Help, Cyrano!

(It is now broad day.)
Scene III.

The Same; Cyrano.

_Cyrano_ (coming out of his tent, placid, a pen over his ear, a book in his hand). Well?

_Silence. To the first Cadet._

Why are you walking with this lagging step?

_The Cadet._ I've something in my heels which troubles me.

_Cyrano._ And what is that?

_The Cadet._ My stomach.

_Cyrano._ So have I.

_The Cadet._ Does it not trouble you?

_Cyrano._ It makes me tall.

_Second Cadet._ I have long teeth.

_Cyrano._ You'll get the bigger bite.

_A Third._ My stomach's hollow.

_Cyrano._ We'll use it for a drum.

_Another._ And as for me, I've buzzings in my ears.

_Cyrano._ No, no! A famished stomach, not your ears!

_Another._ Oh, to eat something — dressed with oil!

_Cyrano_ (taking off the Cadet's helmet and putting it in his hand). Your sallet!

_Another._ Is there naught to devour?
Cyrano de Bergerac.

Cyrano (tossing him the book he holds in his hand). Try my Homer!

Another. The Minister at home has four good meals.

Cyrano. Should he send you a partridge? The Same. Well, why not?

And wine.

Cyrano. Some Burgundy, Richelieu, if you please!

The Same. By some good Capuchin.

Cyrano. His highness gray?

Another. I'm hungry as a bear.

Cyrano. Eat your own fat then!

First Cadet (shrugging his shoulders). That is your way—to jest, to score your point.

Cyrano. Ah, yes, the jest, the point!—and well I hope

That I may die some night, 'neath rosy skies,
For a good cause, and making a good jest.
Oh, to fall by the only noble weapon,
Struck by a foeman worthy of one's self,—
Fall on the field of glory, not the sick-bed,
With point in heart, as well as on one's lips!

Cry of All. I'm hungry!

Cyrano (crossing his arms). Shame! you think of naught but food.

Come, Bertrandou, the fifer, once a shepherd.
Take from its leathern case one of your fifes. 
Blow! and play for this pack of lazy gluttons 
The old airs of our home, that hold us fast,—
In which each note is like a little sister;
In which are caught the tones of voices dear—
Airs sweet and slow, like to the curling smoke
That rises from the village of our birth,—
These melodies which speak our native tongue. 
(The old man sits down and prepares his fife.)
And let the warlike fife, that grieves to-day,
Bethink itself a moment,—while your fingers
Dance up and down its length like darting birds—
That ere 'twas wrought of ebony, 'twas a reed;
And let it marvel at its song, and find
Sweet memories of its peaceful, rustic youth.
(The old man begins to play airs of the South
of France.)
List, Gascons,—'neath his fingers 'tis no longer
The camp's shrill fife, it is the forest's flute;
And from his lips no battle-blast is blown,
'T is the slow whistle of our humble goatherds.
List, Gascons,—'tis the vale, the plain, the forest;
The sunbrowned herdsman with his bonnet red;
The Dordogne, with its evenings green and sweet.
Cyrano de Bergerac.

List, Gascons, — 'tis the whole of Gascony!
(All heads are bowed; all eyes are dreamy.
Tears are furtively wiped away on the
backs of sleeves and corners of cloaks.)
Carbon (to Cyrano, aside). But you have
made them weep.

Cyrano. Only homesickness.
A nobler ill than hunger: mind, not body.
'Tis well their pains should strike another organ,
And that it is their hearts which now are wrung.
Carbon. But when you touch their hearts
you weaken them.

Cyrano (signalling to the drummer to approach).
Withhold your blame. The courage in their
blood
Awakens quickly. 'T is enough —
(Makes a gesture. The drum is sounded.)
All (rising and rushing to arms). What!

What!

Cyrano (smiling).
One ruffle of the drum's enough, you see.
Farewell regrets, dreams, love, and province
old!
The drum soon drives away what the fife
brought!

A Cadet (looking into the distance).
Ah! There's Monsieur de Guiche.
ALL THE CADETS (murmuring). Hoo!
CYRANO (smiling). Flattering sound!
A CADET. He wearies us!
ANOTHER. With his great ruff of lace
Over his armor — he comes to show it off.
ANOTHER. It is like wearing cambric over
steel.
THE FIRST. It's good — if you have boils
upon your neck.
THE SECOND. A courtier still.
ANOTHER. The nephew of his uncle.
CARBON. Yet he's a Gascon.
THE FIRST. Trust him not. He's false.
Because the Gascons — really — should be
mad.
A Gascon with his wits is dangerous.
LE BRET. He's pale.
ANOTHER. He's hungry, like the rest of us.
But since his armor's gay with silver-gilt
His belly-pangs but sparkle in the sun.
CYRANO (quickly).
Let us no longer seem to be in pain.
Your cards, your pipes, your dice! —
(All quickly begin their games, — on the drums,
on the benches, and on their cloaks spread
on the ground; and they light long pipes
of tobacco.)

I read Descartes.
Cyrano de Bergerac.

(Walks up and down, and reads a little book which he has taken out of his pocket. Tableau — De Guiche enters; everyone seems absorbed and contented. He is very pale. He goes toward Carbon.)

Scene IV.

The Same; De Guiche.

De Guiche (to Carbon). Good day! (They both look at each other.) (Aside, with satisfaction.) He's turning green.
Carbon (same tone). He's naught but eyes.
De Guiche (looking at the Cadets). Are these the malcontents? — Yes, gentlemen, I hear I am lampooned on every side:
And that, among your aristocracy
Bred on a mountain-side, in Périgord
Or Béarn, you cannot find hard words enough
For your commander, — calling me a trickster,
A shallow courtier; that it troubles you
To see a point-lace collar on my cuirass;
And that you never cease to take it ill
That every Gascon need not be a beggar.
(Silence. They play; they smoke.)
Shall I then have you punished by your Captain?
No!
Cyrano de Bergerac.

Carbon. I am free and give no punishments.

De Guiche. Ah!

Carbon. I've paid my company. It is my own:

And as a soldier only I obey.

De Guiche. Indeed! That is enough.

(Addressing the Cadets.) I can despise
Your mockery. You know how I stand fire.
Yesterday, at Bapaume, you saw full well
How furiously I put to flight the Count
Of Bucquoi. Like an avalanche I hurled
My men on his: thrice and again I charged.

Cyrano (without lifting his face from his book).

And your white scarf?

De Guiche (surprised and satisfied). You know that detail too?

It came about, that as I wheeled my horse,
Rallying my soldiers for the final charge,
A pack of fugitives dragged me along
Close to the enemy's ranks. I was in danger
Of being taken prisoner and shot;
When I had wit enough to drop to earth
The scarf that showed my military rank,
And so was able to escape the Spaniards
Without their recognition,—then return,
Leading my rallied force, and win the fight!
— What say you of this feat?
(The Cadets appear not to listen; but their
cards and dice-boxes remain in the air, the
smoke of their pipes in their cheeks. A
pause.)

Cyrano. That Henry Fourth
would never have agreed, 'gainst any odds,
to take one feather from his snow-white crest.
(Silent joy. The cards fall, the dice drop, the
smoke escapes.)

De Guiche. But still the ruse succeeded!
(Same wait; while games and smoke are sus-
pended.)

Cyrano. Like enough.
But it is not an honor lightly yielded, —
To be a target.
(Cards fall, dice drop, smoke rises, with grow-
ing satisfaction.) Now, had I been there
when the abandoned scarf fell to the ground—
Our kinds of courage differ, sir, in this—
I should have picked it up and put it on.

De Guiche. Yes, Gascon boasting still!

Cyrano. You call it boasting?
Lend it to me,—and on this very night
I'll lead the assault, with the scarf draped
about me.

De Guiche. Another Gascon offer! You
know well
Cyrano de Bergerac.

The scarf was lost within the foemen's lines,
By the River Scarpe, where, swept by leaden hail,
No one can go to seek it.

Cyrano (taking the white scarf from his pocket, and handing it to him). Here it is!

(Silence. The Cadets smother their laughter under their cards and dice-boxes. De Guiche turns and looks at them; they immediately become serious again, and begin their games. One of them whistles the mountain melody played by the fife.)

De Guiche (taking the scarf).

Thanks. With this piece of white I shall be able
To give a signal—I was loath to give.

(Goes to the rampart, climbs it, and waves the scarf several times in the air.)

All. What?

The Sentinel (on top of the rampart). See the man down there, who's running hither!

De Guiche (coming down again).

He's a pretended spy. He renders us great service; for the tidings that he takes to the enemy are those I give myself;
And so I have a chance to shape their plans.

Cyrano. A scurvy trick!
DE GUICHE (carelessly tying on his scarf).

It works! As we were saying—
Ah, I was about to tell some news. To-night,
Making one effort more to get us food,
The Marshal goes to Dourlens, without drums.
The King's provision-trains are there. He'll
join them
By going through the fields; but to get back
With ease, he's taken with him such a force
The foe will have a fair field for attack,
With half the army absent from the camp.

CARBON. Yes, if the Spaniards knew, it
would go hard;
But do they know this sally?

DE GUICHE. Yes, they know.

They will attack us.

CARBON. Ah!

DE GUICHE. My false spy came
To warn me of their near assault. He said:
"I can decide for them the very spot.—
At what point do you wish the battle fought?
I'll tell them that it is the least defended,—
And there they'll try their hand."

I answered him:
"'Tis well. Go from the camp. Watch the
whole line;—
'Twill be the spot where I shall give the sig-

nal."
Cyrano de Bergerac.

Carbon (to the Cadets).

Make ready, gentlemen.

(All rise. Noise of swords, and buckling of belts.)

De Guiche. 'Tis in an hour.

First Cadet. Ah!

(All sit down again, and take up the interrupted game.)

De Guiche. You must gain time. The Marshal will return.

Carbon. And to gain time?

De Guiche. You will have the great kindness to give your lives!

Cyrano. Ah, — is this vengeance, then?

De Guiche. I shall make no pretense that, had I loved you, I should have chosen you for this defense. But since none vie with you in reckless daring, I serve my King and satisfy my grudge.

Cyrano. Permit me, sir, to express my gratitude.

De Guiche. I know you like to fight — one to a hundred!

You'll not complain that you lack such a task.

(Goes aside with Carbon.)

Cyrano (to the Cadets).

'Tis well! We shall add to the Gascon blazon, Which bears six chevrons, sirs — azure and or,
One chevron more of gules — which still was lacking.

(*(De Guiche talks aside with Carbon de Casteljaloux, in the background. Orders are given. The defense is made ready. Cyrano goes to Christian, who has remained motionless, his arms crossed.)*)

**Cyrano** *(putting his hand on his shoulder).*

Christian?

**Christian** *(shaking his head).* Roxane!

**Cyrano.** Alas!

**Christian.** At least, I wish

That I might put my heart's farewell entire

Into one last sweet letter!

**Cyrano.** I had no doubt

The end would come to-day —

*(Takes a letter from his doublet.)* And I have made

Your farewells for you.

**Christian.** Show it.

**Cyrano.** Do you wish?

**Christian (taking the letter).**

Why, yes! *(Opens it, reads and stops.)* Here?

**Cyrano.** What?

**Christian.** This little spot?

**Cyrano (taking the letter quickly and looking at it with an innocent air).** A spot?

**Christian.** It is a tear.
Cyrano de Bergerac.

Cyrano. Why, so it is! A poet is caught at his own game. That is the charm! You understand — this note, 'tis very moving; it made me weep, myself, while writing.

Christian. Weep?

Cyrano. Why, yes; because — to die is nothing much; but — see her ne'er again! Aye, there's the rub! For I shall never — (Christian looks at him.) We shall ne'er — (Sharply.) You will —

Christian (snatching the letter from him).

Give me this letter.

(A noise in the distance in the camp.)

Voice of a Sentinel. Halt there! Who goes there?

(Shots. Sounds of voices. Rattle of bells.)

Carbon. What is 't?

The Sentinel (on the rampart). A carriage.

Cries. What, here — in the camp? It enters! It seems from the enemy!

Fire — No! The driver shouts — Shouts what? He shouts:

"On the King's service!"

(Everyone is on the ramparts looking out. The bells approach.)

De Guiche. What, the King?

(They come down and fall in line.)

Carbon. Hats off!
De Guiche (from the wings).
From the King. — Take your places, wretched rabble!
That he may enter in befitting state.
(The carriage enters at full speed, — covered with mud and dust, curtains drawn, two grooms behind, — and stops short.)
Carbon (shouting).
Beat the assembly! (Ruffle of drums. All the Cadets uncover.) Lower the step!
(Two men rush forward, the door opens.)
Roxane (jumping from the carriage). Good morning!
(The sound of a woman’s voice raises the whole line, which was bowing low. Blank amazement.)

Scene V.

The Same; Roxane.

De Guiche. On the King’s service! You?
Roxane. The sole King, Love!
Cyrano. Good God!
Christian (rushing forward). You! Why?
Roxane. This siege was far too long.
Christian. Why?
Roxane. I’ll tell you.
Cyrano (who at the sound of her voice has
remained motionless, rooted to the spot, without daring to turn his eyes toward her). God! now dare I look at her!

DE GUICHE. You cannot stay here.

ROXANE (gaily). Oh, yes — but I can!
Will you hand me a drum? (Sits down on a drum which is handed to her.) (She laughs.) There! Many thanks. They fired on my carriage! (Proudly.) A patrol!

It looks made of a pumpkin, does it not?

As in the fairy-tale; and the lackeys changed From rats. (Throwing a kiss to Christian.)

Good morning! (Looking at all of them.)

You do not look gay.

You know ’tis far to Arras? (Seeing Cyrano.)

Cousin, I’m charmed!

Cyrano (advancing).

But how, Madame?—

ROXANE. How did I find the army?

Heavens, my friend, ’twas simple: I but went Where’er I saw the land laid waste. Such horrors!

I should not have believed, had I not seen.

If that, sirs, be the service of your King,

Mine is far better.

Cyrano. Well, but this is mad.

Where did you pass, and how did you get through?
ROXANE. Where? Through the Spanish lines!
FIRST CADET. An evil lot!
DE GUICHE. But how did you contrive to pass their lines?
LE BRET. It must have been no easy task.
ROXANE. Why, yes!
I simply sent my carriage at full speed:
If a hidalgo showed his lofty air,
I merely beamed on him my sweetest smile.
And, as the Spaniards are the most gallant folk
In the world,—no offense to the French,—I passed.
CARBON. Yes, 'tis a passport sure, that smile of yours.
But still they often must have asked of you Whither you went at such a pace, Madame?
ROXANE. They often did: and then I always answered:
"I go to see my lover!" Then the Spaniard, E'en of the fiercest air, would gravely close My carriage door,—and, with a courtly gesture The King himself would envy, wave away The guns already levelled at my breast;
And — gorgeous in his grace and in his pride, While his spurs clanked beneath his mantle's train,
And his hat waved its sweeping plumes in air—
He would bow low, and say: "Pass, Señorita!"

CHRISTIAN. But—
ROXANE. I said, "My lover," yes; but, pardon me,—
You understand, if I had said, "My husband,"
None would have let me pass.

CHRISTIAN. But—
ROXANE. What's the matter?
DE GUICHÉ. You must depart.
ROXANE. I?
CYRANO. Quickly.
LE BRET. Yes, at once!

CHRISTIAN. Yes!
ROXANE. Why?
CHRISTIAN (embarrassed). The fact is—
CYRANO (same tone). In the next half-hour—
DE GUICHÉ (same tone). About—
CARBON (same tone). 'Tis better—
LE BRET (same tone). You might—
ROXANE. I shall stay.

A battle's near!

ALL. Oh, no!

ROXANE. This is my husband!

(Threw herself in Christian's arms.)

Let me be slain with him.

CHRISTIAN. What eyes you have!
Roxane. I'll tell you why.

De Guiche (in despair). This is a fearful post!

Roxane (turning). What! fearful?

Cyrano. And in proof, he's given it to us.

Roxane (to De Guiche). Ah! then you wish me widowed?

De Guiche. I swear! —

Roxane. No, I am somewhat mad just now. I shall not go away — and 'tis amusing.

Cyrano. What! Has Madame become a heroine?

Roxane. Monsieur de Bergerac, I am your cousin.

A Cadet. We will defend you.

Roxane (catching the fever more and more). Friends, that I believe!

Another (in delight).

The whole camp smells of iris.

Roxane. I have on a hat which will look very well in battle.

(Looking at De Guiche.) Perchance 'tis time the Count should go away, — They might begin!

De Guiche. This is too much! I go to inspect my cannon, and return at once.

You still have time; pray change your mind.
Roxane. No, never!
(Exit De Guiche.)

Scene VI.

The Same; without De Guiche.

Christian (pleading). Roxane! —
Roxane. No!
First Cadet (to the others). She will stay.
All (rushing about and jostling each other as they try to make themselves presentable.) A comb — A brush —
Some soap — My clothes are torn; give me a needle —
A ribbon — Here, your mirror — Now, my gauntlets! —
Your curling-irons — and a razor, — quick!
Roxane (to Cyrano, who still pleads with her). No, — naught shall make me stir from out this place!
Carbon (after having, like the rest, tightened his belt, dusted his clothes, brushed his hat, arranged his plume, and drawn on his gauntlets, advances towards Roxane and with great ceremony).

Perhaps it would be fitting to present,
Since the affair stands thus, these gentlemen,
Who'll have the honor to die before your eyes.

(Roxane bows and waits, on Christian's arm, standing. Carbon introduces.)

Baron de Peyrescous de Colignac.

THE CADET (bowing). Madame!

CARBON (continuing).

Baron de Casterac de Cahuzac;
The Vidame de Malgouyre Estressac Lésbas
d'Éscarabiot;
Chevalier d'Antignac-Juzet;
Baron Hillot de Blagnac-Saléchan de Castel-
Crabioules.

ROXANE. How many names has each of you?

BARON HILLOT. A string.

CARBON. Open the hand that holds your kerchief.

ROXANE (opens her hand and the handkerchief falls). Why?

(The whole company rushes forward to pick it up.)

CARBON (picking it up quickly).

My company had no standard. But, in faith, The finest in the camp floats o'er it now!

ROXANE (smiling). 'T is rather small.

CARBON (tying the kerchief to the staff of his captain's lance). But it is all of lace.

A CADET (to the others).
I should die gladly, having seen this vision,
If I had only one small bite to eat.

Carbon (who had heard him; indignantly).
Shame, — speak of eating when a lady fair —

Roxane. But the camp's air is sharp, —
I'm hungry too, —
Pasties, and game, and wines — that is my choice.

Will you be kind enough to bring them?

(Conternation.)

A Cadet. All?

Another. Good Lord! Where shall we get them?

Roxane (tranquilly). In my carriage.

All. What!

Roxane. But they must be boned, and carved, and served.

Look at my coachman closer, gentlemen,
And you will recognize a very genius.

Each sauce shall be served hot, if you prefer.

The Cadets (rushing towards the carriage).
'T is Ragueneau. (Acclamations.)

Oh, oh!

Roxane (following them with her eyes).

Poor boys!

Cyrano (kissing her hand). Good fairy!

Ragueneau (standing on the seat like a charlatan in a public square).

Gentlemen—
(Enthusiasm.)

The Cadets. Bravo! Bravo!

Ragueneau. The Spaniards failed to see the feast, when the feast of beauty passed.

(Appplause.) (Cyrano talks aside to Christian.)

Ragueneau. So taken up with gallantry they were. They never saw (takes from the seat a dish, which he lifts up) the galantine!

(Appplause. The galantine is passed from hand to hand.)

Cyrano (aside to Christian). I beg you, one word!

Ragueneau. And Venus so filled every eye that secretly Diana brought away (brandishes a leg of venison) the trophies of her hunt.

(Enthusiasm. The leg is seized by twenty outstretched hands.)

Cyrano (aside to Christian). I must speak with you.

Roxane (to the Cadets, who come down, their arms full of provisions).

Spread this upon the ground. (Lays a cloth on the grass, aided by the two footmen who were behind the carriage. To Christian.) Make yourself useful!
Cyrano de Bergerac. 191

(Christian goes to help her. Cyrano makes a restless movement.)

RAGUENEAU. A truffled peacock!

FIRST CADET (radiantly, coming down while cutting a large slice of ham). Thunder!

we shall have

One royal gorge at least, before we die —

(quickly catching himself up as he sees Roxane)

— A royal feast, I mean, — I beg your pardon!

RAGUENEAU (tossing out the cushions of the carriage).

The cushions are all stuffed with ortolans!

(Great tumult. The cushions are ripped up.

Laughter and joy.)

THIRD CADET. Ah!

RAGUENEAU (tossing out bottles of red wine).

Flasks of rubies! (of white wine)

Flasks of topaz, too!

ROXANE (throwing a folded tablecloth into Cyrano’s face).

Unfold this cloth — catch it — and look alive!

RAGUENEAU (waving one of the carriage-lamps, which he has wrenched off).

And every lantern is a little cupboard.

CYRANO (aside to Christian, while they together arrange the cloth).

I must speak with you, ere you speak to her.
Ragueneau (more and more rhapsodical).
Even my whip-handle is a giant sausage!

Roxane (pouring wine and serving).
Since they will kill us — heavens! let us laugh
At all the rest. Everything for the Gascons!
If De Guiche come, let no one bid him sit.
(Going from one to another.)
There, you have time enough — don't eat so fast —
But drink a little! — Why these tears?

First Cadet. 'T is too good! —
Roxane. Tush! — red or white? — Bread
for Monsieur de Carbon.
A knife — your plate! — Some champagne?
Or a wing?

Cyrano (who follows her, his arms full of plates, helping her wait). I love her!
Roxane (going towards Christian). You?
Christian. No, nothing.
Roxane. Yes, this biscuit,
Dipped in some muscatel, — two fingers only!
Christian (trying to detain her).
Oh, tell me why you came!
Roxane. My duty now
Is to these luckless lads. Hush! — in a moment.

Le Bret (who has gone to the background, to
hand up to the Sentinel on the rampart a loaf of bread on the end of a lance).

De Guiche!

Cyrano. Quick, hide the bottles, plates, and baskets!

Let us show nothing! (To Ragueneau.)

Get back on your box!

Is all well hidden?

(In a twinkling everything is pushed into the tents, or hidden under their clothes, their cloaks, or their hats. De Guiche enters briskly—and stops suddenly, sniffling. Silence.)

Scene VII.

The Same; De Guiche.

De Guiche. That smells good.

A Cadet (humming, with a preoccupied air).

To-lo —

De Guiche (stopping and looking at him).

What is the matter with you? You're quite red.


— We'll fight — it starts —

Another. Poum, poum!

De Guiche (turning). What's that?

The Cadet (slightly intoxicated). Nothing — a little song!
DE GUICHE. You're gay, my lad.
THE CADET. 'Tis the approach of danger.
DE GUICHE (calling Carbon de Castel-Jaloux
to give an order). Here, Captain, I—
(Stops, looking at him.) The deuce!
you're cheerful too!
CARBON (blushing scarlet, and hiding a bottle
behind his back with furtive movement).
Oh!
DE GUICHE. There is left one cannon I've
had brought.
(Points to a place in the wing.)
There, in the corner—use it, if you need.
A CADET (strutting about).
Charming attention!
ANOTHER (smiling at him graciously).
Kindly thoughtfulness!
DE GUICHE. Oh! they are mad! (Drily.)
And being quite unused
To cannon, take good heed to the recoil.
FIRST CADET. Oh, pfft!
DE GUICHE (going to him, furious). But!—
THE CADET. Gascon guns never recoil.
DE GUICHE (taking him by the arm and
shaking him). You're drunk!—on
what?
THE CADET (superbly). Upon the smell of
powder.
De Guiche (shrugging his shoulders, pushing him away and going quickly to Roxane). Quick, Madame. What have you resolved to do?

Roxane. I stay.

De Guiche. Flee!

Roxane. No!

De Guiche. Well, since the case stands thus,

Give me a musket!

Carbon. What?

De Guiche. I also stay.

Cyrano. But, sir, this savors somewhat of bravado.

First Cadet. You are a Gascon, then, despite your lace?

De Guiche. I do not leave a woman in distress.

Second Cadet (to the First). Really! I think we well might give him food. (All the provisions reappear as if by magic.)

De Guiche (his eyes lighting up).

Provisions!

Third Cadet. Yes, they came from every cloak.

De Guiche (mastering himself, and with dignity).

Do you then think that I will eat your leavings?
Cyrano de Bergerac.

Cyrano (bowing).
You're making progress now.

De Guiche (proudly). I shall fight fasting.

First Cadet (exulting with delight).

There spoke a Gascon.

De Guiche (smiling). I?

The Cadet. He's one of us!

(All begin to dance.)

Carbon de Castel-Jaloux (who has disappeared for a moment behind the rampart, reappearing on top).

I've placed my lancers there, in open order.

(Points out a line of pikes over the top of the rampart.)

De Guiche (to Roxane, bowing).
Will you accept my hand for the review?

(She takes it, and they go toward the rampart.

Everyone uncovers, and follows them.)

Christian (going to Cyrano quickly).

Speak quick!

(At the moment when Roxane appears on the top of the rampart, the lances disappear, lowered in the salute; a shout is raised; she bows.)

The Lancers (without). Hurrah! Hurrah!

Christian. What was the secret?

Cyrano. If perchance Roxane —

Christian. Well!
Cyrano de Bergerac. 197

Cyrano. Should speak to you
Of letters —
Christian. Oh, I know! —
Cyrano. Have not the folly
To show surprise.
Christian. At what?
Cyrano. Well, I must tell you —
Oh, Lord! 'twas simple, as I see to-day,
When I see her. You have —
Christian. Speak quick!
Cyrano. You have
Written her oftener than you think.
Christian. How's that?
Cyrano. I took it on myself, and was your
spokesman!
I sometimes wrote, and never let you know.
Christian. Ah?
Cyrano. It was simple.
Christian. How did you contrive it?
Since the blockade —
Cyrano. Oh, I could pass ere daybreak.
Christian (folding his arms).
And that was simple, too? How many times
A week have I then written — two? three?
four?
Cyrano. Oftener.
Christian. Every day?
Cyrano. Yes — twice a day.
CHRISTIAN (violently).
And that made you so drunk with sheer delight
That you braved death —
CYRANO (seeing Roxane returning). Hush!
Hush! Not before her!
(Quickly goes back into his tent.)

Scene VIII.

Roxane. Christian in the background. Cadets
coming and going. Carbon and De Guiche
give orders.

ROXANE (running to Christian).
And now, Christian! —
CHRISTIAN (taking her hands). And now;
now tell me why,
By frightful roads, through this rough soldiery,
You came to join me here?
ROXANE. It was your letters!
CHRISTIAN. What?
ROXANE. The worse for you, if I have
risked these dangers.
Your letters turned my head. Ah, think how
many
You’ve written me this month; and every one
Was better than the last!
CHRISTIAN. What, for a few
Little love-letters —
Roxane. Hush, you cannot know!
'Tis true I've worshipped you since on that evening,
Beneath my window—with a voice whose tones
I had not heard before—your soul began
To make itself known to me. Well, your letters,
You see, for this past month, have been the same
As listening to your voice the livelong day,—
Your voice, as 'twas that evening, soft and tender—
Like a caress. The worse for you, I came!
For had Ulysses written words like yours
Penelope would ne'er have stayed at home
And plied her spinning-wheel; but mad like Helen
She would have sent her fleeces all a-packing,
And gone to seek her husband.

Christian. But—
Roxane. I read—
I read again. I felt myself grow faint.
I was your own; and every little page
Was like a petal flying from your soul.
I felt, in each word of your burning letters,
Your love—strong and sincere.

Christian. Sincere and strong?
You felt it there, Roxane?
Indeed, I did!
And you have come?
Oh, Christian!
Oh, my master!
(You'd raise me up if I should cast myself
Down at your knees! But 'tis my soul I cast;
And you will ne'er be able to raise that up.)
I come to crave your pardon. 'Tis the hour
To pray for pardon—since death stands close
at hand—
For having lightly loved you at the first,
Moved only by your comeliness.
Roxane! (with alarm).
Later, dear friend, growing less
frivolous,—
A bird that hops before he quite can fly,—
Your soul fast holding what your looks had
caught,
I loved you for them both at once!
And now?
Now, 'tis yourself that doth out-
shine yourself;
And for your soul alone I love you now.
Roxane! (recoiling).
Be happy, then; since to be loved
For what is but the fleeting moment's dress
Must wring with pain a noble, glowing heart.
But now your well-loved thought is what I see!
The comeliness with which you pleased me first
I see more clearly — yet I see it not.

CHRISTIAN. Oh!

ROXANE. You have doubts of such
     a victory?

CHRISTIAN (sadly). Roxane!

ROXANE. I know you cannot yet believe
     This love of mine —

CHRISTIAN. I care not for this love!

I would be loved more simply, for —

ROXANE. For what

Women have loved in you until this hour?

Now let yourself be loved in nobler fashion!

CHRISTIAN. No. Better as it was!

ROXANE. You do not see!

'Tis now that I love more, — that I love most.

'Tis what makes you yourself that I adore; —

And even less fair —

CHRISTIAN. Hush!

ROXANE. I'd love you still.

If you should lose all comeliness at once —

CHRISTIAN. Oh, say not so!

ROXANE. 'Tis what I mean!

CHRISTIAN. What! ugly?

ROXANE. Ugly. I swear it!

CHRISTIAN. God!

ROXANE. Your joy is deep?

CHRISTIAN (with smothered voice). Yes.
202 Cyrano de Bergerac.

ROXANE. What's the matter?
CHRISTIAN (pushing her away gently). Nothing, — a word, — a moment.
ROXANE. But —
CHRISTIAN (pointing out a group of Cadets in the background).
From these poor lads my love takes you away!
Go, — smile on them a little, ere they die —
ROXANE (much moved). Dear Christian!
(Goes toward the Gascons, who crowd respectfully around her.)

Scene IX.

Christian. Cyrano in the background. Roxane talking with Carbon and some Cadets.

CHRISTIAN (calling toward Cyrano's tent).
Cyrano!

CYRANO (reappearing, armed for battle).
What? You are pale!

CHRISTIAN. No longer does she love me!
CYRANO. What?
CHRISTIAN. 'Tis you.
CYRANO. No!
CHRISTIAN. 'Tis my soul she loves.
CYRANO. No.
CHRISTIAN. Yes, 'tis so.
'Tis really you she loves; — you love her, too!
Cyrano de Bergerac. 203

Cyrano. I?
Christian. I know it!
Cyrano. It is true!
Christian. Madly!
Cyrano. Yes, more!
Christian. Tell her.
Cyrano. No!
Christian. Why not?
Cyrano. Why? Look at my face!
Christian. She'd love me — ugly.
Cyrano. Did she tell you so?
Christian. She did.
Cyrano. Ah, I am glad she told you that!

But stop, — do not believe this foolish thing.
God! I am glad she even had the thought
To say so! Do not take her at her word.
Become not ugly; — she'd bear me a grudge!

Christian. That's what I wish to see.
Cyrano. No!
Christian. Let her choose!

For you shall tell her all.

Cyrano. No, not this torture!
Christian. Shall I then kill your joy, —
    since I am fair?
'Tis too unjust!

Cyrano. And shall I bury yours? —
Because, thanks to the hazard of my birth,
I have the gift of putting into words
That which perchance you feel?

CHRISTIAN. Yes, tell her all.
CYPANO. He will insist on tempting me!
'Tis sad.

CHRISTIAN. I'm weary of this rival in myself.

CYPANO. Christian!

CHRISTIAN. Our union — secret, all unknown —

May break, if we survive!

CYPANO. He still insists! —

CHRISTIAN. I must be loved myself, or not at all!

I go to see what is on foot — I go
To the end of our lines; then I return.

Speak; let her choose between us.

CYPANO. 'T will be you.

CHRISTIAN. But — that I hope. (Calls.)

ROXANE!

CYPANO. No! No!

ROXANE (running up). What is it?

CHRISTIAN. Cyrano has important news to tell.

(She goes quickly to Cyrano. Christian goes out.)
Scene X.

Roxane, Cyrano; then Le Bret, Carbon de Castel-Jaloux, the Cadets, Ragueneau, De Guiche, etc.

Roxane. Something important? —

Cyrano (in desperation). He has gone — 'Twas nothing.

He makes much out of little. You should know him

Better by this time.

Roxane (quickly). He did not believe

What I just said. I saw he had his doubts.

Cyrano (taking her hand).

But did you, then, tell him the very truth?

Roxane. Yes, I should love him, e'en (hesitates a second) —

Cyrano (smiling sadly). It troubles you

To say the word before me?

Roxane. But —

Cyrano. 'Twill not

Hurt me. — E'en ugly?

Roxane. Yes. (Musketry without.)

Ah, there's a shot!

Cyrano. Hideous?

Roxane. Hideous!

Cyrano. Disfigured?
Roxane.  Yes.
Cyrano.  Grotesque?
Roxane.  But naught could make him that to me!
Cyrano.  You still would love him?
Roxane.  Yes, and even more!
Cyrano  (losing his head.  Aside).
My God,—perhaps 'tis true; and bliss at last!
(To Roxane.)
I — Roxane, listen—
Le Bret  (entering rapidly, calls in a low voice).
Cyrano!
Cyrano  (turning).  What?
Le Bret.  Hush!
(Speaks to him inaudibly.)
Cyrano  (dropping Roxane's hand with a cry).  Ah!
Roxane.  What's the matter?
Cyrano  (to himself in stupefaction).  It is done.
Roxane.  What now!
They fire?
(Climbs up to look out.)
Cyrano.  'Tis done.  I ne'er can tell you now.
Roxane  (wishing to rush forward).
What's going on?
Cyrano  (quickly stopping her).  Nothing!
(Some Cadets enter, concealing something which they are carrying; and forming a group, they prevent Roxane from approaching.)

Roxane. These men!

Cyrano (drawing her away). Let be—I was about to tell you? Nothing, nothing! I swear it, Madame. (Solemnly.) I swear that Christian’s spirit
And Christian’s soul were—(stopping himself in alarm)—are the greatest—

Roxane. Were?

(With a great cry.) Oh! (Rushes forward and scatters every one.)

Cyrano. It is done!

Roxane (seeing Christian wrapped in his cloak). Christian!

Le Bret (to Cyrano). The foe’s first fire!

(Roxane throws herself on Christian’s body.


Carbon (sword in hand).

'Tis the attack! To arms!

(Followed by the Cadets, he goes to the other side of the rampart.)

Roxane. Christian!

Carbon’s Voice (behind the rampart). Make haste.

Roxane. Christian!

Carbon. Fall in!
Roxane. Christian!
Carbon. Measure — fuses!

(Ragueneau runs up, with water in a helmet.)
Christian (with dying voice). Roxane!
Cyrano (quick and aside in Christian’s ear; while Roxane distractedly dips into the water a piece of linen torn from her breast to bathe his wounds). I have told all. She loves thee still.

(Christian closes his eyes.)
Roxane. What is’t, my love?
Carbon. Draw ramrods!
Roxane (to Cyrano). Is he dead?
Carbon. Bite charges! Ready! Load!
Roxane. I feel his cheek grow cold against my own.
Carbon. Take aim!
Roxane. A letter upon him! (Opens it.) ’Tis for me.
Cyrano (aside). My letter!
Carbon. Fire!

(Musketery, shouts, noise of battle.)
Cyrano (trying to disengage his hand; which Roxane holds, kneeling).
Roxane, the fight is on!
Roxane (holding him back). Stay yet a while.
Cyrano de Bergerac. 209

He's dead. You were the only one who knew him.

(Weeps softly.)

—Was he not wonderful? — a chosen being?

Cyrano (standing bareheaded).

Yes, Roxane.

Roxane. And a poet to adore?

Cyrano. Yes, Roxane.

Roxane. And a lofty spirit?

Cyrano. Yes.

Roxane. A mighty heart, undreamt of by the crowd,—

A glorious soul and charming?

Cyrano (stoutly). Yes, Roxane!

Roxane (throwing herself on Christian's body). He's dead!

Cyrano (aside, drawing his sword). And only death is left for me—

Since she mourns me in him, and knows it not.

(Trumpets in the distance.)

De Guiche (reappearing on the rampart, helmet off, wounded in the forehead; with thundering voice).

The promised signal! Hear the blaring brass! The French will quickly reach the camp with food!

Hold hard a moment longer.
ROXANE. On his letter
Are blood and tears!
A Voice Without (shouting). Surrender!
Cadets' Voices. No!
Ragueneau (perched on his carriage, watching the battle over the rampart). The danger grows greater.
Cyrano (to De Guiche, pointing out Roxane). Take her hence. I'll join the charge.
Roxane (kissing the letter, with dying voice). His blood! His tears!
Ragueneau (leaping from the carriage to run towards her). She's fainted!
De Guiche (on the rampart, to the Cadets, in fury). Hold your ground!
A Voice (without). Lower your arms!
Cadets' Voices. No!
Cyrano (to De Guiche). You have fairly proved Your courage, sir, already. (Pointing to Roxane.) Flee, and save her!
De Guiche (runs to Roxane, and carries her away in his arms). So be it! But we still may win the day
If you gain time.
Cyrano. 'Tis well! (Calling to Roxane, whom De Guiche, with Ragueneau's
help, carries off in a faint.) Farewell, Roxane!

(Confusion; shouts. Cadets reappear, wounded, and fall upon the stage. Cyrano, rushing into the battle, is stopped on top of the rampart by Carbon, covered with blood.)

Carbon. Our line is broken! I have had two wounds!

Cyrano (shouting to the Gascons).

Stand fast! Hold hard, my lads! (To Carbon, whom he holds up.) Be not afraid.

Two deaths I must avenge: my friend, — my joy!

(They descend. Cyrano brandishes the lance on which is fastened Roxane's kerchief.)

Float, little flag of lace that bears her name.

(Plants it in the ground, and shouts to the Cadets.)

Fall on them! Crush them down! (To the fifer). And blow your fife.

(The fifer plays. The wounded raise themselves. Cadets, climbing up the rampart, rally around Cyrano and the little flag. The carriage, transformed into a redoubt, is covered and filled with men, and bristles with arquebuses.)

A Cadet (appearing on top of the rampart, in retreat, but still fighting, shouts.)
They scale the rampart!
(Falls dead.)

Cyrano. Give them a salute!
(The rampart is crowded in a moment with a
terrible array of the enemy. The great
Imperial standards appear.)

Cyrano. Fire!
(General volley.)

A Shout in the Enemy's Ranks. Fire!
(Murderous reply. The Cadets fall on every side.)

A Spanish Officer (uncovering). Who
are these, who all court death!

Cyrano (reciting, erect in the midst of the
bullets.)

These be Cadets of Gascony, —
Carbon de Castel-Jaloux's men:
They fight, they lie full shamelessly, —

(darts forward, followed by a few survivors)
— These be Cadets —

(The rest is lost in the battle.)

CURTAIN.
FIFTH ACT.

CYRANO'S GAZETTE.

Fifteen years after, in 1655. The park of the convent occupied by the Sisters of the Cross, at Paris. Superb foliage. To the left, the house; a great terrace upon which several doors open. An enormous tree in the centre of the stage, standing alone in the middle of a little oval opening. To the right, in the foreground, among boxwood bushes, a semicircular stone bench. The rear of the stage is crossed by an avenue of chestnuts; which leads on the right (in the background) to the door of a chapel, half seen through the branches. Through the double curtain of trees formed by this avenue are seen stretches of lawn, other avenues, small groves; the perspective of the park; the sky. A little side door of the chapel opens on a colonnade, garlanded with reddened vines, the colonnade disappearing on the right in the foreground, behind the box. It is autumn. The foliage shows yellow above the green lawns. Dark spots of box and yew trees, still green. A circle of dead leaves under each tree. The leaves are scattered over the whole stage,
crackle under foot in the avenues, and half
cover the terrace and the benches. Between
the bench on the right and the tree stands a
large embroidery-table, in front of which a
low chair has been placed. Baskets full of
skeins and worsteds. A piece of embroidery
already begun. When the curtain rises,
Sisters are coming and going in the park;
some are seated on the bench around an older
nun. The leaves are falling.

Scene I.

Mother Margaret, Sister Martha, Sister Claire;
Other Sisters.

Sister Martha (to Mother Margaret).
Sister Claire glanced i' the mirror twice, to see
How sat her headdress.
Mother Margaret (to Sister Claire). It
is very ugly.
Sister Claire. But I saw Sister Martha
steal a plum,
This morning, from the tart.
Mother Margaret (to Sister Martha). A
naughty deed!
Sister Claire. But such a little look!
Sister Martha. So small a plum!
MOTHER MARGARET. I'll tell Monsieur
Cyrano all, to-night.
SISTER CLAIRE (alarmed).
No, he will mock us.
SISTER MARTHA. He will call the nuns
Very coquettish —
SISTER CLAIRE. Very fond of sweets —
MOTHER MARGARET (smiling).
And very good.
SISTER CLAIRE. But, mother, is't not so,—
He's come each Saturday these ten years past?
MOTHER MARGARET. Yes, longer! Ever
since his cousin joined
Her worldly mourning to our linen robes,
And sought for peace with us, — fourteen years
since;
Like some great black-plumed bird 'mid our
white flock.
SISTER MARTHA. He only, since she first
took refuge here,
Can charm away her never-lessening grief.
ALL THE SISTERS. He is so merry — 'T is
cheerful when he comes —
He teases us — He's kind — We like him
well —
We must prepare for him our choicest sweets —
SISTER MARTHA. But yet he is not a good
Catholic!
Sister Claire. We shall convert him.
The Sisters. Yes, yes!
Mother Margaret. I forbid!
That is a task you must not undertake.
Trouble him not. He might come less, perchance.
Sister Martha. But — God —
Mother Margaret. Be not disturbed! God knows him well!
Sister Martha. Yet every Saturday he proudly tells me,
When he comes in, "I feasted yesterday!"
Mother Margaret. He tells you that! —
The last time that he came,
Food had not passed his lips for two whole days.
Sister Martha. Mother!
Mother Margaret. He's poor.
Sister Martha. Who told you?
Mother Margaret. Monsieur le Bret.
Sister Martha. He gets no help?
Mother Margaret. No, that would anger him.

(In an avenue in the background Roxane appears, dressed in black, with a widow's cap and long veil; De Guiche, very elegant, but growing old, walks near her. They approach slowly. Mother Margaret rises.)
We must retire — Madame Madeleine
Is walking with a stranger in the park.

**Sister Martha** *(aside to Sister Claire).*

The Duc de Grammont?

**Sister Claire** *(looking).* Yes, I think it is.

**Sister Martha.** He has not come to see her for these months.

**The Sisters.** He's busy — with the Court — the Field —

**Sister Claire.** The World!

*(They go out. De Guiche and Roxane come down in silence, and stop near the embroidery-table. An interval.)*

**Scene II.**

Roxane, the Duc de Grammont *(formerly Comte de Guiche)*; then Le Bret, and Ragueneau.

**The Duke.** And you will stay here ever — vainly fair,

And always mourning?

**Roxane.** Always!

**The Duke.** Faithful still?

**Roxane.** Still faithful.

**The Duke** *(after an interval)*. And you have forgiven me?

**Roxane.** Since I am here,
THE DUKE.  He was a noble soul.
ROXANE. You should have known him.
THE DUKE. Ah? Perhaps I should.
Perhaps I never knew him well enough.
Do you still wear his letter next your heart?
ROXANE. Like some dear relic, on this
velvet band.
THE DUKE. You love him, e'en in death?
ROXANE. Sometimes it seems
He is not wholly dead, — our hearts still meet,
His living love hovers about me still.
THE DUKE (after another silence).
Cyrano comes to see you?
ROXANE. Often, yes.
He is for me a journal — this old friend, —
He comes at such a time. His chair is placed
Under this tree, whene'er the weather's fine.
I ply my needle, and I wait for him.
The clock strikes: and at the last stroke I hear—
For I no longer even turn my head —
His stick upon the steps. He seats himself;
He jests at my eternal needlework;
He tells me the week's doings. (Le Bret
appears on the steps.) Oh, Le Bret!
(Le Bret descends.)
How is our friend?
LE BRET. Ill!
THE DUKE. Oh!
Cyrano de Bergerac.

Roxane (to the Duke). He tells it large.
Le Bret. 'Tis all as I foretold. Alone
and wretched —
His letters ever winning him new foes —
He levels his attacks at every sham:
Sham nobles, — hypocrites, — sham heroes, —
wit
Stolen from others; — in short, at all the
world.
Roxane. But his sword still inspires a
mighty dread;
No one will get the best of him.
The Duke (shaking his head). Who knows?
Le Bret. But what I fear is not fair, open
fight.
'Tis solitude and hunger — winter cold,
Ent'ring his humble room with wolf-like tread,—
Such are the murderers who'll be his death.
— For every day he tighter draws his belt;
His nose is like some piece of antique ivory;
He has one single coat, of wretched black.
The Duke. Oh, he's no upstart rich! It
is as well!
Waste not your pity on him!
Le Bret (with a bitter smile). But, my
Lord!
The Duke. Waste not your pity on him;
he has lived
Without concessions, free in thought and deed.
220 Cyrano de Bergerac.

Le Bret (as before). Your Grace —
The Duke (haughtily). I know
I've all things; he has naught, —
But I would gladly grasp him by the hand.
(Bowing to Roxane). Adieu!

Roxane. I will attend you.
(The Duke bows to Le Bret, and turns toward
the steps with Roxane.)

The Duke (stopping while she ascends).

Yes, sometimes
I envy him. You see, when all one's life
Has brought too much success, too lightly won,
He feels — though he has done no downright
wrong —
A thousand petty quarrels with himself,
Which all combined together only make
A dull disgust with life — yet not remorse;
And while one mounts the steps of worldly state,
Even the ermined mantle of a duke
Drags after it a host of vain regrets
And dead illusions; even as your gown —
While you mount slowly upward to these doors —
Drags after it the rustling fallen leaves.

Roxane (ironically). Are you a dreamer?
The Duke. Yes! (Just as he is going out,
quickly.) Monsieur Le Bret!
(To Roxane.)
By your leave? A word.
(Approaches Le Bret, and in an undertone.)
'Tis true, no one would dare
Attack your friend,—but many hate him well:
And yesterday they told me, at the Queen's,
"This Cyrano might die by some mishap!"
Le Bret. Ah?
The Duke. Let him go out seldom,
and be cautious.
Le Bret (lifting his arms toward heaven).
Cautious! He's coming. I shall warn him—
But!—
Roxane (who has remained on the steps, to a
sister who advances towards her). What?
The Sister. Ragueneau would see you,
Madame.
Roxane. Bid him enter.
(To the Duke and Le Bret.)
He comes to tell his woes. Having set out
To be an author, he has been in turn
Singer—
Le Bret. Bath-keeper—
Roxane. Actor—
Le Bret. Beadle—
Roxane. Barber—
Le Bret. Lute-player—
Roxane. And what will he be to-day?
222 Cyrano de Bergerac.

Ragueneau (entering hurriedly.)
Ah, Madame! (Sees Le Bret.) Sir!

Roxane (smiling). Now you can tell your troubles
To Le Bret; I'll return.

Ragueneau. But, Madame —
(Roxane goes out, without hearing him, with the Duke. He turns towards Le Bret.)

Scene III.

Le Bret, Ragueneau.

Ragueneau. Well,
Since you are here, 'tis best she should not know —
As I was on my way to see your friend,
And still some twenty paces from his door,
I saw him coming out. I went to meet him,
And as he turned the corner of the street,
From out a window, under which he passed,
A lackey dropped a stave — By chance?
Perhaps!

Le Bret. The cowards — Cyrano!

Ragueneau. I came and saw —

Le Bret. Frightful!

Ragueneau. Our friend, Mon-sieur, — our noble poet,
There on the ground, a great wound in his head.

LE BRET. He's dead?
RAGUENEAU. No, but — Good God! — I bore him
Up to his room. His room! Oh, you should see
His wretched pallet!

LE BRET. He is suffering?
RAGUENEAU. No, sir, he is unconscious.
LE BRET. A physician?
RAGUENEAU. One came by courtesy.
LE BRET. Poor Cyrano!

We must not tell this all at once to Roxane.
What did the doctor say?
RAGUENEAU. I hardly know.
He talked of fever; he spoke of the brain —
Oh, you should see him — his poor bandaged head!

Come quickly, there is no one at his side;
And if he rises, sir, he's like to die.

LE BRET (drawing him toward the right).
This way, 'tis shorter — through the chapel — come!

ROXANE (appearing on the steps, and seeing
Le Bret departing by the colonnade leading to the little door of the chapel).
Monsieur Le Bret! (Le Bret and Ragueneau escape without answering.) He goes when he is called!
'Tis some new history of poor Ragueneau's.
(Descends the steps.)

Scene IV.

Roxane, alone; then, for a moment, two Sisters.

ROXANE. This last September day is very fair.
My sadness smiles,—in April wrapt in gloom,
But of a brighter hue when autumn comes.
(Seats herself at her work. Two Sisters come out of the house, and carry a large armchair under the tree.)
Here's the historic chair where my old friend Will take his seat.

SISTER MARTHA. It is the best we have.

ROXANE. I thank you, Sister. (The Sisters withdraw.) He will come. (Takes her seat. The clock strikes.) The clock Is striking—my embroid'ry—It has struck. I am amazed. Will he for once be late?
The Sister at the gate—Where is my thimble?
—Must be exhorting him to penitence.
Cyrano de Bergerac. 225

I've found it now—(An interval.) She is exhorting him.

He cannot tarry long—A fallen leaf!

(With her finger she brushes away a leaf that has fallen on her work.)

Besides, nothing could keep him—Now, my scissors?

Here in my bag.

A Sister (appearing on the steps). Monsieur de Bergerac.

Scene V.

Roxane, Cyrano; and, a moment later, Sister Martha.

Roxane (without turning).

What was I saying?

(She sews. Cyrano appears, very pale, with his hat pulled down over his eyes. A Sister ushers him in and retires. He starts to walk slowly down the steps, making a visible effort to hold himself erect, and leaning on his stick. Roxane works at her embroidery.)

Ah, these faded shades!

Into what pattern shall I fashion them?

(To Cyrano, in tones of friendly scolding.)

Late—for the first time in full fourteen years!
Cyrano de Bergerac.

Cyrano (reaching the arm-chair, and sitting down; speaking with a cheerful voice, in contrast to his expression).
Yes, 'tis absurd, I am beside myself.
I was detained.

Roxane. By what?

Cyrano. Oh, by a most untimely visitation!

Roxane. By some churl troubling you with importunate demands?

Cyrano. Yes, cousin, and I soon must do his bidding.

Roxane: You bade him go?

Cyrano. Yes. "This is Saturday,"
I said: "a day when surely, rain or shine,
I must betake me to a certain house
And pay a visit there. So come again
Within an hour."

Roxane (lightly). Well, this friend of yours will have to wait for you a longer time—
I shall not let you go till evening falls.

Cyrano. But I may be constrained to go away

A little sooner.

(He closes his eyes, and is silent for a moment.
Sister Martha crosses the park, from the chapel to the steps. Roxane sees her, and signals to her with a little nod of her head.
ROXANE (to Cyrano). Oh! You will not tease
Poor Sister Martha?

Cyrano (smartly, opening his eyes). Yes, I think I shall
(With a big, comical voice.) Sister, come here!
(The Sister glides towards him.) Ha, ha!
You carry still
Your bright eyes always lowered!

Sister Martha (lifting her eyes with a smile.) But—(sees his appearance, and makes a movement of surprise) Oh!

Cyrano (aside, indicating Roxane). Hush! 'Tis nothing. (In a voice of burlesque boasting.) Yesterday I made a feast!

Sister Martha. I understand. (Aside.)
That's why he is so pale.
(In a quick aside to Cyrano.)
Come to the dining-hall, and you shall take
A fine great bowl of broth. You will come, now?

Cyrano. Yes, yes; of course.

Sister Martha. Now, I am glad to see
That for this once you can be reasonable.

Roxane (hearing them whispering).
She's trying to convert you?

Sister Martha. No, not I!
Cyrano de Bergerac.

Cyrano. Yes, that is true! And yet the pious words
Fall from your lips in such a plenteous flow
I am amazed you do not preach to me.
(With mock anger.)
Thunder and Mars! I shall amaze you, too,
For I shall suffer you this very night—
(pretends to be looking for a subject of raillery and to find it)
—To pray for me at chapel!
Roxane. Oh, oh, oh!
Cyrano (laughing). The Sister's stricken dumb.
Sister Martha (gently). I waited not for your permission.
(Retires.)
Cyrano (turning to Roxane, who bends over her work.) When shall I see the end
Of this interminable needlework?
Roxane. I waited for that jest.
(At this moment, a puff of wind starts the leaves falling.)
Cyrano. Look at the leaves.
Roxane (raising her head, and looking far off through the vista).
They are Venetian yellow. Watch them fall.
Cyrano. Yes, watch them well—how gracefully they fall!
And in their journey short, from branch to earth,
How they put on a final fleeting charm!
And, although loath to molder on the ground,
They strive to give their fall the grace of flight!

**Roxane.** What, are you sad?

**Cyrano (remembering himself).** No, not at all, Roxane.

**Roxane.** Let the leaves fall, and tell me all the news, —

**My journal!**

**Cyrano.** Here it is.

**Roxane.** Ah!

**Cyrano (growing paler and paler, and struggling against his pain).** Saturday,
The nineteenth of the month, His Majesty, Having partaken of too many sweets,
Suffered a touch of fever, and was bled.
His illness was found guilty of high treason;
And now his august pulse is calm again!
At the Queen's ball, on Sunday, there were burned

**Wax candles seven hundred sixty-three!**

They say our troops beat John of Austria!
Four witches have been hanged! The little dog

Of Madame Athis needed medicine —
Roxane. Monsieur de Bergerac, will you be still!

Cyrano. Nothing on Monday, but Lygdamire's new lover; —

Roxane. Oh!

Cyrano. Tuesday the whole Court went to Fontainebleau; — Wednesday De Fiesque had "No" from La Montglat; — Thursday Mancini is Queen of France — almost! — Friday La Montglat to De Fiesque said "Yes;"

And on the twenty-sixth, on Saturday —

(Closes his eyes; his head drops. Silence.)

Roxane (surprised at hearing nothing more, turns, looks at him; and getting up in fright).

He's fainted? (Rushes towards him, exclaiming). Cyrano!

Cyrano (opening his eyes; with muffled voice). What is it? What?

(Sees Roxane leaning over him; quickly settles his hat on his head, and draws back in alarm in his chair.)

No, no! 'Tis nothing, nothing! Let me be!

Roxane. Yet —

Cyrano. 'Tis my wound — from
Cyrano de Bergerac. 231

Arras — which at times — 
You know —

Roxane. Poor friend —

Cyrano. 'Tis naught. 'T will pass. (Smiles, with an effort.) It has passed!

Roxane. Each of us has his wound; and I have mine, —
An ancient wound that never heals,— just here.
(Lays her hand on her breast.)
Here! — 'neath this letter, with its yellowing folds!
Where still you see commingled blood and tears.
(Twilight begins to fall.)

Cyrano. His letter! Once I think you promised me
That I might some day read it —

Roxane. Do you wish? —

Cyrano. Yes, 'tis my wish, to-day —

Roxane (giving him the little bag which hangs about her neck). Here —

Cyrano (taking it). I may open?

Roxane. Open and read.

(She returns to her work, folds it, and arranges her worsteds.)

Cyrano (reading):

"Farewell, Roxane, my death is very near!"
Roxane (stopping in astonishment). Aloud?

Cyrano.

"This very night, my best-beloved,
My soul is heavy with unuttered love;
And now I die; and never, nevermore,
Shall my eyes feast on you their yearning gaze!"

Roxane. But how you read his letter—
with what voice!

Cyrano.

"Drunk with your beauty; kissing as they flit
Each little graceful movement that you make;
And one familiar gesture still I see—
The way you touched your forehead!"

Roxane. How you read
This letter!

(Night falls imperceptibly.)

Cyrano.

"And I fain would cry aloud
'Farewell!'"

Roxane. You read—

Cyrano.

"My dearest! Oh, my love!
My treasure"—

Roxane. With a voice—

Cyrano.

"My best-beloved"—
Roxane. A voice that I have somewhere heard before.
(Approaches softly, without his noticing it; goes behind his chair, leans over quietly, and looks at the letter. The darkness deepens.)

Cyrano.

"My heart has never left you for a breath;
And here, and in the world beyond the grave,
I am he whose love for you passed every bound."

Roxane (laying her hand on his shoulder).
But how can you read now? The night has come.
(He starts, turns; sees her close to him; makes a startled gesture, lowers his head. A long silence. Then, after it has become quite dark, she says slowly, clasping her hands).

And for these fourteen years he's played this part
Of the old friend who comes to cheer me up.

Cyrano. Roxane!
Roxane. 'T was you! —
Cyrano. Ah, no, Roxane; not I!
Roxane. I should have guessed it, when he spoke my name.
Cyrano. Ah, no! It was not I.
Roxane. 'T was you.
Cyrano. I swear —
Roxane. At last I see it all— the generous cheat!

You wrote the letters—

Cyrano. No!

Roxane. The dear mad words were yours—

Cyrano. No!

Roxane. The voice that night was yours.

Cyrano. I swear it was not!

Roxane. And the soul was yours.

Cyrano. I loved you not!

Roxane. You loved me—

Cyrano. It was he—

Roxane. You loved me!

Cyrano. No.

Roxane. But now you speak more soft.

Cyrano. No, no; my best-beloved, I loved you not.

Roxane. How many things since then have come and gone!

Why have you held your peace for fourteen years?

Since on this letter, which was naught to him, These tears were yours?

Cyrano. But the blood was his!

Roxane. Then why to-day should you decide to break

This noble silence?
Cyrano de Bergerac. 235

Cyrano. Why?
(Enter Le Bret and Ragueneau, running.)

Scene VI.

The Same; Le Bret and Ragueneau.

Le Bret. What madness! I was sure—
There he is!
Cyrano (smiling and straightening up).
Why, yes; of course!
Le Bret. Madame, he's killed himself
By rising.
Roxane. But just now, this weakness—
Cyrano. True,
My news was not yet finished: Saturday,
The twenty-sixth, an hour before he dined,
Monsieur de Bergerac was foully murdered.
(Uncovers. His head is seen to be bandaged.)
Roxane. What says he? Cyrano! Look
at his head,
Wrapped in a bandage! Oh! what have they
done
To you! Why?
Cyrano. "By the good sword's thrust,
Struck by a hero, fall with point in heart!"—
Yes, I said that. But Destiny's a mocker.
And here I am, caught by a coward's trick;
Struck from behind; felled by a faggot's blow
236 Cyrano de Bergerac.

Wielded by hireling hands, — indeed 'tis well: I shall have failed in all things — e'en in death.
Ragueneau. Oh, sir!
Cyrano. What are you doing now, my colleague?
Ragueneau. I now am candle-snuffer — for Molière.
Cyrano. Molière?
Ragueneau. But I shall surely leave to-morrow!

Yes, I am angry with him. Yesterday "Scapin" was acted; and I plainly saw He'd stolen a scene from you —
Le Bret. A scene entire!
Ragueneau. The famous — "What the devil did he there?"
Le Bret. Molière stole it from you!
Cyrano. Tush! He's done well!
The scene went off, I trust, with good effect?
Ragueneau (sobbing).
Oh, sir, they laughed, they laughed!
Cyrano. Yes, all my life My part has been to prompt — and be forgot. (To Roxane.) Rememberest thou the night when Christian wooed,
Under the balcony? — All my life is there! While I remained below, hid in the dark,
Others have climbed to kisses and to fame!
'T is just; and on the threshold of my tomb,
I own Molière a genius—Christian fair.

(At this moment the chapel-bell rings, and the
nuns are seen passing through the avenue
in the background, going to mass.)

Their bell has sounded; let them go to prayers.

Roxane (rising to call for help).
Come! Sister, Sister!

Cyrano. No, no! Go for no one!
When you return, I shall have gone away.
(The nuns have entered the chapel. The organ
plays.)
Music was all I needed—there it is!

Roxane. I love you! Live!

Cyrano. No, in the fairy-tale
'T is plainly written that when the humbled
Prince
Had heard the words—"I love you," his dis-
guise
Of horror fled like snow before the sun:
But you will see that I remain the same.

Roxane. And I have wrought your sor-
row—even I!

Cyrano. You? No, not you! 'T is quite
the opposite.
I ne'er knew woman's kindness. E'en my
mother
Thought me not fair. I never had a sister.
Then I feared sweethearts with their mocking eyes!
But, thanks to you, I've had at least a friend;
And through my life a woman's robe has passed.

Le Bret (pointing out the moonbeams falling through the branches).

There comes your other friend to see you.

Cyrano (smiling at the moon). Yes!

Roxane. I loved but one — and now I lose him twice.

Cyrano. Le Bret, I'm going,—up to the shining moon,
And need devise no engine for this flight!

Roxane. What did you say?

Cyrano. Yes, it is there, on high,
There am I sent to make my paradise.
More than one soul I love is exiled there:
Socrates—Galileo. I'll find them all.

Le Bret (rebelliously).
No, no! 'T is too absurd! 'T is too unjust!
So great a poet! Such a noble heart!
To die this way! To die—

Cyrano. Hear Le Bret scold!

Le Bret (bursting into tears). Dear friend!

Cyrano (rising, his eyes wandering).

"These be Cadets of Gascony"—
The elemental substance — Yes — the "hic."
Cyrano de Bergerac.

LE BRET. List to his science, even in his ravings.

CYRANO. Copernicus said—

ROXANE. Oh!

CYRANO. "What did he there? And what the devil did he in the galley?"

Philosopher, physician,
Poet, swordsman, and musician,
And a traveller through the heavens to the moon!
His sword-point always ready,
His sword-arm always steady,
And a lover to whom love was not a boon!

Here lies Hercule-Savinten de Cyrano de Bergerac;
All things in turn he tried; and all things did he lack!

But pardon—I must go, I may not wait:
You see the moonbeams come to take me hence!
(Falls back into his seat. Roxane's tears bring him back to realities. He looks at her, and caresses her veil.)
I would not have you shed one tear the less
For Christian—fair and noble. All I ask
Is, when my body shall lie cold in death,
You give a double meaning to these weeds —
And let his mourning be my mourning too!

ROXANE. I swear it!

CYRANO (shaken with a great tremor, rises quickly.) No, not there! Not in a chair!
(They rush towards him.)

Let no one hold me up. (Leans against the tree.) Only the tree — (Silence.)
He comes! I feel already shod with stone,
And gloved with lead. (Stiffens himself.) But since he’s on the way,
I’ll meet him standing upright — (draws his sword) — sword in hand —

LE BRET. Cyrano!

ROXANE (fainting). Cyrano!
(All draw back in terror.)

CYRANO. He sees my nose!
Well! Let the flat-nose look me in the face!
(Raises his sword.)
You say ’tis useless? That I know full well!
But I have never fought with hope to win.
No, — it is finer when ’tis all in vain.
Now, who are these — a thousand thronged about me?
I know you well — You are all ancient foes:
Falsehood! ( Strikes with his sword in the air.) There, there! Ha, ha! And Com-
promise!
Cyrano de Bergerac. 241

Bigotry! Cowardice! (Strikes.) Shall I make terms?
No, never! never! There is Folly, too!
I knew that in the end you'd lay me low.
No matter. Let me fight! and fight! and fight!
(Swings his sword in circles, and stops, panting.)
You snatch them all away — laurel and rose!
Snatch on! One thing is left in spite of you,
Which I take with me: and this very night,
When I shall cross the threshold of God's house,
And enter, bowing low, this I shall take
Despite you, without wrinkle, without spot—
(Rushes forward with brandished sword.)
And that is—
(The sword falls from his hands. He staggers,
and falls into the arms of Le Bret and Ragueneau.)
Roxane (leaning over him, and kissing his forehead). What?
Cyrano (opens his eyes, recognizes her, and says with a smile). My stainless soldier's crest!

CURTAIN.
NEW BOOKS, 1898

Published by
Lamson, Wolffe & Company

History and Biography.

"The Santiago Campaign: 1898." By Major-General Joseph Wheeler, Commanding Fourth Corps, United States Army; late Commander of Cavalry Division in Santiago Campaign. With photogravure portrait, frontispiece and maps. Royal octavo. Cloth, $8.00; half morocco, $5.00; morocco, $8.00. Limited autograph edition de luxe, $15.00.

"Washington the Soldier." By General Henry B. Carrington, LL.D. With illustrations, maps, chronological index and appendices $2.00

"Marching with Gomez: A War Correspondent's Field Note-book kept during Four Months with the Cuban Army." By
Grover Flint. Illustrated by the author, from sketches made on the field. With an Historical Introduction by John Fiske $1.50

"The History of the Lowell Institute." By Harriette Knight Smith. Illustrated. Containing not only a history of the Institute, and a complete list of the lecturers and the subjects upon which they have lectured, but also a list of the books which have been published as a result of the lectures, so far as they could be obtained . . . . . $1.00

Fiction.

"A Sister to Evangeline: Being the Story of Yvonne de Lamourie, and how She went into Exile with the Villagers of Grand Pré." By Charles G. D. Roberts $1.50


"The Gray House of the Quarries." By Mary Harriott Norris. With frontispiece etching by Edmund H. Garrett . . $1.50
"A Man-at-Arms: A Romance of the Days of Gian Galileazzo Visconti, the Great Viper." By Clinton Scollard. Illustrated by E. W. D. Hamilton. $1.50

"Carita: A Cuban Romance." By Louis Pendleton. $1.25

"Cartagena, or the Lost Brigade: A Story of Heroism in the British War with Spain, 1740-1742." With map. By Charles W. Hall. $1.50

"A Circle in the Sand." A Novel. By Kate Jordan Vermilye. $1.25


Poetry.

"Cyrano de Bergerac: A Heroic Comedy from the French of Edmond Rostand." Done into English verse by Howard Thayer Kingsbury; accepted and played by Richard Mansfield. Cloth, $1.00. Paper, $0.50

"New York Nocturnes: and other Poems." By Charles G. D. Roberts. net, $1.00

"By the Aurelian Wall: and Other Elegies." By Bliss Carman. net, $1.00
"Songs of Good Fighting." By Eugene R. White $1.00

"Wishmakers' Town: A Poem." By William Young. With an Introductory Note by Thomas Bailey Aldrich $1.00

"Two Tragedies of Seneca: 'Medea' and 'The Daughters of Troy.'" Rendered into English verse by Ella Isabel Harris $1.00

Travel.

"The Land of Contrasts: A Briton's View of his American Kin." By James Fullarton Muirhead, author of Baedeker's Handbooks to Great Britain and the United States $1.50

Scientific and Educational.

Yale Studies in English. Edited by Professor Albert S. Cook:

I. "The Foreign Sources of Modern English Versification." By Charleton M. Lewis, Ph.D. net, $0.50

II. "Ælfric: A New Study of his Life and Writings." By Caroline Louisa White, Ph.D. net, $1.50
Yale Studies in English — continued.

III. "The Life of St. Cecilia: from MS. Ashmole 43, and MS. Cotton Tiberius E. VII." With Introduction, Variants, and Glossary. By Bertha Ellen Lovewell, Ph.D.  .  .  .  .  net, $1.00

IV. "Dryden's Dramatic Theory and Practice." By Margaret Sherwood, Ph.D.
    net, $0.50

V. "Studies in Jonson's Comedy." By Elisabeth Woodbridge, Ph.D.
    net, $0.50

VI. "A Guide to the Middle English Metrical Romances." By Anna Hunt Billings, Ph.D.  .  .  .  net, $1.50

"The Drama: Its Law and its Technique." By Elisabeth Woodbridge, Ph.D.
    net, $1.50

"A Laboratory Manual of Physiological and Clinical Chemistry and Toxicology." By Arthur E. Austin, Professor of Medical Chemistry, Medical Department of Tufts University, Boston, and Isador H. Coriat, Laboratory Assistant in Medical Chemistry, Medical Department of Tufts University  .  .  .  .  .  $1.25
"Vegetation and Scenery in the Metropolitan Reservations of Boston: A Forestry Report written by Charles Eliot, and presented to the Metropolitan Park Commission, February 15, 1897, by Olmsted, Olmsted & Eliot, Landscape Architects." Photographs and sepia prints.  net, $1.00

Philosophical.

Other Publications by
Lamson, Wolffe & Company

Historical Novels,
In their Relative Chronological Order.


"Vivian of Virginia: Being the Memoirs of our First Rebellion, by John Vivian, Esq., of Middle Plantation, Virginia." By Hulbert Fuller. With 10 full-page illustrations by Frank T. Merrill. $1.75

"The Forge in the Forest: Being the Narrative of the Acadian Ranger, Jean de Mer, Seigneur de Briart, and how he crossed the Black Abbé; and of his Adventures in a Strange Fellowship." By Charles G. D. Roberts. With 7 full-page illustrations by Henry Sandham, R. C. A. $1.50
"A Son of the Old Dominion." By Mrs. Burton Harrison $1.50

"Mademoiselle de Berny: A Story of Valley Forge." By Pauline Bradford Mackie. $1.50

"The Pomp of the Lavilettes." By Gilbert Parker $1.25

"A Hero in Homespun: A Tale of the Loyal South." By William E. Barton. With 10 full-page illustrations by Dan Beard $1.50

Other Fiction.

"Don Luis' Wife: A Romance of the West Indies." From her letters and the manuscripts of the Padre, the Doctor Cacca- velli, Marc Aurèle, Curate of Samaná. By Lillian Hinman Shuey $1.50

"Miss träumerei: A Weimar Idyl." By Albert Morris Bagby $1.50

"Zuleka: Being the History of an Adventure in the Life of an American Gentleman, with Some Account of the Recent Disturbances in Dorola." By Clinton Ross $1.50
"At the Queen's Mercy: A Tale of Adventure." By Mabel Fuller Blodgett. With 5 full-page illustrations by Henry Sandham, R. C. A. . . . . $1.25

"Wives in Exile." A Comedy in Romance, by William Sharp . . . . $1.25

"The Gold Fish of Gran Chimú." By Charles F. Lummis. Illustrated by Henry Sandham, R. C. A., with headpieces drawn by Willard Emery and Arthur T. Clark, and end-pieces by Miss Gwendoline Sandham . . . . $1.50

Histories.

"A History of Canada." With Chronological Chart, and Map of the Dominion of Canada and Newfoundland. By Charles G. D. Roberts . . . . net, $2.00

"Pictures of Russian History and Russian Literature." (Lowell Lectures.) By Prince Serge Wolkonsky. With portrait of the author . . . . net, $2.00

Poetry.

"Ballads of Lost Haven: A Book of the Sea." By Bliss Carman . . . . net, $1.00

"Behind the Arras: A Book of the Unseen." By Bliss Carman. With designs by T. B. Meteyard . . . . net, $1.50
Other Publications by Lamson, Wolffe & Co.

"Low Tide on Grand Pré: A Book of Lyrics."
By Bliss Carman net, $1.00

"An Opal."
By Ednah Proctor Clarke, net, $1.00

"The Book of the Native."
By Charles G. D. Roberts net, $1.00

"James Clarence Mangan: His Selected Poems."
With a study by the editor, Louise Imogen Guiney $1.50

"The House of the Trees, and Other Poems."
By Ethelwyn Wetherald net, $1.00

"Skenandoa."
By Clinton Scollard $1.00

"Giovio and Giulia: A Metrical Romance."
By Clinton Scollard $1.00

"The Viol of Love."
By Charles Newton Robinson net, $1.50

"The Love Story of Ursula Wolcott."
By Charles Knowles Bolton. With illustrations by Ethel Reed $1.00

Juvenile.

"Fairy Tales."
By Mabel Fuller Blodgett. With 12 full-page illustrations by Ethel Reed $1.50

"The True Mother Goose."
Illustrated and edited by Blanche McManus. With a historical preface $1.50
Translations.
"The Great Galeoto, and Folly or Saintliness." By José Echegaray. Translated by Hannah Lynch . . net, $1.50
"Trilby, the Fairy of Argyle." By Charles Nodier. Translated by Minna Caroline Smith . . . . . $0.50
"Magda." A play in four acts. By Hermann Sudermann. Translated by Charles Edward Amory Winslow . . $1.00
"Vera Vorontzoff." By Sonya Kovalevsky. Translated by Baroness Anna von Rydingsvärd . . . . . $1.25

Short Stories.
"The Merry Maid of Arcady, His Lordship, and Other Stories." By Mrs. Burton Harrison. Illustrated . . $1.50
"A Virginia Cousin, and Bar Harbor Tales." By Mrs. Burton Harrison . . $1.25
"Earth's Enigmas." By Charles G. D. Roberts . . . . . $1.25

Miscellaneous.
"Diomed: The Life, Travels, and Observations of a Dog." By John Sergeant Wise. With 100 illustrations by J. Linton Chapman . . . . . $2.00
"Ex Libris. Essays of a Collector." By Charles Dexter Allen. net, $3.00

"Uncle Sam's Church: His Creed, Bible, and Hymn-Book." By John Bell Bouton. $0.50

"Two Unpublished Essays by Ralph Waldo Emerson." With an introduction by Edward Everett Hale. $1.00

"'96 Charades." By Norman D. Gray. $1.00

"If Jesus Came to Boston." By Edward Everett Hale. $0.50

"My Double and How He Undid Me." By Edward Everett Hale. $0.75

"Is Polite Society Polite? and Other Essays." By Mrs. Julia Ward Howe. $1.50

"In Friendship's Name." "What Makes a Friend?" Two gift books compiled by Volney Streamer. Each $1.25

"Threads of Life." By Clara Sherwood Rollins. $1.00

"Orderly Book of General George Washington, Commander-in-Chief of the American Armies, kept at Valley Forge, 18 May-11 June, 1778." net, $1.00